MIERCOLES, 5 SEPTIEMBRE DE 1973 PRECIO DEL EJEMPLAR: SEIS PESETAS AÑO LXXXIII. N.º 25.448 DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA: DIARIO DE BURGOS, S. A. DIRECTOR: ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34 DELEGACION ADMINISTRACION. VITORIA, 13 REDACCION: 201280 TELFS. ADMINISTRACION: 207148-49 DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO DE CORREOS N.º 46

HA FALLECIDO EL LAUREADO TENIENTE GENERAL ZAMALLOA



nas interiores)

Posible acuerdo comercial entre España y la EFTA

Presencia española en las próximas reuniones del «Gatt»

Madrid (Cifra). - Los próximos días 25, 26, 27 y 28 de Septiembre tendrá lugar en Bruselas la segunda ronda de negociaciones España-Mercado Común para el establecimiento de un acuerdo que sustituya al de Junio de 1970.

arrollarán con grupos de trabajo a nueve miembros. por separado en los sectores agrícola, industrial, aspectos ge- PROXIMAS NEGOCIACIONES nerales, etcétera, y se estima CON LA «EFTA» que la delegación negocladora española será esencialmente la Madrid (Cifra). - El próximo misma que en el pasado Julio mes de Octubre, comenzarán abrió la negociación del nuevo las negociaciones España-EFTA, acuerdo, aunque con mayor nú- tendentes al establecimiento de mero de efectivos.

el equilibrio que había antes de informadas. la ampliación de la C. E. E. y No se ha determinado la feestablecer el calendarlo para un cha exacta de las conversaciodesarme total arancelario y se nes aunque en las citadas fuenquiere que entre en vigor el pri- tes se afirma que el propio semero de Enero de 1974.

en la integración plena de Es- comienzos del Otoño. paña a la C. E. E. aunque con Se descarta que España vaya los plazos precisos de adaptación. Mientras se llega a dicha integración, se trata de conseguir un acuerdo que contemple da como factible un acuerdo cola esencia europea de España y proteja tanto los Intereses in-(Información en pági- dustriales como los agrícolas, especialmente después del en-

Las conversaciones se des sanchamiento de la Comunidad

un posible acuerdo comercial, El convenio debe restablecer según se señala en fuentes bien

cretario general de la «EFTA» se-La postura española se basa ñor Rabaeus viajará a Madrid a

> a firmar un acuerdo de integración con la citada asociación de libre camblo, aunque si se mercial, sobre todo si se tienen en cuenta los respectivos convenios que ambas partes mantienen con la Comunidad Económica Europea.

PRESENCIA ESPAÑOLA EN LAS PROXIMAS REUNIONES DEL «GATT»

Madrid (Cifra). - Representantes de los departamentos de Comercio, Asuntos Exteriores, Hacienda y Agricultura formarán la delegación española que, ba-

Nixon apelará contra la orden del juez Sirica

Sobre las cartas magnetofónicas

Washington (Efe) .-El presidente Nixon presentará una demaida ante un tribunal de apelación el jueves para desautorizar el mandamiento del juez John Sirica que le ordenó la entrega de cintas magnetofónicas secretas, informó hoy la Casa Blanca.

Si la apelación es rechazada o aprobada, ambas partes podrán recurrir a la decisión inapelable del Tribunal Supremo.

José Luis y su salvador



Baracaldo (Vizcaya). - José Luis López Penas, de 7 años, en brazos del jefe de la Policia Municipal de Baracaldo, don José Aybar Yáñez, cuya intervención, practicando al pequeño la respiración artificial, le salvó la vida hace unos días, tras estar casi ahogado. — Telefoto Cifra Gráfica.

Nuevos obispos de Cádiz-Ceuta y Gerona

Para la primera sede se nombra al Prelado de Guadix y para la de Gerona al vicario pastoral de Vich

Madrid (Logos). - El Pa- ahora obispo de Guadix, y pa Pablo VI ha nombrado obispo de Gerona a don Jaiobispo de Cádiz-Ceuta, a don me Camprodón Rovira, que Antonio Dorado Soto, hasta desempeñaba el cargo de vicario episcopal de pastoral de la diócesis de Vich.

> Monseñor Dorato Soto nació el 18 de Junio de 1936 en Urda (Toledo). Sus primeros estudios los hizo en el Seminario de Toledo, del que pasó a la Universidad de Comillas, en la que obtuvo la licenciatura en Teología y fue ordenado sacerdote el primero de Abril de 1956.

En la diócesis toledana ocupó los cargos de consiliario de Acción Católica y de Cursillos de Cristiandad. Al quedar vacante la sede de Guadix, el clero de la diócesis se dirigió al Nuncio solicitando el nombramiento de don Antonio Dorado. Actualmente es el presidente de la Comisión episcopal de Apostolado Seglar.

Monseñor Camprodón nació en San Feliú de Torelló diócesis de Vich, el 18 de Diciembre de 1926. Sus estudios eclesiásticos tos cursó en el Seminario de la diócesis. Posteriormente se especializó en cuestiones de Catequética en el Instituto Pastoral de Paris y el 22 de Mayo de 1949 recibió la ordenación sacerdotal,

llegan a Roma los niños de la «Operación Plus Ultra»

Hoy serán recibidos por el Papa

l'ambién visitarán diversos monumentos de la Ciudad Eterna en la que serán objeto de varios agasajos

Roma (Efe). - Los diecisés "niños buenos" de la decimoprimera edición de la "Operación Plus Ultra" llegaron hoy a Roma procedentes de Madrid, en un vuelo de "Iberia" en la primera etapa del viaje de un mes que les ha sido ofrecido como premio a su espíritu de altruísmo y solidaridad humana.

Los pequeños, que están atendidos por enfermeras de la Cruz Roja Española y azafatas de "Iberia", fueron recibidos en el aeropuerto por la banda de música del Ejército del Aire, que les saludó al descender del avión con diversos himnos de los países participantes.

Los dieciseis niños fueron obsequiados con diversos presentes y emprendieron directamente viaje hacia Roma, trasladándose al hotel donde se hospedarán.

Mañana, miércoles, los niños acudirán a Castelgandolfo, donde serán recibidos por el Papa Pablo VI, en audiencia especial. Posteriormente, efectuarán una visita a los principales monumentos de Roma, para ser los protagonistas, a últimas horas de la tarde, de una recepción en el Ayuntamiento de Roma, que presidirá el alcalde, Clelio Dárida, Después, serán agasajados en un hotel de la capital italiana.

El jueves, acudirán al palacio del Quirinal, en el cual les recibirá la esposa del presidente de la República, Vittoria Leone, y, después, serán huéspedes del embajador de España ante el Quirinal, don José Antonio Giménez Arnáu, y del ministro consejero encargado de nego-Gabriel M. Embajada de España ante la Santa Sede, don Gabriel Martínez de Mata, en las respectivas representaciones diplomáticas hispanas.

El regreso a España está previsto para la tarde del españolo prosiguiendo su periplo por diversas capitales

M.E.C.D. 2017

OPERACION RETORNO



La Junquera. — Continúa la operación retorno de miles de turismos en dirección al paso de la frontera por La Junquera. En la foto, vista general de la caravana de doble fila, ante el puesto fronterizo. — Telefoto Cifra Gráfica.

SANTANDER NI MEDITERRANEO

UES sí, ni Santander ni Mediterráneo. En Obras Públicas, donde nadie ha puesto en duda que se concentran las mayores inteligencias del país (eso dicen y ¿para qué vamos a dudarlo?), están empeñados en que el Mare Nostrum sea un lugar lejano que para ser alcanzado ya se sabe: dé usted la vuelta a España que es una forma muy eficaz de adquirir cultura, pagar todos los kilómetros que Madrid está emperrado en que paguemos y pásese media vida abriendo la boca de tedio, como ocurre en casi todos los viajes por ese sistema que dicen tren. En cuanto a Santander, para qué vamos a hablar. Hay que dar a la provincia vecina el aislamiento que se pretende (no se puede pensar en otra cosa, después de toda la tinta que se ha gastado en repetir las buenas palabras que se le han dedicado), nadie sabe si porque no ha sabido buscarse padrinos o si porque el Ministerio ya dicho sigue en la obstinación de no aprovechar la riqueza potencial que de allí podría sacarse. Ya se acabaron los tiempos en que se sustentaba el criterio de que había que acercar Santander a Madrid. Ya se han acabado porque se dio con la solución. Es muy fácil: se afirma, a título de rumor, pero ya se sabe lo que ocurre con estas cosas, que para acercarse los santanderinos a Madrid lo harán en un «ferry» que enlace su bahía con la de Cádiz, que como se sabe es el trazado más corto desde el paseo de Pereda hasta Cibeles. El que piense que acercándose hasta Burgos hace camino más corto, es porque ignora lo que es la línea recta.

¿Y Burgos? Pero, ¿es que alguno ha llegado a caer en la tentación de pensar que a nuestros problemas se los tiene en cuenta por ciertas esferas? ¿Para qué quieren un ferrocarril? Para nada, como es bien sabido. ¿Consideraciones con nuestros labriegos? Pero, hombre, con personas que jamás protestaron, que lo dieron todo a cambio de no abrir la boca, que se les tiene para lo que mande Madrid, ¿por qué andarse en consideración con ellas? Se les cierran estaciones -ya se sabe que sólo funciona la de Villarcayo, en la línea Burgos-Cidad, pero que no estén muy seguros nuestros hermanos de la hermosa localidad, que todo ha de andarse-, se les clausuran apeaderos sin previo aviso y al que proteste se le dan argumentos de técnica a la violeta o no se le dice nada. Al fin y al cabo, ¿qué más da?

Es lamentable tener que hablar así. Es triste tener que venir con lo que hemos querido que sea un tono jocoso, pero que irremediablemente es cierto. Obras Públicas entiende de números y, hay que suponerlo, de planos. Algunos dicen que hasta conocen allá el mapa de España. Lo que no han demostrado todavía es que hayan aceptado el criterio de que España no vale para nada, que se quedaría en un plano de perra gorda si no se tuviera en cuenta a sus gentes, estas mismas que no protestan, que se duelen y se callan, que están esperando la redención económica y que les llega, sí, pero en Alemania o más lejos. Son los mismos que se saben la historia de este traído y nunca llevado a buen fin Santander-Mediterráneo, que pusieron en él las esperanzas y que se les frustraron mil veces porque nunca se decidió Madrid a terminarlo. Se gastó el dinero en hacer trazados, en perforar túneles y al final, ya se sabe: cerrojazo y a callar. ¿Por qué no intentan hacerlo rentable pensando como se debe?

Todavía sería mejor pensar que un servicio público roza la Inmoralidad cuando el Gobierno lo ve como un negocio rentable o no lo hace. Sería mucho mejor que se pensara que el gran fin de todo servicio público es, precisamente, no ser rentable, pero esto no lo piensa Obras Públicas ni aunque le dé un ataque de euforia imprevista.

¿Qué tenemos que hacer? ¿Protestar? Bueno, pero ¿cómo? Ese deporte de la protesta por aquí no nos ha ido nunca, ahora que si a nuestras gentes les garantizan que es eficaz... BURGENSE

TELEVISION ESPAÑOLA

MIERCOLES

14,05 Primera edición. 15,00 Noticias

15,35 Los ióvenes rebel- 21,00 Telediario. des. 16,30 Natación.

18.01 Avance informati-VO.

18,05 La casa del reloj. 18,25 Con vosotros

19,30 Los chiribitiflauti-COS.

19,40 Buenas tardes. 20.30 Novela (Capítulo) III).

21,00 Telediario. 21.35 Datos para un in-

22,00 Cannon. 23.00 Animales raciona-

forme

Veintimentro horas JUEVES 14,05 Primera edición.

Noticias. Los payasos.

bernador.

Jenie la hija del go-

18,01 Avance informativo. 18,05 La casa del reloj. Avance informati- 18,30 Natación.

19,30 Los Chiripitifláuticos. 19,40 Buenas tarde. 20,30 Novela. (Capitulo IV)

Sesión de noche. "Dos cabalgan juntos", como homenaje al direc de cine, John Ford recientemente falleci-

18.50 El juego de la fo- 23,30 Veinticuatro horas.

El celevisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

PEONES y ENCOFRADORES

JEFE DE OBRA CON EXPERIENCIA

(Ingenieros S. Ingenieros T. Aparejadores)

SE PRECISAN PARA OBRAS EN BURGOS

Dirigirse a Cobursa Empresa Constructora

SANTA CRUZ. 26. 1.º

Los tiempos adelantan (o cambian), que es una barbaridad... Esto ya nos lo decían en «La Verbena de la Paloma».

Y se nos ocurre dicha cita ante la contemplación de un anuncio hecho por una factoría burgalesa, solicitando trabajadores, insertado en un periódico de Bilbao. Anteriormente. sucedía lo contrario, en el seniido de que desde la capital bilbaina se requería mano de obra burga-

Agua.

Ayer, en el Ayuntamiento de Villasur de Herreros se cumplió el trámite de levantar las actas previas a la ocupación de los terrenos afectados por parte de las obras de desviación de carreteras, necesaria al proyecto del segundo embalse del Arlanzón.

Son unas seiscientas las fincas afectadas.

Se trata de un tramite que debió cumplirse antes del anuncio y adjudicación de las obras de desvio de carreteras y edificaciones anejas a las obras del nuevo pantano, que aguardan desde primeros del presente año. .

Sorpresa.

Y de las gordas para algunos provietarios de inmuebles de la plaza de Vega y su zona de influencia ha constituido la noticia de que el Ministerio de la Vivienda ha autorizado al Ayuntamiento de nuestra ciudad para llevar a cabo la delimitación del polígono de expropiación de dicha plaza de Vega y su zona.

Claro que si los trámites Ilevan la misma marcha que los del polígono residencial «Gamonal», ya pueden permanecer tranquilos los propietarios.

A lo mejor nos equivocamos.

Música.

Sonó ayer en el Espolón y hubo personas que, al principio, creyeron escuchar las sintonías de las! columnas musicales, pero se equivocaron.

Correspondian a la transmisión desde las casetas de la Feria del Li-

Libros.

Da mucha alegría ver la muestra de la Feria na-

DE ARTE EXPOSICION permanente en

Papeleria TAGRA

Calle Vitoria. 13

con obras de tos artistas burgaleses

PEDRO SAIZ ROMAN GARCIA LUIS ORTEGA

HORAS DE VISITA De 9,30 a 2 y de 4 a 7,30 (Entrada libre)

ULTRAMARINOS

TELEFONO 223439

cional del Libro, en torno a la cual se cantan —y con toda razón- las excelencias de la creación literaria, de la cultura y del espíritu.

Mas si no sólo de pan vive el hombre, también es cierto que mientras lleve la envoltura de la materia, necesita del pan y

dejando a un lado cualquier lirismo, no estará de más recordar que el porcentaje de los beneficios de autor en nuestro país han quedado completamente desafasados.

Del importe de un libro, el autor no consagrado percibe el diez por ciento y el librero y el

distribuidor, el 25 ciento.

¿Sigue siendo el escritor un mártir que sangra al ponerse a escribir? Ofende la respuesta.

Postura gallarda, la que ha adoptado la Cámara oficial de Comercio e Industria, al conocer la noticia publicada por DIA-RIO DE BURGOS, del cierre de varias estaciones del tramo Burgos - Cidad, en la linea del ferrocarril Santander - Mediterráneo.

Eso es reaccionar con salero y sin complejos de ningún estilo.

Servir al pueblo, inmediatamente, defender sus derechos cuando las circunstancias lo aconsejan, enaltece, sin duda alguna.

Martinillos

ESCUELA PROFESIONAL P.

(R. O. C. 6.289)

ADMISION - EXAMENES DE INGRESO

Se convocan examenes de ingreso, que tendran lugar en esta Escuela, calle de Barrio Gimeno. 22, mañana, miércoles día 5, a las 10.30 de la manana Pueden presentarse sin haber rellenado ninguna solicitud.

Las enseñanzas para las que se admiten alumnos son las siguientes: OFICIALIA INDUSTRIAL. - Alumnos que cumplen 14 años en 1973 y no cumplan los 16

MECANICA. - Ajustadores. Matriceros. Forneros. Fresadores. ELECTRICIDAD. - Instaladores Industriales. Bobinadores. ELECTRONICA. - Radio Televisión Electrónica Industrial. AUTOMOVILISMO Mecánicos de automóvil Electricistas del Automóvil. CARPINTERIA - Ebanistas Carpinteros. DELINEANTES. - Delineantes Industriales **ADMINISTRATIVOS**

MAESTRIA INDUSTRIAL, - Muchachos con Oficialía aprobada en las mismas ramas y especialidades que en Oficialía

CURSO DE ADAPTACION Y TRANSICION: Alumnos de 13 años a 14, que no están preparados para comenzar la Formación Profesional.

CURSO 7.º de Educación General Básica. - 12 años. CURSO 6.º de Educación General Básica. - 11 años.



GRACIOSO

♦ Por Domingo MANFREDI CANO

L bobo es más antiguo, el gracioso más moderno. Aquél estaba ya en el principio del teatro y éste no aparecería hasta los últimos años del siglo XVI. No son la misma cosa, ni muchísimo menos. «El oficio del bobo era hacer reir con su afectada sandez y necedades». En cuanto al oficio del gracioso, su inventor, Lope de Vega, «extendió en la nueva figura el campo de las gracias y sales cómicas, que antes se ceñían a la representación de la bobería, a la de todo género de chistes y señaladamente la aguda y traviesa picaresca», según dejara escrito Clemen cín. Sabemos, porque hay tradición sobre ello, y documentos, que el mejor bobo del teatro español fue nada menos oue Lope de Rueda, y o afirma es gente digna de

crédito; Miguel de Cervantes: según el cual, Lope de Rueda hacía el papel de bobo «con la mayor excelencia y propiedad que pudiera imaginarse». El mejor gracioso, el patriarca de todos ellos, fue Ríos, un comediante toledano, intérprete del protogracioso Tristán, personaje inventado por Lope de Vega. Los investigadores minuciosos, y han dicho muchas cosas y apuntado muchos antecedentes, aun que es posible que la verdad no sea sino que el Móstruo encontró a su personaje en «la natural inclinación de los espectadores de todos los tiempos a cuanto pue le excitar el buen humor y la risa».

No habría tiempo, espacio y ocasión ahora para insistir en las diferencias irreversibles entre el bobo y el gracioso. En el circo puede que persista el tipo original del bobo en el augusto, que como aquel «hace reir con su afectada sandez y necedades», es decir, haciéndose el tonto. El gracioso moderno podría encontrarse en los caricatos o humoristas-actores, que representan, escriben y se inventan unos textos representables, que, como los graciosos de Lope de Vega, incluyen «todo género de chistes, y señaladamente la aguda y traviesa picaresca» El bobo aparentaba en escena una sandez absoluta. El gracioso, al revés, se las daba de listo, burlandose por la via del chiste de todo lo burlable. Al bobo iban a parar todas las bofetadas que se perdían en la comedia, mientras el gracioso se hacía temer de los demás con la posibilidad de su venenosa vicadura Algún día, cuando el tiempo me sobre tanto como ahora me falta, puede que me de-

cida a escribir sobre el gracioso como figura del teatro y como sujeto vivo y de carne en la sociedad española. El tema bien valdría la pe-

Hay pocas palabras en la lengua castellana que se presten tanto al equívoco como la de gracioso, hasta el extremo de que en determinadas circunstancias puede ser interpretada como un insulto. Más de una bofetada ha tenido su orígen en haberse oído llamar gracioso en momento inoportuno. A la vez, el gracioso no es el agradecido ni el que tiene gracia, sino el que hace gracia. Parece un trabalenguas o un juego de palabras sin sentido, pero hay ahi un punto de meditación. En los últimos tiempos han nacido —y algunas murieron pero otras permanecen-, muchas revistas literarias con pretensiones de graciosas, y autores de comedias, y actores y directores de cine o televisión, con la misma pretensión. No he llegado a precisar con satisfactoria exactitud la semejanza o posibles coincidencias o diferencias si las hay entre gracioso y humorista. Quizás el gracioso es un intérprete de gracias ajenas y el humorista es el creador de sus propias gracias. No lo sé. Como tampoco sé y lo confieso con humildad de agradecer, porque tanto trabajo me habria costado decir -como otros- que si, que lo sé, la diferencia que haya entre humor y gracia. ¿Puede haber un humorista que no tenga gracia, o un gracioso sin sentido del humor? Pues puede que si y, a la vista de lo que a nuestro alrededor vemos y oímos o leemos, podríamos sentar doctrina sin excesivo margen de error.

Si hay amores que matan, hay también gracias que asesinan. Un chiste puede tener dentro más dinamita que una bomba de artillería, en el supuesto de que las bombas de artillería de carguen con dinamita, que no lo sé. Un gracioso puede hacer más daño que un terremoto, con sólo hacer circular cuatro o cinco gracias por un camino determinado. En cambio, el bobo hace poco daño, recibe las bofetadas, hace reir precisamente por lo que aguanta y apenas perjudica a nadie, no siendo a él mismo. Prefiero el bobo al gracioso, porque aquél puede acabar siendo amigo mío y éste no. Este vigilará mis pasos para hacer un chiste de aquel tropezón que dí una mañana al salir de casa.



La celebración en la ciudad de Vigo de la VI Exposición de Pesca y Congreso Mundial sobre la misma será conmemorado con la emisión de un sello postal de 2 pesetas, en huecograbado multicolor y con tirada de ocho millones, cuya fecha de entrada en circulación será el 12 de Septiembre. Esta es la primera vez que la World Fishing Fair se celebra en un país de habla no inglesa, ya que las cinco ediciones anteriores tuvieron lugar, las cuatro primeras en Londres y la última en Dublin. El sello reproduce un primer plano de unos peces atrapados en una red, y al fondo un pesquero de altura. Foto Fiel.

CRONICA TEATRAL

DE MOSCU EN ESPAÑA

* Se presentó en Madrid y actuará en Barcelona

El vodevil de la semana en el teatro Martín

tral de la Agencia LOGOS, rre a cargo del excelente pa- chael Pertwee y adaptador especial para DIARIO DE yaso Nicolaev, que actúa y director Víctor A. Cate-BURGOS).— Nuevamente el siempre con una gran na- na. Circo de Moscú ha llegado turalidad, y los magníficos El excelente actor José a Madrid, Con nuevo pro- excéntricos musculares Amu- Sazatornil pone todo su engrama y nuevos artistas. La rossieva y Shajnin, que tusiasmo en prestar humatónica de su trabajo es la consiguen un trabajo pleno nidad y finura al personaje de la alta calidad de todos de originalidad y humor. que le toca en suerte, lo que los elementos que lo inte- Todos los artistas, repeti- consigue ampliamente, siengran. Toda la amplia gama mos, son de gran calidad, y do su labor muy eficaz y del espectáculo circense es- el trabajo de algunos de aplaudida en todo momentá representada en la com- emoción intensa como el del to. Antonio Ozoros y Sila pañía que dirigen Michael domador Stepan Denissov, Montenegro intervienen tam-Maroussalov y Evgueni Li- con una serie impresionan- bién con discrección y el pú-10. Malabaristas, trapecistas, equilibristas, acróbatas... No faltan tampoco los domadores. Ni la actuación, siempre

"Los Kantemirov", que po- sos al caer el telón. nen en su actuación un rit- Mientras tanto, prosiguen mo frenético.

ron muy celebradas y aplau- obras. Y, así, en el teatro didas por el público que lle- Figaro, ha alcanzado ya las naba las localidades del Pa- cuatrocientas representaciolacio de los Deportes en la nes la farsa de Pedro Manoche de la presentación, rio Herrero "Balada de los Noche en la que hubo dis- tres inocentes" cursos a cargo de don Arturo Castilla y de Marcoussalov Mikhail. Discursos y ramos de flores.

El Circo de Moscú actuará sólo tres meses en la Pení:nsula Ibérica. Primero en Madrid, después pasará a Lisboa y finalmente se presentará en Barcelona.

El vodevil de turio de esta semana le ha correspondido al teatro Martín. El viejo local, que fue en tiempos el albergue de revistas más o menos ingeniosas, se ha pasado ahora al vodevil que es un género parecido, aunque sin música.

Quiere decirse que con el cambio lo único que se gana es no escuchar el sonsonete de melodías macarrónicas, pero por lo demás, todo sigue igual. Las mismas situaciones, los mismos chistes, las mismas frases equivocas y las mismas ocasiones para que los intérpretes femeninos luzcan sus encantos.

El vodevil del teatro Martin lleva como titulo "Una noche de strip-tease" y ello ya señala la tónica de la l

Madrid. — (Crónica tea- tes. La parte humorística co- obra, de la que es autor Mi-

te de tigres; o los jinetes blico no regatea sus aplau-

con el mismo ritmo que en Todas las actuaciones fue- la noche del estreno otras

Federico GALINDO

FRIVOLIDAD :-: -:

BIEN RETRIBUIDOS. Obra Mampac. Frente Taglosa o Cooperativa Avicola San Pedro Cardeña.

(R. O. C. 6.282)

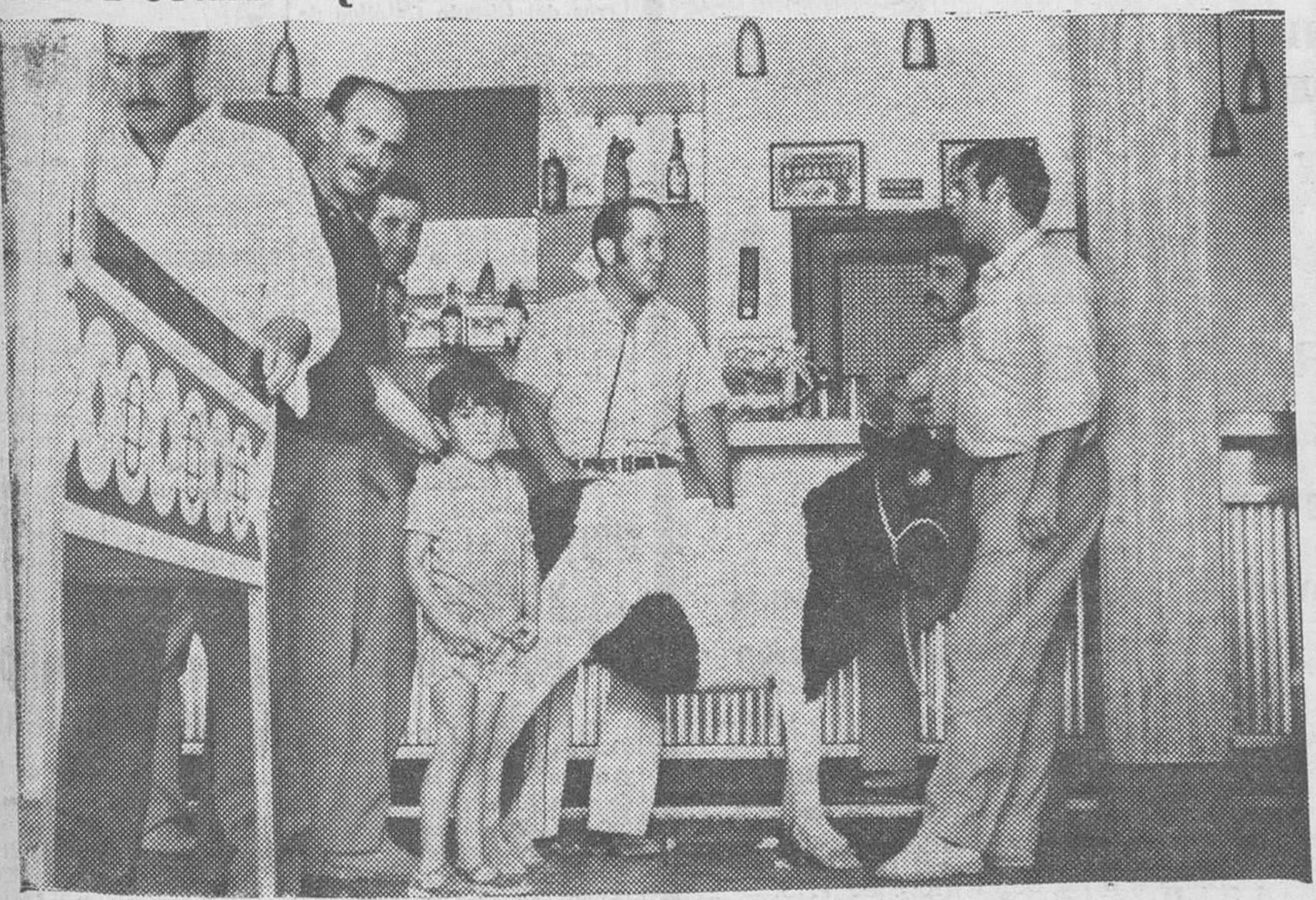
SE PRECISAN

HIJOS DE RAIMUNDO YLLERA S. L.

San Pedro v San Felices, 14 BURGOS

(R. O. C. 6.230)

PONEY QUE ALTERNA EN LOS



Madrid. — Manuel Gancedo tiene un poney que le acompaña siempre, incluso a los bares cuando se trata de refrescar o tomar una copa, como puede apreciarse por la presente foto, captada en un establecimiento de la calle de Alcalá, próximo a Ventas. — Foto Cifra Gráfica.

W Sudanstrang on F asing this

CLARILY HELD WINALD

AMEDIA 2

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

ob.; Obdulia. vg.: Victoria- nes quedará expuesto el no, ob.; Herculano. Rómu- Santísimo durante todo el lo, Eudosio. Macario Ze- día. nón, Urbano. Quincio. Arconcio, Donato, Teodoro Menédomo. mrs.: Bertín.

Misa de la Feria. color verde. SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Zacarías, pf.; Onesíforo, Porfirio, Leto, Donaciano, Mansueto, Presidio, Germán, Fúsculo, obs.; Fausto, Jesucristo, Sumo y Eterno pb.; Cótido, dc.; Macario, Eugenio, mrs.; Petronio, ob.; ría, todas las obras del día Eleuterio, ab.

Misa de la Feria, color sacerdotes y seminaristas. verde.

CULTOS

del primer viernes, Hora proporciona a la Iglesia.

Santa reparadora a las ocho menos cuarto con rosario y misa con homilía por el M. I. Sr. D. Isidoro Díaz SS. Lorenzo Justiniano. Murugarren. El primer vier-

JUEVES SACERDOTAL

Consagrado a ofrecer a por la santificación de los

Cuanto se haga por los

Visita de inspección del capitán general a Araca

Hoy, el teniente general Campano supervisará unas maniobras en la sierra de Urbasa

dente de Burgos y por fe- tendrá lugar el próximo día rrocarril, llegó a media ma- 23 el acto de jura de la bannana a esta capital, el ca- dera de los reclutas del terpitán general de la sexta cer l'amamiento del reemregión militar, teniente ge- plazo 1972. neral don Angel Campano Por la tarde el teniente

ral Cortecero, jefe de Estado Mayor, se dirigió inpección, que duró toda la

Vitoria (Cifra).- Proce- mañana. En este C. I. R.,

López, que fue cumplimen- general Campano realizó una tado en el andén por el go- visita a la sede de la Herbernador militar de la pla- mandad de Alféreces proviza, general Rodríguez Pé- sionales, para desplazarse a rez, y jefes de Estado Ma- última hora a un hotel de las proximidades de la sie-El señor Campano, que rra de Urbasa, donde mallegó acompañado del gene- ñana supervisará las maniobras que en aquella zona llevan a cabo fuerzas navaministros del Señor y aspi- mediatamente al Centro de rras de la División de Monrantes al sacerdocio, contri- Instrucción de Reclutas nú- taña, que tras la visita del SALESAS.-Mañana, vispera buye al mayor bien que se mero 11, en visita de ins- capitán general, darán por finalizados los ejercicios.

Por otro lado en la zona alavesa de Labastida y Brinas, prosiguen sus maniobras fuerzas de la Brigada D.O.T. número 6. compuesta por hombres del Regimiento "San Marcial", de Burgos. "Garellano", de Bilbao, "A. M. E." número 6 y Regimiento de Artillería de Campaña éstos últimos, con guarnición en Vitoria. Los ejercicios finalizarán el día 8, siendo probable que #1 capitán general se desplace hasta esa zona para supervisar el desarrollo de los mismos.

PARA SACERDOTES EL OPUS DEI

El lunes día 17 de Septiembre. por la noche, y hasta el día 22 sábado por la mañana, tendrán lugar ejercicios espirituales para sacerdotes en la Casa de Retiros de «Islabe» de Derio (Vizcaya). Para inscripciones: dirigirse directamente -o llamar al teléfono 20-94-79 de Burgos-.

do ayer se celebró en la Academia de Ingenieros de Ejército, el acto de apertura del nuevo curso. Se inició con una misa de Espíritu Santo, oficiada por el capellán del Centro.

Se constituye en nuestra ciudad la Cámara privada de Compensación

Ayer se reunió la directi-

Hoy, miércoles, a las nueve de la noche, será clausurada la exposición pictórica de Juan Vallejo, instalada en la sala de exposiciones del antiguo Monasterio de San Juan y cuya manifestación artística ha estado incluida dentro del programa de los Festivales de Es-

Movimiento del Banco de Sangre de la Seguridad Social Donantes

Repiten donación

Donan sangre de los afiliados en este mes ...

Familiares

Número de carnet expedido a 31 de Agosto. 1.264 Total litros de sangre extraída	
SANGRE DONADA A OTROS CENTROS	
Residencia S.O.E. Palencia 2 bolsas de 450 cc. 0,900 de de 1. de 1	

TOTAL ... 14,150

Según teníamos anuncia-

Seguidamente, el director de la Academia, coronel Díaz del Río y González Aller, pronunció la lección inaugural del curso, asistiendo al acto el claustro de profesores y los nuevos Caballeros Alféreces cadetes. que el día anterior hicieron su presentación en la Academia.

Se ha constituído en nuestra ciudad la Cámara privada de Compensación bancaria, de la que forman parte todos los Bancos y Cajas de Ahorro, excepción hecha de la Rural provincial. hasta el momento.

va integrada por representantes del Banco de Bilbao. Banco Español de Crédito, Banco Central, Banco Hispano Americano Banco de Santander y Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros.

El día 1.º de Octubre se inaugurará la sede social de esta Cámara dependiente del Consejo superior Bancario y que ha fijado su domicilio en Vitoria, 17 (Edificio EDINCO), en la cuarta planta.

La citada Cámara tiene por objeto agilizar todas las operaciones de cargo y abono entre los respectivos clientes de las entidades bancarias, como vienen haciéndolo análogas entidades en muchas otras poblaciones españolas.

paña en nuestra ciudad.

ASESINADO EN

A las once y media de la mañana de ayer, en la iglesia de Canicosa de la Sierra, se efectuó el funeral y a continuación el entierro del guarda municipal de montes y pastos del citado municipio don Gregorio López de Pedro, asesinado en la noche del domingo a la madrugada del lunes. Una hora antes del sepelio se practicó la autopsia al cadáver del infortunado guar-

Al entierro asistieron los cuatro hijos de la víctima tres de ellos llegados desde Alemania y el cuarto de Barcelona. Asistió la totalidad del vecindario que de esta forma mostró su dolor e indignación por el asesinato de Gregorio.

Como informábamos ayer, el presunto homicida ha pasado a disposición de la autoridad judicial que instruye las oportunas diligencias, habiendo quedado también a disposición del Juzgado uno de los hijos del encartado en el sumario que instruye el juez de Primera Instancia e Instrucción de Salas de los Infantes.

Alemania: Cinco millones de donantes de sangre En España un millón tA qué esperamos para sentirnos solidarios a nivel europeo?

Decoraciones DELIX necesita para su plantilla

Razón: Papetes pintados DELIX. Moneda núm. 19 (R O C 6.358)

El novenario de rosarios que dará comienzo hoy, miércoles, día 5, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Gil Abad, y las misas gregorianas que se celebrarán en la misma parroquia a partir del día 10, a las ocho y media de la mañana, se aplicarán por el eterno descanso del alma de

EL SENOR

ANDRES ALEGRE

Que falleció el día 2 de los corrientes.

D. E. P. LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dichos actos

piadosos. Burgos, 5 Septiembre 1973

Sacerdote por medio de Ma-

TERCER ANIVERSARIO

DE

EL SEÑOR

D. Florentino Sedano Gutiérrez

Que falleció el día 6 de Septiembre de 1970.

Q. E. P. D.

SU ESPOSA, HIJOS Y NIETOS

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 6, a las ONCE de la mañana, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Burgos 5 de Septiembre de 1973

PRIMER ANIVERSARIO

DE

EL ILMO. SEÑOR

TROFILO LOPEZ

CATEDRATICO

Que falleció en Burgos, el día 6 de Septiembre de 1972

Q. E. P. D.

Sus hermanas, Josefa y Carmen López Mata; hermanos politicos, don Vicente García de Diego y doña Carmen Bravo; sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará MANANA JUEVES, DIA 6, a las DOCE en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN. Acto de caridad por el que le quedarán muy agradecidos.

> Burgos, 5 de Septiembre de 1973. 在中央的第三位的文学是《新的社会》是是《新的社会》是《新的社会》。

A division of the 20 71 a

actualidad BURGALESA

INSTITUTO MASCULINO DE BACHILLERATO

EXAMENES DE ACCE-SO A QUINTO CURSO. se convoca a los alumnos y alumnas matriculados de acceso a quinto curso, para realizar las pruebas correspondientes en el Instituto Masculino de Enseñanza Media, en los siguientes días:

Septiembre, 11, cinco tarde: Traducción de Idioma moderno y ejercicio de redacción.

12, nueve mañana: Parte Común y Específica de Letras o Ciencias de la Prueba de Contenido Científico. cio Andrés Cano con doña

el Registro Civil las siguientes inscripciones:

sé Miguel Cardenas Peralta, consulta de pulmón y cora-Susana Arroyo Valcárcel, segundo. Gabriel Escudero Acon, Adolfo Comba Fernández, Enrique López Varona, An- CONSULTA. - El doctor gel Sánchez Dueñas, Sergio SANZ ALVAREZ, especialis-Merchón González, José Ma. ta en niños, ha reanudado su ría Viyuela Ballesteros, Jo- consulta. sé Ramón Avejero Adrados, Luis Montejo Gutiérrez, Susana Martinez Pardo, Olga Maria Marin Benito, Fabio Martínez Merino, Juan José Reoyo González, Rafael Presa Sastre, Fernando Javier Martinez Merino.

Matrimonios: Don Floren-

(R.O.C. 6.601)

de ayer, se verificaron en tr Señora de Fátima.

REANUDACION DE en 18. Nacimientos: María de los CONSULTA. - El DR. GU-Angeles Izarra Páramo, Jo- TIERREZ RUIZ reanuda su Hugo Bisabarro Sáez, María zón en Huerto del Rey, 16,

REANUDACION DE



INCENDIO. - Alrededor de las tres de la tarde de ayer, se produjo un incendio en el pinar existente al final de los Pisones. El fuego se inició en unas hierbas próximas al pinar, propagándose a éste. El fuego

destruyó cien pinos. Los da-

nos son de consideración.

Especialidad

microtentillas

Espoión 80

Cantelena de ESPECTACIONES

PEONES

Se necesitan para trabajar en fábrica, informes

Prefabricados AEDIUM, S. A.

Ctra. Madrid Km. 234. Tel. 20 75 11 - BURGOS

AVENIDA. - Hoy, 7,45 y 11 noche, ¡Adiós a la Campaña Teatral 1973! Acontecimiento de gala. Compañía Irene Gutiérrez Caba en «Adiós, señorita Ruth». -(S. C.). La obra que figura en la antología del Teatro Universal como una de las mejores Premiada en los cinco continentes.

CALATRAVAS - 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno de una gran superproducción considerada como joya cinematográfica: «La gran esperanza blanca» (3 R). -Color-Luxe. James Eart Jones y Jane Alexander. Ante la lucha ante el amor refa siempre aunque por dentro sangrara - (Solamente mayores 18 años). COLISEO. - Hoy de 4 a 1.

Dos películas monumentales: «El hombre, el orgullo y la venganza» (3 R).— Franco Nero Tecnicolor. Cinemascope Un gran film del Oeste y «Cuidado con las señoras» (3).-López Vázquez, Teresa Gimpera. Mujeres explosivas y escenas delirantes.-

CONDAL. - Continua de 4 a 12. Dos sensacionales películas en un programa sorprendente «El demonio de los celos» (3). Gran premio del Festival de Cannes Mónica Vitti en tecnicoloi y «Violencia en Las Vegas» (3). Un film de estremecedora acción, en tecnicolor (Mayores 18 años).

CONSULADO -El doble programa de la acción y el misterio en sesión continua desde las 4,30 «Roy Colt y Winchester Jack». Bret Halsey Charles South sinfonia de muerte ejecutada por los «colts» los winchesters y la dinamita, y «La muerte camina con tacón alto». May 18 CORDON. 5,30, 7,45 9

Ultimo día Mayores 18.

Velasco. Un film irremediablemente divertido. -Niños menores 10 años: 10 pesetas. Wood, Isa Miranda Ilna TIVOLI (Sala especial en 10,45 Estreno de un novisimo westerno con los grandes intérpretes Lee Van Cleef Gina Lollobrigida y Tames Mason: «El

hombre de río Malo» (3). Eastmancolor. Llena de acción, rebosante de humor repleta de interés y, unas luchas inimaginables. (Mayores 14

DUCAL. - Hoy de 4 a 12.-Fabuloso doble. —El film supremo de Ingmar Bergman «Pasión» (3 R). — La incomprensión sexual, en imágenes de gran ternura y colosal realismo y «El día más largo de Kansas City» (3 R) Lex Barker, Pierre Brice. - Acción y emoción. - (Mayores 18).

Sistema Todd-Ao (70 mm.) GOYA - 5,30 7,45 (Nda.) y 10,45, primer estreno extraordinario de la temporada: «La leyenda del alcalde de Zalamea» (3).-Con Francisco Rabai, Fernando Fernán Gómez, Teresa Rabal. La fuerza trágica de Calderón se une a la lozania y galanura de Lope en in tema de siempre Mayores 14

GRAN TEATRO. -Hoy, continua de 5 a 1. Un programa importante para ver y recordar: «Seis gendarm · en fuga» (2) Disparatada. Divertida La mejor de Louis de Funes y «El arquero de Sherwood» (2).-(2) En cinemascope · color. Un fil lleno de acción y espectaculares aventuras con Giuliano Gemma. (Autorizado todos públic.) con Marcello Mastroiani, REX. - Hoy de 4 a 10. -Gigantesco doble. - «Las novias de Fumanchú» (2). Christopher Lee. En su espantosa prisión gemían las mujeres más hermosas de la Tierra y «La boda era a las 12» (2) - Conchita

> verano -aire acondicionado). 5,30, 7,45 y 10,45. -¡Ultimo día! «Concierto para Bangla Desh» (2). Tecnicolor. Desde George Harrison y Ringo Star a Boby Dylan Itodas las figuras de la música «pop»! V. O. subtitulada (May. 18). Maña

SE PRECISAN señora de cocina

y dependiente de mostrador

Interesados oresen tarse en MESON AS-FORGA Avellanos. 8.

FARMACIAS DE GUAR-DIA. - Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12; García Echeveste, Avda. del Cid. 20; Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14 y Mateo Lazcano, Vitoria, 200 (Gamonal).

> SOTO Y ALONSO, S. L DOMINGO, DIA 9 A LAREDO

A SANTA CASILDA

Salida, 7 mañana

Salida, 9,30 mañana A POZA DE LA SAL

Fiestas de Pedrajas Salidas, 9,30 mañana y 5,00 tarde

A MIRANDA DE EBRO

Fiestas Salida 9,30 mañana

A LOS BALBASES Fiestas-Bailes

Salida 6 tarde Taquillas 15 y 16

ESTACION AUTOBUSES

CIE- Observatorio del Instituto de na el estreno «Lección GOS.- En el sorteo cele- Enseñanza Media Femenino. particular» (vea anuncio). | brado en el día de ayer, re-

miados con 125 pesetas, to- siete de la tarde, 688,2. dos los números terminados

DOMINGO, DIA 2 SEPTIEMBRE

A Santander Salida 7,30 mañana

A San Sebastián Salida 7,30 mañana

A LAREDO Salida 7,30 mañana

Día de playa

Fiestas-Toros Salidas de Burgos 10 mañana, 4,30, 5,30 y 6,30 tarde

ARANDA DE DUERO Fiestas-Toros

Salidas de Burgos 10 mañana, 4,30 tarde

A MIRANDA DE EBRO

Fiestas Salidas de Burgos 10 mañana y 5 tarde

Fiestas Salidas de Burgos 10 mañana, 5 y 7 tarde

A GALICIA

5 días, Salida 19 Septiembre

VIAJES CLUNIA

Ag. V.G.B. 134 Paloma, 25 Teléfono 20 66 33

SUSPENSION DE CON-SULTA. - El Dr. RODRI-GUEZ PASCUAL, suspende su consulta de enfermedades de la piel hasta el día 24 de Septiembre.

CONSULTA. - El Dr. don non del Campo, de 22 años, José María Francés Gil ha de Ortuella (Bilbao), quien reanudado su consulta médi- resultó con heridas de proca en Plaza de la Cruzada nóstico grave. número 2, 3.º.

necesitan

TALLER MECANICO

"SUIZO"

San Agustin, 7

BURGOS

CUPON PRO-CIEGOS

EN EL SORTEO DE AYER

muebles

3 de Septiembre.

N.º 618 PREMIADO

TRASLADO DE CONSUL

TA. - EI DR. MIGUEL

CAMPO traslada su consulta

de partos y enfermedades de

la mujer a Avda. del Cid. 3.

BOLETIN METEOROLO-

Barómetro.- A las ocho

GICO.— Comprensivo de los

datos recogidos ayer en el

MOVIMIENTO DE MO- Nicolasa Tomé Villalmanzo, sultó premiado con 1.250 pe- de la mañana, 689,7; a la GRAFICO.— Durante el día el sábado a la una, en Nues. setas el número 618 y pre- una de la tarde, 690,0; a las

Temperatura ambiente.-Máxima, 30,8 grados a las l 15,15 horas; mínima, 19,2 grados a las 6,45 horas.

Dirección y velocidad del viento.— A las siete de la mañana, S- 7 kilómetros; a la una de la tarde SW-7 kilómetros; a las siete de la tarde, SW- 3 kilómetros. Humedad, 22.

Lluvia, 0,1.

ACCIDENTES DE TRA-FICO.— En el término de La Cerca, kilómetro 9,250 de la carretera Criales - Medina, chocaron el camión matrícula LO- 25319 y el automóvil BI- 4.101-A. Conducía el camión Gregorio Socuéllamos Carnicero, de 35 años, de Honrubia (Cuenca) y el turismo era pilotado por Sabino Aguirre Isasi, de 19 años, de Ausa-Erandio (Vizcaya), quien resultó muerto cuando era trasladado al ambulatorio médico. Heridas de pronóstico grave sufrieron los ocupantes del turismo María del Carmen Orive Mastello, de 20 años, de Bilbao; Roberto Bahamonde Fernández, de 22 años con la misma residencia que la anterior y José Angel Rodriguez Gómez, de 19 años, de Galdácano (Vizoaya). Los heridos fueron trasladados a una clínica de Bilbao.

-Ha sido identificado el conductor que días pasados se dio a la fuga después de atropellar a un peaton al que causó la muerte. Se trata del conductor de camión LE- 33274. Eligio Pérez Iglesias de 44 años, vecino de Imanes de Tejar (León). El conductor fue detenido en Valladolid por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico.

-En la travesia de Villaquirán, kilómetro 30,200, de la carretera Burgos - Portugal, el turismo inglés KUA-30-E, que conducía el subdito británico Charles Bird Garri, de 34 años, atropelló REANUDACION DE al peatón Juan José Mara-



Del DARIO DE BURGOS correspondiente al sábado 4 de Septiembre de 1943.

YA han comenzado a llegar a nuestra ciudad numerosas personalidades y representaciones de las provincias españolas, que asistirán a los actos conmemorativos del Milenario de Castilla. Quinientos burgaleses residentes en Bilbao vendrán a Burgos en tren especial.

AYER concluyeron las jornadas del Concurso Hípico Nacional que se ha venido celebrando en el campo de Laserna. En primer lugar se disputó la prueba "Despedida", en la que venció el caballo "Atrasado", montado por el teniente don Timoteo Pérez Hierro. A continuación se corrió la prueba "Milenario de Castilla", que se disputó por diez equipos de tres jinetes, con un total de diez caballos. Se clasificó en primer lugar el grupo de "Alava", del que fue vencedor el capitán García Cruz, sobre "Tantán".

POR la Papelera Española se ha constituído en Bilbao, bajo la denominación de "La Cellophane Española, C. A." la entidad industrial que ha de consagrarse a la producción de papel transparente y que iniciará sin pérdida de tiempo la construcción de su importante factoría en Burgos.

 La temperatura máxima de ayer fue de 24,7 y la mínima de 12,0.

> SER FUERTE y darso al débil, sabiendo que nada puede hacer por noso-

Hazte socio de la Cruz Roja

ESTUDIANTES

INTVERSITARIOS DE AMBOS SEXOS

El curso está próximo a comenzar y la oportunidad de ganarte 15.000 ptas, al mes también, Totalmente compatible con tus estudios, en cualquier ciudad aprovechando tus horas libres.

Interesados llamar por teléfono para concertar entrevista a los números 200249 y 223560.

2.º D, a partir del próximo NUESTROS TELEFONOS:

> 20 12 80 Redacción

Administración 20 71 48

LLAMINIMITIMIO DE APIAO LKENIAO A LA OCUPACION DE UNAS 600 FINCAS PARA LAS OBRAS PRELIMINARES DEL SEGUNDO EMBALSE

Se efectuó ayer en Villasur de Herreros y Villorobe

de ayer, tuvo lugar en el en Villasur de Herreros, to- ción de las aludidas varian. Ayuntamiento de Villasur de talizan cinco hectáreas pa- tes de carretera. Herreros, el acto adminis- ra las edificaciones anejas, En total con las propie-Ibeas de Juarros a Prado- paraje destinado a pastiza- fines. luengo y de Uzquiza a la les y que fue creado me-C-113, además de las obras diante consorcio con el Pa- Una vez cumplidos los tráde edificaciones anejas a las trimonio Forestal, hoy ICO- mites legales que llevan imobras del segundo embalse NA.

gráfica del Duero, y el pe- do. rito don Eduardo Calvo Ra- En este otro término mu- urgencia para facilitar los

A las diez de la mañana afecta dicho procedimiento lizar las obras de construc-

Ayuntamiento de Villorobe, darán principio a las obras Presidió el alcalde don se celebró análogo acto pre- previas a las de la construe-Miguel González Sáinz, asis- sidido por su alcalde don ción de la nueva presa de tido del secretario señor Eliseo Pineda, a quien acom. Villasur, y más adelante la Alarcia Arroyo, acudiendo pañaba el secretario señor Confederación Hidrográfica por la Administración don Ruiz Bueno, y asistiendo del Duero, convocará a los Enrique Giménez Sánchez, también la representación de propietarios y titulares de de la Confederación Hidro- la Administración del Esta- fincas que serán objeto de

nicipal, la ocupación de fin- trabajos de construcción del Las ocupaciones a que cas se hace al objeto de rea- nuevo embalse del Arlanzón.

trativo de levantar las ac- y 12 hectáreas y 14 áreas dades comprendidas también tas previas a la ocupación para desviación de carrete- en Uzquiza que es entidad de las fincas afectadas por ras. Ambas ocupaciones afec- menor de Villorobe, ascienlas obras de construcción de tan al monte "El Robledo", den a unas 600 las fincas variantes de la carretera de de utilidad pública, en un a ocupar para los indicados

plicita la urgente ocupación del Arlanzón.

Posteriorm en te, en el de los bienes expropiados. similar procedimiento de

Protesta de la Cámara de Comercio por la suspensión del tráfico ferroviario varias estaciones del Santander-Mediterráneo

Pide al ministro de Obras Públicas y director de la Renfe, la reanudación del servicio

ayer dábamos cuenta de la forma imprevista, enmasca- Antonio Medrano. - Presiinesperada y grave resolu- rada e ilegal, por haberlo dente». ción adoptada por la REN- hecho sin previo aviso, oca-FE de suspender el servi- sionando con esta medida tander - Mediterraneo.

tiones con todas las autori- en evitación irreparables conseguir que sea anulada por medio. dades burgalesas, para que pérdidas a nuestra econo- la desdichada resolución de secunden su protesta y pe- mia nacional. RENFE. tición, ha dirigido al ministro de Obras Públicas y al director general de la RENFE, sendos telegramas planteándoles el grave problema que la suspensión del servicio origina a la economia y a la industria burgalesas.

Dice asi el telegrama aludido:

En nombre Camara Comercio Industria Burgos y de doce mil empresas mercantiles que representamos, elevamos V. E. respetuosa pero enérgica protesta por cierre facturaciones movimiento ferroviario en estaciones Ferrocarril Santander Mediterráneo |

En nuestro número de ordenado por RENFE de Saludale atentamente. principal mente sectores dial felicitación a la Cama- tado). Hoy, nos complacemos en agricolas nuestra Región ra de Comercio por su fir- Dicen que eres un pa-

ENCARGADO

PARA TIENDA DE ELECTRODOMESTICOS Y MUEBLES

-Condiciones interesantes-Escribir con historial al Apartado 795 de BILBAO.



EL SEÑOR

(TENIENTE DE LA GUARDIA CIVIL, JUBILADO)

Falleció en el día de ayer, a los 66 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Victoria Camarero Camarero; hijos, José Maria, Maria del Carmen, Jesús y María del Pilar; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares

RUEGAN una oración por el alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que se celebrarán HOY, a las CINCO de la tarde, en la parroquia de SAN PEDRO Y SAN FELICES, seguidamente el traslado de los restos al cementerio de San José. Actos de caridad por los que expresan su agradecimiento.

Casa doliente: San Pedro y San Felices. 23.

Burgos, 5 de Septiembre de 1973

rrancisco umpral, con urgencia habla para sus lectores de cada día

Un escritor al que se le puede ir con impertinencias



nos temiamos: que esto se nos de sus articulos, no re- pli los veintitres años! iba a convertir en una con- huye nada de lo que se le Y tiene treinta y ocho.

Umbral llegó en el «Tal- v le dice: usted. Si al hombre no se le hinchó la mano de tanto -Mira, a mi la editorial -De verdad que si. Um-

tinencias?

-Valen, claro que sl. (Este hombre tiene sus gos. treinta y ocho años. Anda sus gafas, su melena, su día? traje tan asi, bueno. tan lejano de los treinta y ocho años. Dentro del contexto de inteligencia -Umbral no disimularia que es un hombre inteligente aunque se lo propusiera- tiene cara de habérsele parado el recio ferroviario en determi- gravisimos perjuicios a to- N. de la R. - Por nues- loj de los años allá por la nadas estaciones del San- da la industria, comercio y tra parte vaya la más cor- época del examen de Es-

destacar la vigorosa y ejem- en plena campaña de reco- me actitud ante el grave leto fino. Dicen que llegasplar reacción de la Cámara gida y transporte cosechas problema planteado, en la te a Madrid, que no lo has de Comercio cuyo presi- Rogâmosle decrete ur- cual, sin duda alguna, sera digerido y que por eso le dente nos da cuenta de que, gentemente reanudación es- secundada por las autori- sacas punta a la mismisi sin perjuicio de iniciar ges. tos servicios ferroviarios dades provinciales, hasta ma Cibeles que se ponga

> -Que digan lo que quieran. ¿Paleto? ¿Provinciano? Bueno, pero yo no llegué a Madrid. Soy de Madrid.

-De Valladolid, dice la

-De Madrid y nacido en el mismísimo «Rastro».

Parece ser que lo de Valladolid es otra cosa. Alla l se hizo dándole literatura a la Radio Conoce a Delibes, habla bien de él (¿y de que otra forma iba a hablar, verdad usted?) y se le nota cariño por el Pisuerga.

-Umbral -seguimos-: dicen que tus artículos, lo dicen los lectores por supuesto, no dejan ver clara tu personalidad: ¿hay escepticismo, hay cinismo o hay una franqueza radical. casi terrible?

Se rie Umbral Parece que no esperaba una cosa asi, y dice:

-Hay de todo. Si, hay de todo un poco.

-Dicen también que le tienes fobia a «Azorin» ¿Cierto?

-Yo no le tengo fobla a nadie. Lo que pasa es que «Azorin» no me gusta.

-Per hombre Umbrat. -No me gusta. Eso es todo. Me aburre Vino a ser como un escritor oficial como una reliquia del 98 de la que se pudo echar mano porque estaba ahi. salvando la situación a muchos, pero no a la Literatura.

No tiene pelos en la lengua como tampoco los tiene en la pluma Desde el primer momento se puede hablar con Francisco Umbral sabiendo que se puede poner por delante la impertinencia. la franqueza, que se quiera Simpático más que escéptico, segun

versación de urgencia. pregunte. Así es que va uno Lástima de verdad que si,

firmar, debe ser porque está no me obliga más que a es- bral ¿Sabes que aqui en acostumbrado a escribir lo cribir y hace bien, creo yo. Burgos tienes muchos miles He venido porque me invi- de lectores cada mañana? -Umbral, ¿valen imper- to el delegado de informa. -Algo sabía, si. ción y Turismo y porque Y esto ya se dijo, era una me agradaba venir a Bur- conversación de urgencia.

-Dos, tres, depende. -Claro, hombre -nos di--¿ No te cansa? ce-. En cuanto pueda..

Aqui, claro, pasó lo que pudo creerse desde algu- vivo de esto desde que cum-

que lo que no tenga sea go» de las siete. A la Feria, --Oye, aqui a Burgos, ¿te tiempo para seguir hablandonde le estaban esperan- obligó la editorial a venir do con nosotros. Están redo, ¿Cuántos? Averigüelo o qué? ciamándole firmas. Y los lectores hacen bien.

De verdad que servidor lo -Bueno, hombre. ¿Cuán- sintió Otra vez, quizas, con un aire de veintitantos: tos artículos escribes cada Umbral se pase por Burgos con más tiempo.

-¿Cansarme? ¡Pero si yo ALFONSO SALGADO

EUROBANK

EMPRESA INTERNACIONAL

NECESITA

BIRGAMS

REGIONALES PARA ESPAÑA

Necesariamente deben ser personas de probada solvencia económica, teniendo respaldo en efectivo y/o bienes.

Escribir adjuntando informes bancarios completos.

Se responderá a todos los interesados cuyas referencias cumplan las condiciones básicas necesarias para EUROBANK.

Zurbarán. 15. MADRID-4. Ref.ª EUROBANK

IMPORTANTE EMPRESA

PRECISA DE

PERSONAL

dispuesto a viajar por la provincia de Burgos. Para trabajos de Sicopedagogía en visita domiciliaria, la empresa se encargará de formarles. Sus ingresos a comisión superarán las 20.000 ptas. mes. Interesados presentarse días 5 y 6, 10 a 13 y 5 a 8 en Hostal

Asubio, preguntando por el Sr. SIERRA.

(ROC. 6.605)

BULLIE OF BELLEVILLE

Posible demora en el comienzo de curso de varias universidades

Parece que no comenzará hasta Enero

Barcelona (Logos). - En medios allegados a la Universidad de Barcelona, se señala la posibilidad de que el presente curso, en las tres Universidades barcelonesas (Central, Autónoma y Politécnica), no se iniciará hasta el próximo mes de Enero, para terminar en Diciembre de 1974. Asimismo tal medida parece que también sera tomada por otra Universidad de Madrid y una del Sur

Las razones que se señalan para el citado cambio son. al parecer, de dos tipos distintos. Por una parte la necesidad de adecuar el año académico al ritmo en que se aprueban los presupuestos generales del Estado que como se sabe constituyen la base de la financiación de las Universidades. De otra parte se indica también que el intervalo entre Julio y Diciembre permitirá desarrollar las tareas de ingreso en la Universidad de aquellos alumnos que hayan terminado el C.O.U. con una mayor tranquilidad, ya que las pruebas de ingreso se Irán desarrollo en dos vueltas, desde Octubre hasta Diciembre, y ésta es, sin duda, la razon de que hasta el momento no se hayan convocado.

EXAMENES EN LA UNIVERSIDAD A DISTANCIA

Madrid (Logos). - Durante los días 20, 21 y 22 se celebrarán las pruebas personales o definitivas en las Facultades de Filosofía y Letras y Derecho de la Universidad nacional a distancia.

El comienzo de curso tendrá lugar en Enero para todas las Facultades de la Universidad a distancia, Filosofía y Letras y Derecho, que estaban en funcionamiento. y las recientemente creadas de Ciencias (Físicas, Químicas y Matemáticas). Ciencias Empresariales e Ingenieria Técnica Electrónica. El plazo de mátricula estará abierto durante el mes de Octubre.

SE NECESITAN:

SOLDADORES PEONES y ESPECIALISTAS

DE FUNDICION **FUNDICIONES Y TALLERES** JOSE DEL OLMO, S. A., Teléfono 224126 — Apartado 244 (ROC. 6.299) VILLAFRIA BURGOS

Cuatro jóvenes heridos en accidente de tráfico cerca de las Quintanillas

El automóvil en que viajaban se estrelló contra un árbol

Alrededor de las nueve de la noche de ayer, al llegar a la altura del kilómetro 130 en avión. de la carretera Logroño-Vigo, proximidades del pueblo de Las Quintanillas, se salió de la calzada al tomar una curva, estrellándose contra un árbol, el automóvil matrícula BU 31.263, que conducía Antonio Vallejo Valdeña, de 22 años, domiciliado en nuestra ciudad, Tahonas, 22. En el accidente resultaron heridos el conductor y los tres ocupantes del automóvil, Juan Carrión, de 24 años, empleado de nuestros «Talleres Gráficos»; Maria Luisa Medina Hernando, de 22 años, General Dávila, 15 y Felisa Barriuso Millán, de 22 años, Enrique III, 4, C.

Los heridos fueron trastadados a nuestra ciudad, ingresando en la clínica de San Juan de Dios, donde nuestro compañero Juan Carrión fue sometido a una delicada intervención quirúrgica, calificándose su estado de grave. El conductor del automóvil sufre lesiones de pronóstico menos grave y de pronóstico reservado María Luisa Medina. Felisa Barriuso, novia de Juan, sufre fractura de cúbito y radio derechos.

Cuantos hacemos DIARIO DE BURGOS hacemos votos por el pronto restablecimiento de nuestro compañero Juan Carrión y de los restantes heridos en el acciden-

VACACIONES GRATUITAS EN CANARIAS

ORGANIZADAS POR LA

Caja de Ahorros del Circulo Católico

El pasado viernes, día 31, se celebró ante el Notario de Burgos, don Manuel Albertos Gonzalo, el sorteo del QUINTO TURNO de "VACACIONES GRATUITAS EN CANA-RIAS", consistentes en 15 días inolvidables de vacaciones en las ISLAS AFORTUNA-DAS: 7 días en LAS PALMAS DE GRAN CANARIA y 7 días en TENERIFE, viajes

Resultaron agraciados los siguientes impositores de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO:



Don Venancio Gómez Mínguez, militar retirado y su esposa doña Concepción Martín Fonturbel, domiciliados en nuestra capital, c/ Héroes de la División Azul, s/n. 8.º A.



Don Antonio Diez Herrero, transportista y don Metodio Collantes Porqueras, mecánico,



Doña Felicidad Arnáiz Bonilla, de Burgos, c/ General Mola núm. 20, 2.º, de nuestra capital, a quien acompañará su hermana doña Emiliana.



SU CAJA AMIGA

TOCUGINECOLOGO Consulta, de 12 a 2 9 de 4 a 6 Vitoria 21 1. Telefone 201868

S. INIGO **OCULISTA**

Lain Calvo 17 t - F1 209923

Alonso Banuelos

OFTALMOLOGO Espoion 2 - Peter 209341

MIGUEL CAMPO

10COGINFCOLOGIA

Del Igualatorio Medico Colegia Avda, del Cid. 3, 2. D Telefon: 205207

José M. de Sebastián

MEDILUS ANALISIS CLINICOS Vitoria 46 4. D Edificio Gasset) Teléfon: 203789

MEDICO ANALISIS CLINICOS Avenida del Uld. 14, 4.º A Teléfon: 20554B

Neuropsiquiatria Electroencefalografia Horas concertadas Avenids Reyes Católicos Edificio Para) 1.º C Teléfonr 224922

Abelardo Carazo

MAIERNOLOGU DEL ESTADU

PARTUS & GINECOLUGIA Consulta Clinica Cruz Roja Vitoria 31 Teléfonr 208591

ALONSO JOSE

MEDICINA INTERNA CORAZON Y NUTRICION BAYOS &

Consulta de 12 a 2 y de 5 a Espoión 24 2º Teléf 201912

Neurologi - Neurocirujano

Electroencefalografía Calle Madrid 22 4.º B Consulta de I a 2 excepto sábados

LOPEZ GOMEZ

GARGANTA NARIZ Y OIDOS Espoión 28 Teléi 203577

Asma, Brenquies Curazón Alergias respiratorias Vitoria 27 principal Teléfono 200212

José Luis Rica Rica Dr. MOVILLA C. José M. Martin Iglesias Pedro Martin Iglesias

MEDICUS ANALISIS CLINICOS ELECTROFORESIS BACTERIOLOGIA Del Igualatoro Médico

Colegia Consulta de 10 a 8 Avenida Reyes Católicos 10 2.º E (Edificio Estudio) Teláfone 221166

SAIZ LOPEZ

ENFERMEDADES MEN TALES Y NERVIOSAS Consulta de 12,30 a 2 Plaza de Santo Domingo de Guzmán 8 1º

A. Fernández Laballos

Médico dentista Huerto del Rey, 6, 2.4. Ocha Teléfono 204617

V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL Fraumatologia y ortopedia Consulta de 4 a 8 Hora concertadas excepti sábados Avenida del Cid 8. 2. Teléfone 208453

TRAUMATULUGIA del SOS - ARTICULACIONES Consulta de 12 = 1.30 Plaza de la Cruzada I 1 r Teléfonos 209819 v 02774

IDIOMA ESPAÑOL, CADA VEZ MAS UNIVERSAL

Está considerada como la segunda lengua del siglo», después del inglés

En los centros de lenguas modernas está restando alumnos al francés

la lengua es uno de los más poderosos nexos de unión y de conocimientos entre los pueblos, no cabe duda de que la lengua española cumple en la actualidad esa tarea ecuménica de acercamiento de la Humanidad. En efecto, la hermosa lengua de Cervantes cubre actualmente un área geográfica que se estiende en los cinco continentes. Veamos -cifras de apoyo- cómo se distribuye esta gran comunidad lingüística:

Empecemos por el núcleo original, España. En nuestra piel de toro extendida en el finis terras de Europa, viven en la actualidad unos 33 millones de personas, cifra que progresa paralelamente al desarrollo creciente del país.

Pero esta cifra es sólo una mínima parte de la cifra global de hispanohablantes que hay en el mundo. Según recientes estadísticas, la población total de América Latina alcanzará a finales de este año a 300 millones de habitantes, sobre un total de 3.800 en todo el mundo. Descontando el Brasil -de habla portuguesa- están en ple los veinticinco países de lengua española que justifican la importancia universal del español, considerada «la segunda lengua del siglo» después del inglés.

GRAN IMPORTANCIA EN USA

En América del Norte, según las estadísticas publicadas recientemente en Washington, los ciudadanos de origen español constituyen casi el 20 por ciento de la población de Estados Unidos, establecida especialmente en los Estados del sur.

La creciente instalación de familias de origen hispánico -mexicanas, portorriqueñas y cubanas especialmente- en Estados Unidos, y su importancia en la economía norteamericana, se demuestra en las numerosas publicaciones periódicas que hacen tiradas en español, lengua en la cual se desarrolla una parte de la vida económica y cultural de Arizona, California, Colorado, Nuevo México y Texas. La cultura hispácica prevalece de una forma mayoritaria en estos Estados. manifestándose en modas, costumbres, muebles, etc. así como también en la abundante producción de trabajos de investi-

verano en Castrojeriz

verano, son cada vez más boda. los forasteros que pasan los -A todos nos ha dejado meses estivales en nuestra perplejos la súbita muerte compañía.

te las vacaciones les con- Promoción de Burgos. forta y al mismo tiempo a Víctima de una gravisima simpatía en la localidad.

tituído por personas ajenas ción de duelo.

buenas condiciones.

-El pasado 11 de Agos- infortunado vecino. to nuestra comunidad de Descansen en paz y recide Santa Clara.

piona (Cádiz).

la visita de las autoridades nell. locales y amigos, a quienes to vino español.

este dia para tan querida señalar el campeonato de comunidad.

-Luctuoso, por otra par- el frontón municipal. te, ha sido también este ve- La final, muy competida Castrojeriz.

de había ido a acompañar y del Círculo.

Fieles a la cita anual del a un amigo en el día de su

del también joven Carlos Gil Muchos son castreños que Arroyo, persona muy querihubieron de marchar en da de todos cuantos le cootra época en busca de me- nocían, con un excelente porjores horizontes y su pre- venir ya que era secretario sencia en esta tierra duran- de la Gerencia del Polo de

nosotros nos alegra, pues dolencia, dejó de existir en dan una nota de alegría y muy pocos días sin que su estado anterior hiciera pre-Este número que se verá sumir ni remotamente tan incrementado de año en año triste desenlace. Su entierro a poco que haya viviendas en Burgos, presidido por las disponibles, está cada vez autoridades provinciales, en mayor proporción cons- constituyó una manifesta-

a la localidad. —También falleció vícti--Aunque el mes de Julio ma de una cornada de una no fue pródigo en calor, vaca, el vecino de 71 años Agosto tuvo temperaturas de edad. Quintiliano Arnáiz que en tres fechas alcanza- García. Había acudido a ron los 39 grados. Apenas ayudar a meter en una tesi ha llovido, por lo que los nada un grupo de vacas de labradores han podido reco- leche cuando una de las vager su excelente cosecha en cas desmandadas le corneó, falleciendo en el acto tan

Religiosas Clarisas celebró ban sus familiares el testicon la solemnidad que les es monio de nuestro sincero característica la festividad pesar por tan irreparables pérdidas.

Habia concluído la nove- -Ha tomado posesión de na previa con una misa so- su cargo en esta localidad. lemne concelebrada por sie- el sargento-comandante de te sacerdotes, con sermón a puesto de la Guardia Civil, cargo de un hijo de Castro- don Marciano Izquierdo Lájeria Padre José Javier zaro, que viene a sustituir Martinez Santamaría, fran- a don Benito Sebastián Paciscano del convento de Chi- niego, destinado a Aranda de Duero.

Tras la celebración reli- Del mismo modo, el méglosa la comunidad recibió dico titular don José Carbo-

A ambos les deseamos una obseguiaron con un exquisi- feliz estancia entre nosotros.

Jornada memorable la de -En lo deportivo, cabe pelota a mano disputado en

rano para varias familias de sirvió para contrastar la buena forma de Jesús An-Primero fue el joven de 19 ton Muriel, quien tuvo en años, Eloy Ramírez Rodri- Francisco Lanchares Aran. guez, quien, debido a una ceta un digno subcampeón. congestión, hálló la muerte Al final ambos recibieron ahogado en el río Guadiana, los trofeos donados por las a su paso por Badajoz, adon- Cajas de Ahorros Municipal

En poblaciones USA tradicionalmente (francesas) ocupa el primer lugar de idiomas extranjeros

Se calcula que en Israel el 35 por 100 de la población habla español

universitarios. Otros núcleos de hispanohablantes se encuentran en Filipinas y algunos territorios de Africa (Ceuta, Ifni, Sahara español). En las Antillas, el criollo de Curacao tiene numerosos elementos del español mezciados con el português. Y como curiosidad fisiológica anotemos que -según algunos lingüistasel español más correcto del mundo se habla en Colombia, donde el Instituto Caro y Cuervo de Bogotá «limpia fija y da

gación sobre la literatura hispánica realizados en sus centros

EL JUDEO-ESPAÑOL

esplendor» a la lengua cervantina.

En el Oriente Medio, y esparcidos por diversos países de Europa, especialmente en la cuenca mediterránea, se encuentran núcleos de judios sefarditas, que habian el judeo-español. Con este nombre se designa el conjunto de hables empleadas por los judios expulsados de España en los siglos XV y XVI. Los sefarditas (sefardita viene de Sefarda, nombre que daban estos judios a España) agrupados en colectividades replegadas en ellas mismas, han conservado un gran caudal de elementos culturales de origen español. Es particularmente curiosa la capacidad demostrada por sefardies para transmitir oralmente, durante cuatro elglos, un inmenso número de poesías, romances y endechas de la más pura tradición hispánica.

Las comunidades sefarditas se distribuyen principalmente -como ya hemos dicho- por la cuenca mediterránea. En Africa, se destacan las de Ejipto. Argella y Túnez, y sobre todo Marruecos. En Turquía hay unos 70.000, sobre todo en Constantinopia, Esmirna y Estambul. Pero la mayor concentración de sefardies se encuentra actualmente en Israel, donde constituyen aproximadamente el 45 por ciento de la población, l si bien sólo el 35 por ciento habla español.

En Europa Central, a pesar de las tremendas penalidades sufridas entre las dos guerras mundiales, aún quedan importantes núcleos en Rumanía y en Yugoslavia. En Italia se destaca la comunidad de Livorno, de rancio abolengo sefardi. En Francia suman actualmente unos 70.000 distribuidos entre París, Niza y Nantes.

En América existen también importantes nucleos sefardíes, tanto en los Estados Unidos como en Hispanoamérica (se calcula que sólo en la Argentina hay arriba de 15.000).

Para establecer nexos con todo este disperso mundo sefardí, en 1.961 se creó en Madrid el Instituto de Estudios Sefardies, como consecuencia de la Gran Exposición Bibliográfica Sefardi Mundial celebrada en 1.958 Este Instituto promovió, a su vez la creación de una Academia de la Lengua Sefardi, fillal de la Real Academia Española, un Colegio Mayor Sefardi, en la Ciudad Universitaria de Madrid, y el Museo Sefardi, Instalado en la antigua Sinagoga del Tránsito de Toledo. Tedas las realidades corresponden a una actitud general de la intelectualidad española al considerar el sefardismo como una proyección de la cultura española que puede Insertarse con todo derecho en el concepto de Hispanidad.

EL ESPAÑOL EN LA UNIVERSIDAD

La importancia que ha tomado el español se manifiesta sobre todo en la creciente apertura de Departamentos de Español -en sus dos vertientes, peninsular e hispanoamericanaen las universidades de todo el mundo.

Si nos atenemos a las cifras facilitadas por la M.L.A. (Modern Language Asociation) veremos que la totalidad de Inscripciones en las distintas lenguas -y esto es un fenómeno nuevo- ha disminuido en un 2 por ciento entre 1.968 y 1.970. Pero mientras que las Inscripciones en francés han bajado en 7,7 por ciento, las del español han aumentado en un 6,4 por ciento. O sea que el español ha tomado la plaza tradicionalmente ocupada por el francés.

En Estados Unidos, se ha podido comprobar que en los Estados del sur -Alabama, Arkansas, Georgia Carolina del Sur, Tennesse, Florida, Louislana- donde el francés slempre ha tenido lugar privilegiado en las universidades, este idioma empieza a retroceder en favor del español

La ascendencia creciente del español parece reflejar también problemas de tipo geográfico y humano. Los Estados Unidos tienen una frontera de varios miliares de kilómetros en México. Dado que la casi totalidad de los países del continente sudamericano son de habla española, no es extraño que las preocupaciones político-sociales. así como el turismo y los negocios se conjuguen para imponer en las Universidades de los Estados Unidos el español con preferencia a cualquier otra lengua.

El Interés por el español alcanza ahora también a los países de la Unión Soviética y a la Europa del Este Recientemente. se celebró en Klev un seminarlo consagrado a los problemas de la enseñanza del español en los establecimientos escolares de Ukrania. Este seminario, organizado por el Ministerio de la Educación Nacional de ese Estado Miembro de la Unesco, demostró el interés creciente por el español y la esperiencia adquirida por los profesores de esta lengua, tanto en lo que respecta a la metodología como al número de alumnos inscritos.

A lo largo de este seminario, sus participantes estudiaron la experiencia de la escuela de Kiev. donde el español es la lengua empleada para la enseñanza de otras disciplinas. Según el plan elaborado por el Ministerio de Educación Nacional, en los años próximos, el español será enseñado en el diez por ciento de los establecimientos escolares de Ukrania.

En Europa la Asociación Europea de profesores de español (A.E.P.E.) fundada en 1969, y rápidamente consolidada, han logrado crear un gran espíritu de cohesión entre los profesores de español de distintos países europeos, tanto universitarios como de enseñanza media e incluso primaria.

En Octubre de 1.969, El Consejo de Europa tuvo a bien patrocinar, de acuerdo con el Consejo Directivo de la A.E.P.E., un coloquio que se celebró en Estrasburgo El consejo de Europa estima que los objetivos y actividades de la A.E.P.E. son afines a los de Programa Europeo Intensificado de Idiomas, establecido y desarrollado por el propio Consejo de Europa.

El Premio Nobel de Literatura, otorgado en 1.967 al no-

velista guatemalteco Miguel Angel Asturias, vino a dar el espaldarazo a toda una literatura vigorosa, que ha integrado a los escritores hispanoamericanos en el contexto de la cultura universal.

Con el ya famoso «boom» de la literatura hispanoamericana saltaron a la palestra literaria nombres hasta entonces practicamente desconocidos por el gran público de Europa: los argentinos Jorje Luis Borges, Ernesto Sábato y Julio Cortázar: los mexicanos Carlos Fuentes y Juan Rulfo: los cubanos Alejo Carpentier y Lezama Lima: el peruano Vargas Llosa; el colombiano García Márquez -por no citar sino algunos- son ya ampliamente conocidos por vastos sectores de gentes de distintos niveles culturales y no solamente por especialistas.

Conciliando el vitalismo y la renovación técnica, la investigación lingüística y el sentido humanitario, la novela como obra de arte y como testimonio crítico, esta generación de grandes escritores ha realizado una prodigiosa renovación de la lengua. Esta renovación es sólo comparable a la que llevó a cabo a principio de siglo el Modernismo, llevado a España por Rubén Darío, «El Indio Divino», como le llamó admirativamente Ortega y Gasset

Con este formidable aporte de la literatura hispanoamericana al acervo tradicional de la lengua española, se empieza a cumplir la que fue máxima aspiración del gran Poeta de la Hispanidad, formulada poéticamente en su «Salutación al Optimista»: «Un continente y otro renovando las viejas prosapias en espíritu unidos, en espíritu, ansias y lengua...».

T. Ramonet

S. A. E. WANDER

SOLICITA

USIAIIR

para Burgos y Logroño

SE REQUIERE:

- Alta formación cultural.
- Dedicación plena.
- Coche propio.

SE OFRECE:

- Integración total en la Empresa.
- Remuneración en nómina, incentivos, die-
- tas y kilometraje.
- Jornada de lunes a viernes.
- Reserva absoluta a colocados.

Interesados escribir a mano adjuntando "curriculum vitae" y fotografía a SAE WANDER. C/ Ldo. Poza, 57 bis. BILBAO

SAN MIGUEL, FABRICAS DE CERVEZA Y MALTA, S. A.

NECESITA

para su planta de Burgos

INDUSTRIAL RAMA

SE REQUIERE:

- Dotes de mando.

- Amplios conocimientos en su especialidad y ba-

sicos en la rama mecánica.

- Exento del servicio militar. - Edad 30-35 afios.

- Sentido de responsabilidad.

- Iniciativa. - Experiencia práctica en mantenimiento y con-

OFRECEMOS:

- Puesto sólido y estable.

- Condiciones económicas a convenir.

- Trabajo en equipo.

Se guardará absoluta reserva a colocados. Interesados, dirigirse por escrito enviando "curriculum vitae" al apartado de Correos n. 269. BURGOS.

REGRESO DE ARGELIA EL MINISTRO DE COMERCIO TO TO SE

Se inaugura en León la conferencia europea de correos y telecomunicaciones

Madrid (Logos). — Ha regresado de Argelia el ministro de Comercio, don Agustín Cotorruelo Sendagorta, quien asistió a la celebración de «El día de España» de la Feria Internacional de Argél, invitado por su colega argelino Sr. Yaker.

El Sr. Cotorruelo realizó a continuación una visita al ministro de Industria y Energía argelino. Sr. Belaid Abdesselan, con quien mantuvo una larga conversación Ambos ministros examinaron los intercambios de petróleo y gas que, como es sabido, supone la principal partida de nuestra importación. El ministro español señaló el interés de nuestro país en continuar con estos suministros e ir incre-

mentándolos progresivamente.

Más tarde celebró una reunión de trabajo en el despacho del ministro de Comercio argelino con sus colaboradores En esta reunión se señaló por ambos ministros, la evolución de la balanza comercial y de los intercambios entre los dos países, destacándose el incremento espectacular de los mismos, tanto en una como en otra dirección. Ambos países se comprometieron a hacer esfuerzos mutuos para lograr un mayor grado de colaboración económica y comercial que supusiese un mayor volúmen de comercio y al mismo tiempo una mayor diversificación del mismo. of the rear of the server was the first which the

El ministro argelino manifestó su deseo de dar continuidad a esta reunión de trabajo, por medio de unas conversaciones a nivel de expertos de ambos Ministerios. que deberían iniciarse inmediatamente. Se fijó la primera semana de. Octubre para que tuvieran lugar estos contactos que se celebran en Ma-

drid. El ministro de Comercio argelino ofreció un almuerzo en honor del Sr. Cotorruelo. Por la tarde, ambos ministros visitaron los pabellones nacionales de Argelia y de España de la Feria Internacional de Argél. A última hora de la tarde, el ministro de Comercio español ofreció un cóctel en el pabellón español con ocasion de celebrarse el día de España en la citada feria.

REGRESO A MADRID DE LOS MINISTROS DE

HACIENDA E INDUSTRIA Madrid (Logos). - Procedente de Barcelona y por vía aérea ha llegado el ministro de Hacienda. También regresó, de Málaga el ministro de Industria.

CONFERENCIA EUROPEA DE ADMINISTRACIONES DE CORREOS Y TELECOMUNICACIONES

León (Cifra) — El director general de Correos y Telecomunicaciones don León Herrera Esteban, ha abierto esta mañana la Conferencia europea de Administraciones de Correos y Telecomunicaciones que fue instituída en 1959 y que tiene por objetos asenciales el estrechamiento de las relaciones entre los administrativos miembros, así como la armonización y mejora de sus servicios técnicos.

Participan en esta conferencia 26 países, entre ellos, Alemania Austria, Bélgica, Chipre, Dinamarca, Finlandia. Francia. Suecia, Irlanda, Islandia, Italia, Noruega. Países Bajos, Portugal, Inglaterra, Suecia, Turquía. así como Yugoslavia y una representación de la Ciudad de Vaticano. En total los parti- Itrabas al comercio. cipantes se aproximan al centenar.

El acto se celebró en el Salón Rosado del Hos-

Mesón de los Infantes 4

ESPECIALIDADES DEI DIA

OLLA PODRIDA

CODORNICES A LA CASERA

Servicio a domicilio Ifno 205982

PEONES

Para especializar

EN BARCELONA SE NECESITAN

Sueldos y primas interesantes. Interesados, presentar-

se en Ofinia Colocación, calle San Pablo, 8. Miér-

coles y jueves, a las siete y media de la tarde.

Villalonguéjar

NECESITA

ELECTRICISTA

DE MANTENIMIENTO

Escribir con historial profesional y pretensiones

(R. O. C. 6.586)

Poligono de

BURGOS

(ROC. 6.343)

tal de San Marcos de esta ciudad.

El director general pronunció un discurso de salutación en el que dijo que le producía gran satisfacción encontrarse nuevamente con representantes de Correos y Telecomunicaciones de Europa y señaló que le daba la oportunidad para saludar a los colegas postales de la conferencia -recordó con especial emoción al fallecido M Tuason, antiguo director general de P.T.T .-., suizo que presidió la anterior Comisión postal de la Conferencia con gran acierto y dio la más cordial bienvenida a los delegados de las Administraciones postales europeas alli presentes y a los familiares que les acompañan, así como al personal que se ha desplazado a España para colaborar en estas tareas.

El señor Herrera Estéban resumió los puntos que integran el órden del día de las reuniones y puso de manifiesto la importancia de las mismas, verdadero avance del próximo Congreso Postal Universal.

REELEGIDO EL PRESIDENTE DEL CONSEJO GENERAL DE ECONOMISTAS

Madrid (Logos). - En cumplimiento de lo pre- Concepción Mencos Armero. ceptuado en el decreto de 5 de Julio pasado y órden bien presentadas. Todas fuede la Presidencia del Gobierno del 26 del mismo mes ron aplaudidas en el arrasse han celebrado hoy elecciones para proveer los tre, a excepción del cuarto, cargos de presidente y secretario del Consejo general al que pitaron en el arrasde Colegios de Economistas de España, habiendo tre. Angel Peralta, una oresido reelegidos como presidente don Rafael Díaz Lla- Ja y vuelta en el primero; nos y Lecuona y como secretario don Francisco Rafael Peralta, ovación y Alemanu Torres.

En la elección votaron los presidentes de los colegios de economistas de España es decir los de Ma-

drid, Barcelona Bilbao y Valencia.

POLICIA FEMENINA EN BILBAO

Bilbao (Cifra). - Se espera que a primeros de Marzo de 1974 empiece a funcionar la Policía femenina en Bilbao. El Ayuntamiento acaba de crear diez plazas para mujeres de veinte a treinta años, casadas o solteras.

Hasta el momento hay once solicitudes, pero el plazo de admisión de instancias continuará abierto

hasta el 15 de Septiembre.

ESPAÑA Y EL MUNDO

EMPRESA ESPAÑOLA

na tenía la «Anglo española de

adquirirá la participación que

la compañía norteam e r l c a n a

«Lear siegles Ins» de Santa Mó-

nica (California) tenía en la so-

ciedad española.

(Viene de primera página) INTERES JAPONES POR UNA

de Comercio, acudirá a la re- compañía japonesa adquirirá el dentro de la gravedad, seunión del «GATT» del 12 al 14 de Septiembre en Tokio.

Dicha reunión, de carácter ministerial, debe abrir la próxima serie de negociaciones comerun diarlo norteamericano. ciales multilaterales que, en el objetivo conseguir rebajas aran- Street Journal», la «Matsushita celarias y la desaparición de las electric industrial Co» de Japón

La postura que exponga el señor Cotorruelo se cree que estará basada en la filosofía de los países en desarrollo, dado el encuadramiento de España en el llamado grupo de países en desarrollo formado en el seno del «GATT» con carácter oficio-

Entre los objetivos de dicho grupo en las próximas reuniones comerciales multilaterales figuran los de conseguir asegurar beneficios adicionales para el comercio de los países integrantes del mismo de manera que se consiga entre otras cosas la diversificación de las exportaciones, la aceleración de la tasa de crecimiento de su comercio, teniendo en cuenta sus necesidades de desarrollo, un aumento de sus posibilidades de participación en la expansión del comercio mundial, y un mejor equilibrio entre países desarrollados y en desarrollo en la diversificación de las ventajas resultantes de dicha expansión.

Las negociaciones que se espera se deriven de la reunión ministerial de Toklo se cree que se prolongarán por espacio de dos años, de forma que los acuerdos derivados de las mismas no entrarán en vigor como pronto hasta 1976. Una caracte rística importante de dichas ne gociaciones es que por primera vez participarán países miembros y no pertenecientes al «GATT».

TELEFONO 223439

da de feria. Toros de María Sánchez de Terrones, lebrado en dicha plaza. mansos y peligrosos. Lleno, Gabriel de la Casa, aplausos en su primero y silencio en el cuarto. Antonio José Galán, fue volteado aparatosamente por su primero al iniciar la faena de muleta. No obstante siguió toreando y mató de una estocada. Entre aplausos pasó a la enfermería. Se le apreció shock traumático y probable rotura de fibras en la pierna izquierda. El selidiado por Gabriel de la dio la vuelta al ruedo. "El uno y aplausos en el últi-

-Mérida (Badajoz) - Corrida de rejoneo. Reses de vuelta en el segundo; Alvaro Domecq dos orejas y vuelta en el tercero; José Samuel Lupi, escuchó aplausos en el cuarto; el quinto fue rejoneado en collera por los hermanos Peralta, que fueron premiados al final con las dos orejas del astado. En último lugar actuaron conjuntamente Domec y Lupi y en premio a su actuación se le sotorgó las dos orejas de su oponente.- (Resumen de "Cifra" y "Logos").

"EL ARRIERO" CONTI-NUA GRAVE

Murcia (Cifra).— El estado del novillero Enrique Fernández Fernández "El lo la presidencia del ministro Washington (Eefe). - Una Arriero", era estacionario, 80 por ciento de las acciones gún ha informado a "Cifra" que una empresa norteamerica- su apoderado, José Cañas.

"El Arriero" fue interveelectricidad» ha informado hoy nido ayer por el doctor Sánchez Parra Jaén, en el hos-Según el órgano de las finan- pital de Murcia, al que fue seno del «GATT», tienen como zas neoyorquinas, «The Wall trasladado desde la enfermería de la plaza de toros

> ¿Comprar sangre? ¿Venderla? ¡La tuya vale tanto que no tiene precio! ¡Dónala!

LAS CORRIDAS DE AYER de Calasparra, después de ser asistido de la cogida su-Almazán (Soria).— Corri- frida en el segundo novillo de su lote en el festejo ce-

> TORO BRAVO DOMESTI-CADO

Bilbao (Logos).— Uno de los novillos-toros que se guardan como sobreros en la plaza de toros de "Vista Alegre" traidos de la dehesa de Sánchez Cobaleda y que continúa en los corrales desde hace algo más de quince días, se deja acariciar y come en la mano del gundo toro de su lote fue cuidador de la plaza, don José Echevarria. "Lucero". Casa, que logró dos orejas y nombre de la res es tan dócil, que incluso acude a la Puno", ovación y vuelta en llamada del señor Echevarría, cuyas indicacion es atiende con sumisión.

Natalie Delonn

Robert Hossein Renaud Verley

CINE TIVOLI

(Sala especial en verano -aire acondicionado-)

ESTRENA Mañana



(La lecon particuliere)

Con música de FRANCIS LAI -el mismo autor de "Love Story"-

-0-

LA "NCRUCIJADA DE UNA MUJER ENTRE AMORES **PROHIBIDOS**

-0-

Versión original en EASTMANCOLOR

Autorizada mayores 18 años

Solicitudes, dirigidas a JEFE DE PERSONAL, Apartado 19 - VALLADOLID. - Telf. 230600 (Of. 11.080)

EMPRESA INTERNACIONAL

BELOIT Y SEGURA, S. A.

POR ESPANSION, PRECISA

CUBRIR PLAZAS DE OFICIALES:

MANDRINADORES

TORNEROS

FRESADORES

CALDEREROS

Empresa: ARSENIO ALVAREZ

LOS DIAS 9, 10, 11 y 16 DE SEPTIEMBRE A LAS 5 DE LA TARDE TRES EXTRAORDINARIAS CORRIDAS DE ABONO Y UN ESPECTACULO COMICO-TAURINO

DOMINGO, 9:

SEIS toros de los señores Rodríguez Pacheco, de Salamanca. para:

Diego PUERTA Santiago Martin EL VITI Roberto DOMINGUEZ

LUNES, 10:

SEIS toros de Ruiseñada. de Madrid, para: Sebastián Palomo LINARES Pedro G. Moya

NIÑO DE LA CAPEA JULIO ROBLES

MARTES,11: SEIS novillos toros de D. José García Barroso. de serez de la Frontera, para los rejoneadores: Angel PERALTA Rafael PERALTA Alvaro DOMECQ José Manuel I UPJ

DOMINGO, 16: Espectáculo cómico-taurino-musical GALAS DE ARTE

DESPACHO DE ABONOS: Dias 4-5-6 de Septiembre LOCALIDADES SUELTAS: A partir del día 7 de Septiembre HORARIO DE TAQUILLA: DE 5 a 9.

Miércoles, 5 de Septiembre de 1973

económicas al APARTADO 245

Importante Empresa radicada en el

ANTECEDENTES HISTORICOS CONCILIO POLITICO - HISTORICO

Capítulo V y último 💠

Por Francisco PALACIOS

MATRIMONIO DE FERNANDO E ISABEL

En Valladolid, a 18 de Octubre de 1469, miércoles, se tuvo la ceremonia del desposorio público o ceremonia civil del matrimonio del principe don Fernando con doña Isabel, y, al día siguiente, se celebró la ceremonia religiosa, principalmente con la misa de velaciones y dentro de ella, la bendición nupcial. Presidió el arzobispo de Toledo, don Alfonso Carrillo.

Asistieron a la boda los Enriquez, Carrillo y Manrique, y algunos nobles menores, sin verdadero relieve. Llama la atención la ausencia de los prelados castellanos. En cierto sentido podría hablarse de una boda rea-

lizada en la intimidad.

«El teatro español posterior y la historiografía barroca —escribe T. de Azcona— han podido darnos una interpretación idealizada del amor de Isabel por Fernando, de su unión matrimonial como símbolo de la unidad nacional y de la popularidad de la joven pareja... El análisis histórico no nos ofrece, desgraciadamente, un panorama tan rosado. Precisamente, a partir de su matrimonio, es cuando el horizonte se ennegrece y la situación castellana se agudiza, hasta convertirse en desesperada; es también el momento en que la figura de Isabel comienza a agigantarse hasta adquirir proporciones colosales».

No conviene olvidar esto para comprender el interés que el arzobispo Carrillo tenía por celebrar el Concilio de Aranda. Estamos a muy corta distancia de la fecha de su celebración, y las circuntancias eran alarmantes, para la causa de doña Isabel. Es cierto que la relajación de costumbres del clero y del pueblo estaban reclamando urgentemente un Concilio, pero no lo eran menos, en la mente de Carrillo, las circunstancias políticas, y precisamente en Aranda, punto clave y fundamental del partido isabelino.

ARANDA, EMULA DE SEPULVEDA ACEPTA EL BANDO ISABELINO :-:

Unos tiempos más risueños amanecían para los jóvenes principes, al comienzo del año 1472.

Tenían cercada la villa de Sepúlveda, de incalculable valor estratégico, como puerta natural para el paso de Somosierra. En esas circunstancias, Enrique IV «conceuro el día 16 de Enero (1472) dicha villa a Pacheco, como juro de heredad, lo que causó una verdadera sublevación ciudadana contra el dominio solariego. De nada valió la aproximación del Rey y el envío de sus secretarios para pacificarla. La villa abrió las puerts a las lanzas de Fernando, capitaneadas por Pedro de Avila. En Sepúlveda se renovó el sufrimiento del partido enriqueño y comenzó la ascensión de la estrella de Isabel».

El gesto de la cercana villa iba a repercutir en la marcha de los acontecimientos de Castilla. Era un nuevo tipo de revolución social, con clara defensa de las libertades, contra el dominio abusivo de los se-

nores.

Probablemente, dicho gesto fue el chispazo que prendió fuego en los ánimos de los arandinos para alistarse, ya definitivamente, en el bando de doña Isabel, ya sin miramientos ni volver la vista al pasado glorioso de los primeros años del reinado de don Enrique.

Ahora habían cambiado enormemente las circunstancias: «Las torpezas del Rey se multiplicaban; las ligerezas de la Reina quedaban manifiestas y los nobles que rodeaban al Rey, sin freno para su codicia, parece que querían repartirse las villas y prebendas de la Corona. En la Corte había desaparecido el sentido de justicia, y Aranda, como la mayor parte de los municipios de Castilla, se vio desamparada en la defensa de sus legitimas libertades ciudadanas, y temió, que bajo el mando de Enrique IV, y más aún, cunado él desapareciera, Castilla derivaria hacia el caos, si no había una mano fuerte y dura, que detuviera la bancarrota. La justicia estaba representada por los jóvenes principes, don Fernando y doña Isabel y a su lado se pusieron los hombres honrados del reino» (Pedro Sanz).

El hecho está consignado en la Crónica de Enriquez del Castillo: «Estando así las cosas en calma, la Princesa doña Isabel..« por trato que movió con algunos vecinos de la villa de Aranda... la tomó e se apoderó de ella... de que el Rey ovo gran sentimento».

Este pronuciamiento de Aranda por Isabel debió tener honda repercusión en Castilla, cuando mereció ser consignado en sus Décadas por el clásico y célebre

gramático Antonio de Nebrija.

Pero el testimonio histórico más elocuente nos lo proporciona el archivo del Ayuntamiento de Aranda: «...por cuanto el tiempo que vos el Concejo, justicia, regidores, caballeros, escuderos, oficiales e omes buenos de la mi villa de Aranda me jurasteis por princesa primogénita legitima heredera e subcesora de estos reynos de Castilla e de León, e me prestastastes e disteis la fidelidad que se debe dar al principe primogénito heredero de los dichos reynos, e venísteis a mi servicio e me recibistels e obedecisteis por Señora, yo vos prometi e otorgué ciertos capítulos... etc.» (S. Velasco). Está fechado en Torrelaguna en 23 de Diciembre de 1472, quedando descartada la opinión de algunos historiadores, que fijan la fecha a principios del ño 1473.

No se si seria muy noble y elegante este paso dado por Aranda, pero si era un acierto político con clara visión del futuro para poder seguir viviendo con dignidad, gozando de los fueros y privilegios obtenidos.

ARANDA EN VISPERAS DEL CONCILIO

El Concilio de Aranda no fue algo improvisado. Lo dice claramente el arzobispo Carrillo en su discurso de inauguración: «Con gran anhelo he deseado, reverendos padres, celebrar con vosotros este día, retrasado por

las circunstancias de los tiempos»...

Le movia a ello el bajo nivel intelectual, moral y religioso a que había descendido el clero y el pueblo. Lo consideraba necesario para poner pronto remedio a tan lamentable estado. También lo exigian con apremio las circunstancias políticas de los dos bandos, tan radicalmente opuestos, que sin miramiento alguno sólo buscaban la consecución de su objetivo, fuere como fuere: Jura de la Beltraneja; Jura de Alfonso; Jura de Isabel; nueva Jura de la Beltraneja y nueva Jura de Isabel... y mientras tanto en el caos de la incertidumbre. Lo recordará el Concilio: «et huic lacerato et miserabili regno...»

Aranda por este tiempo se hallaba en condiciones inmejorables. Como queda dicho, acababa de abrazar con entusiasmo y decisión la causa de Isabel patro-

cinada por el arzobispo Carrillo. A mediados de 1473 se forman en ella algunas compañías de gentes, adictas incondicionalmente a Isabel y dispuestas a defender el orden y el partido contra

todo evento, que pudiera surgir. Y, finalmente, en 6 de Octubre del mismo año, la princesa doña Isabel hacía su entrada solemne en la villa de Aranda, acompañada del arzobispo Carrillo, conde de Castro, autoridades, lo más granado de la comarca y el pueblo en masa, que la aclamaba calurosamente, después de haber confirmado sus fueros y privilegios. Estaba, pues, bien preparada para el Concilio toledano .



Madrid

da por el Banco de kinter, 670. Santander).

Sesión de Bolsa de amplio predominio de los signos poaunque la contraposición de oferta y demanda se refiere 231; H. Cataluña, 194. a distintos sectores.

Bancos .- Cotizaron - finalmente acciones y derechos Ebro, 690; Dragados y Consdel Banco de Santander, quedando al cierre con una fortísima demanda para acciones y derechos. Demanda también para Atlántico, Bil. nes, 570; Cartisa, 527; Fibanbao Central, Banesto Exte- sa. 1.107; Duro Felguera. rior, Hispano, Ibérico, Ló- 161,50; Ponferr a da 173; pez Quesada, Popular, Valencia, Vizcaya y Zaragoza- 595; Astilleros Españoles, no. Papel en Mercantil y equilibrio en Guipuzcoano, Herrero y Rural. En Bancos Industriales, demanda al cierre para Induban, Granada, Ind. Cataluña, Bankinter y Urquijo. Equilibrio en Ind. León y algún papel y Fomento y Noroeste. En los demás sectores, demanda para Reunidas, Cataluña Iberduero Unión Eléctrica, Azucarera, Finanzauto y Servicios, Asland, Alba Valenciana de Cementos, Dragados, Ceisa, General de Inversiones, Insular del Nitrógeno, Petróleos, Fénix, Auxiliar, Babcock, Eche- Santander, 860; Unión Elécvarría y Santa Bárbara Tu- trica, 66. bacex, Zinc, Olarra y Citroen.

Disposición final del mercado con notable fondo de firmeza.

COTIZACIONES

BANCOS. - Santander, 1.140; Exterior de España, 676; Central, 1.298; Español BANCA BOLSA CAMBIO de Crédito, 884; Hispano

Americano, 877; Ibérico, 994; Popular, 1.055; Fomento, 1.052; Bilbao, 1.265; Vizcaya (Información facilita- 938; Mercantil, 1.335; Ban-

ELECTRICAS.- Electra de Viesgo, 264; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 141; volumen de contratación y Fecsa (de 1.000), 242,75; Fenosa, 168; H. Española, sitivos. Al cierre, posición 266,50; Iberduero, 335; Sevicarente de uniformidad, llana de Electricidad, 270; Unión Eléctrica Madrileña,

> VARIAS.— El Aguila, 248; Azucarera Española 180; trucciones, 980; Inmobiliaria Metropolitana, 378; Urbis, 387,50; Urbanizadora Metro. 663; General de Inversio-Campsa, 437; Tabacalera, 105,50; Transmediterránea, 191; Cros, 265; Energía e Industrias Aragonesas, 210; Explosivos 391; Española de Petróleos, 492; Fénix, 700; Hornos de Vizcaya, 245; Seat, 475; Auxiliar de Ferrocarriles, 123; Metalúrgica Santa Ana, 119; Fasa, 310; Material y Construcciones, 124; Española del Zinc, 220; Nueva Montaña Quijano, 166; Telefónica 463,50; Sniace, 156; Metro Madrid, 235; Mobinter, 440; Galerías Predos, 535; Ceivasa, 720; Banserfond 122,02.

CUPONES. - Banco de

Bilbao

BANCOS .- Vizcaya, 943; Bilbao, 1.265.

Banco de Santander

Espoión 12

SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

HOY, MIERCOLES, DE 7 a 10,30

GRAN BAILE DIA DE MODA

CON LA ALEGRE Y DINAMICA

Orquesta 'DANDY'S CLUB"

EL SABADO - PRESENTACION

DE LA FAMOSA ATRACCION INTERNACIONAL

LOS DIABLOS DEL PARAGUAY

PARA JOVENES DE AMBOS SEXOS

IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL

OFRECE

EN SU DEPARTAMENTO DE VENTAS DEBEN POSEER:

- -Conocimientos a nivel de bachiller superior. -Facilidad de adaptación a cualquier circunstancia.
- -Interés en aprender continuamente.

-Deseos de labrarse un porvenir.

LES OFRECEMOS:

-Seguridad Social. -Trabajo en equipo.

-Ingresos muy elevados. -Enseñanza continuada

Si es seleccionado, iniciara un cursillo inmediatamente. Interesados, presentarse hoy en HOSTAL RICE de 10 a 1 v de 4 a 7. Atenderá SR. MARTIN.

DECORACION DE INTERIORES MONTELAR

DIECISIETE años de experiencia en la ensenanza de la decoración.

TITULO OFICIAL

Alta preparación técnica y humanística. OPTIMOS RESULTADOS EN LA REVALIDA Educación individualizada.

Sistema tutorial.

FORMACION INTEGRAL

 Plazas limitadas. INFORMACION:

> SECRETARIA DE LA ESCUELA Grijalba, 1 y 3. Tels. 2619365-2623032 MADRID-6

COMPAÑIA DE SEGUROS DE AUTENTICO PRIMER ORDEN

PRECISA CUBRIR PUESTO DE

JEFE SUCURSAL

EN BURGOS

SE OFRECE:

- Incorporación a plantilla.

- Importantes ingresos fijos .

- Incentivos en función aumento de negocio.

- Relación directa con Dirección.

SE EXIGE:

- Profesionalidad.

- Dedicación plena.

- Renuncia a cartera personal.

Escriban enviando "curriculum vitae" a: Sr. Arregul. MADRID Apartado 14.539.

(Ref. Nal. 3.517)

DIMUULAN EL MUSEO PROUNCIAL

Se trata de una estela de la época de la repoblación de Castilla y procede de Tordómar

Por coincidir con la época de esplendor silense figurará circunstancialmente en las exposiciones actuales de Silos y Madrid

Por Basilio OSABA Y RUIZ DE ERENCHUM.



Reverso de la estela. - Foto Uribarri.

Una vez más, y van muchas, el consejero provincial de Excavaciones arqueológicas y colaborador de este Museo, Don José Luis Uríbarri, la ha recuperado para este último. Procede del pueblo de Tordómar, que está situado a 10 Km. de Lerma y 46 de Burgos; a principlos de siglo contaba con 800 habitantes hoy en día han disminuído, como la casi totalidad de las aldeas burgalesas; su población actual se puede calcular en unos 200. Se asienta en el extremo del valle de Valdetorre, a orillas del Arlanza con dos buenas alamedas a las afueras del pueblo. El terreno, de mediana calidad, participa de llano y monte, y está más o menos poblado de encinas y huertos frutales; está surcado por los arroyos de Valle Val, Valdetorre y Valdepaules Lo que más llama la atención a la entrada del pueblo es el gran puente de origen romano con 23 arcos sobre el Arlanza, figurando en el extremo Sur dos miliarios cuyos epígrafes fueron ya leídos e interpretados por el Padre Fita y otros investigadores Están dedicados a la memoria de los grandes emperadores hispano-romanos Trajano y Adriano; el primero de ellos pertenece al año 98 de nuestra era y el segundo al año 121.

El nombre de Tordór ar aparece por vez primera en el año 1242, aunque existía ya muchos años antes como lo atestiguan el puente los millarios, la calzada, asimismo romana, y la prosición estratégica, pues, por él pasaban las legiones romanas a través de esa gran vía. llamada posteriormente "Calzada real"

Este pueblo es patria de Don Pedro Carrillo de Acuña, arzobispo de Santiago, compilador de las «Decisiones de la Rota», y de Don Juan Antonio López de la Casa, autor de una «Historia de la Santa Iglesia de Zaragoza».

La estela es totalmente circular con algunos deterioros en su periferia y parte inferior; mide 25 cms. de diámetro, 6 cms. de grosor y es de piedra caliza, tipo de Hontoria. Por su tamaño es la más pequeña de las 178 que se exhiben en el Museo, la colección más rica de esta especialidad que existe en España; es una verdadera «monada» debido a su forma,

finura, delicadeza y primor; en una palabra, se ofrece al espectador llena de tranquila belleza, con la gracia espontánea y juguetona del arabesco decorativo, caprichoso y efectista. Presenta dos caras: en la del anverso figura en su parte central una cruz griega o equibraquial incisa con ligeros ensanchamientos en los extremos, reminiscencias éstos de las cruces patadas visigodas y mozárabes; de los brazos horizontales penden las letras griegas «omega» y «alfa» con leves adornos, asimismo incisos en su parte superior que les sirven a modo de sostén. Como todo el mundo sabe el Crismón es símbolo de Cristo, principio y fin de todas las cosas, pues no debemos olvidar que el símbolo se presenta como la expresión de unas ideas, de unas crencias o de unos mitos, que utilizan el arte como bordes de acantilado, para lanzarse a la exploración de mundos infinitos. Lo que llama la atención es que la «omega» y el «alfa» están cambiadas de lugar, pues a Cristo se le considera como principio y fin de todo. Nosotros creemos que esto quizás se deba a la Ignorancia del cantero, equivocación del mismo o que como es funeraria se refiera al difunto, que ha terminado su vida mortal y comienza la eterna. Y puesto que de canteros habiamos es justo consignar que para la época en que se labró esta fue un maestro consumado por la minuciosidad y cuidado que se observan en la labra tanto de los emblemas como de los epígrafes.

Envolviendo a la cruz figuran dos coronas circulares dentro de las cuales se ven los epígrafes escritos en letras bien trazadas, aunque de difícil lectura y peor interpretación por el momento En la más pequeña y centrada se puede leer: OBIT: IN PACE FAMVLVS DI (i) GARSEA COESORI. Se trata por lo tanto, de una estela funeraria en la que un tal GARSEA ¿vocablo tal vez predecesor del actual GARCIA? muere en paz. A este respecto diremos que en esta época se iniciaba

la lengua romance en España.

La segunda es de más difícil lectura y por lo tanto peor interpretación a causa del deterioro, en la que vemos: RADE-LIMA COMPETVRI... SI ACOMPLETVR.. ASRLOS...

Todo el campo del reverso está ocupado por una cruz griega de cuyos brazos horizontales penden las consabidas letras «alfa» y «omega» en la parte inferior de los brazos y en su parte superior sendos dibujos, todo ello Inciso, que representan el Crismón éste a su vez símbolo de Cristo.

Como queda ya consignado, la estela procede de Tordómar y ha sido adquirida a la familia Cabañes del citado pueblo, a los que expresamos nuestro más sincero y cordial agradecimiento, siendo de lamentar que los últimos poseedores no sepan su procedencia, pues desde hace muchíslmos años se encontraba en el desván de la casa No será quizás muy descabellado el pensar que proceda del antiguo monasterio de Valeránicas, que según documentos fehacientes existía ya en los primeros siglos del medioevo.

Figura en el Inventario General dei Museo con el número 4.933 y se expone en la Sala IV destinada a los objetos del Alto Medioevo, pues ese fue el deseo, de que permaneciese en el Museo de Burgos por parte de los que la cedieron.

Por el tamaño, simbolismo, forma de las cruces, tipo de las letras, fórmula de las leyendas y demás detalles podríamos incluirla dentro de la cultura de la Repoblación, es decir, entre los siglos VIII-X de la era cristiana.

Además de todo lo expuesto anteriormente acrecienta su valor el que es la única que hasta el presente figura una

estela de este estilo y cultura

Por fin añadiremos que esta época es una de las más oscuras de nuestra Historia española debido a la falta de documentos, que son en realidad los que constituyen el andamiaje de apoyo que sirve para poner en pie algo viviente; de aquí lo interesante de los hallazgos arqueológicos de aquellas remotas centurias No olvidemos que la historia es algo que aburre cuando no se vive y se vibra con su sentido que glorificó el pasado, anima el presente e llustra el porvenir.



Anverso de la estela. - Foto Uribarri.

Don B. Perez Galdos

CENTENARIO DE SUS **EPISODIOS** NACIONALES

Solamente hasta el domingo, en Ferla del Libro. Editorial Aguilar, S. A., Stand 27. Ofrece sus obras completas en 8 tomos en piel y papel Biblia. En cuotas mensuales de 400 pesetas.

OPOSICIONES

AUXILIARES DE CORREOS

PREPARACION POR JEFES DEL CUERPO

En la última convocatoria aprobaron:

Maria Luisa Pérez Yolanda Estefanía Benita Callejo María Carmen Saenz Teresa López

Ismael Galindo Santiago Contreras Luis Felipe Esteban Lucio Bartolomé Leoncio García

Academia Valdemoro-Ripollés



TEATRO AVENIDA

ACONTECIMIENTO DE GALA

LA OBRA QUE FIGURA EN LA ANTOLOGIA DEL TEATRO UNIVERSAL COMO UNA DE LAS MEJORES.

¡¡ADIOS A LA CAMPAÑA TEATRAL 1973!!

El mas colosal tipo de mujer para la actriz más excepcional... Vivir con ella sus esperanzas, sus desalientos, sus alegrías... en esta comedia gigante, premiada en los cinco continentes, es un espectáculo sublime y un placer inolvidable.

SU RECUERDO PERMANECERA PARA SIEMPRE EN SU CORAZON... IIIYA NUNCA LA OLVIDARA!!!

MANA, DESPEDIDA

NOTA. - Quedan rigurosamente suspendidos los pases de favor.

AND THE SERVICE SHE SERVICE OF STREET

SUMMED SEE PRINCIPAL



Cork (Irlanda). — La tripulación del minisubmarino «Pisces III» —de izquierda a derecha Roger Mallynson y Roger Chapman— a su llegada al aeropuerto de Cork, después de haber sido rescatados del fondo del mar. Telefoto Cifra Gráfica.

POT CIRO SALMERON

Del callejón judío a la aurora de Wiloo ♦ CAPITULO I ♦

Madrid. (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS).

"Los Rothschild están arruinados. Hagamos una suscripción nacional para salvarlos». Con este Irónico titular encabezaba recientemente su información un diario de París. Pero la cosa. naturalmente, no era para tanto. Los poderosos Rothschild (poderosos desde hace ciento cincuenta años) no son ahora los «pobrecitos Rothschild», sino los mismos de siempre. El barón Guy puede mantener un castillo a media hora de París y su hermano el barón Edmund el complejo hotelero de Megeve donde la siempre juvenil B. B. pasea en stretopants acompaña- solía decirse que no era ni sagrado. ni signijera imda de su última conquista masculina... Y siguen también, por perio .. Los Príncipes y gobernantes ran aventajados supuesto, con sus vinos, sus ferrocarriles, su banca, sus minas y sus millones. Es posible que a la familla le preocupe más la posible boda de su hijo David -treinta años, licenciado en Ciencias Políticas- con la joven actriz Marisa Berenson que, paradójicamente, hacía de Judía rica en la película «Cabaret». La supuesta ruina les inquieta poco. Acaso todo provenga de que en algún lugar se haya escrito que ahora son menos ricos que antes. Pero lo que sucede es que en fortunas como las de la familia Rothschild ese «menos» supone muy poco: después de todo con el menos o sin él tienen lo suficiente para comprar con su dinero todo lo que cualquiera pueda pensar.

EL CALLEJON DE LOS JUDIOS

De los Rothschild se ha dicho que al nacer cada uno de ellos tiene ya ciento cincuenta millones de dólares y ciento cincuenta años. Y la frase, ciertamente, es verdadera, millón más, millón menos, año más, año menos... Más bien más que menos, tanto de millones como de años. La historia, en efecto, se remonta a los últimos años del siglo XVIII, cuando todavía Europa vivía en la aparente calma del antiguo régimen y eran muy pocos los que barruntaban el espectacular terremoto de la Revolución. Y en cuanto al espacio también se halla alejado de los inmensos palacios barrocos llenos de mármoles, plata y cuadros. Porque la historia comienza en un callejón humilde y maloliente: en la Judengasse de Francfort del Main. Allí en el ghetto prohibido, en el callejón de los judíos, vivió y murió Meyer Amschel Rothschild, llamado así porque sus antepasa-

dos habían vivido en una casa que tenis ada un escudo rojo (rot Schild).

Meyer trabajó de muchacho en casa mentes, en Hannover, ciudad más tolerante con los la de Francfort. Luego volvió aquí para establecer un cambio de moneda, muy frecuente en aquel tiempo an el abigaciudades libres, ligas etc... que formabe el imperio. heredero del antiguo sacro imperio roma y del que mercaderes que acuñaban moneda como así aunque a mayor escala, como las actuales de emisiones de sellos de los micropaíses.

El Principe de Francfort era Guillemese, el más rico de los Príncipes alemanes. Media debía dinero y la otra media se hallaba en camperle. Hesse prestaba dinero a buen interés y ganal más dinero alquilando a las Cortes europeas sus bratos Por cada soladado que moría batallando el Princia un fuerte suplemento como consuelo; suplementor supuesto, llegaba en forma de buenas monedas dasi sobre el valor de sus aguerridos mercenarios is el Príncipe una de las más saneadas y contantes la una Europa que aún vivía bajo un concepto puramenonial del Estado. Hasta tal punto que el Principe 6 de quien se dijo que nunca supo el número exacto de tuvo, cuando tenía que proporcionar dote o futuro de ellos bitraba un nuevo impuesto... costumbre si se piensa que el número de hijos se sospechaba de veinticinco.

Sobre el suculento capital del Principue puso sus ojos el modesto cambista de la Judengassage le fue difícil llegar hasta él, acabó lográndolo gracibien remunerados servicios de un magnate de la Calana llamado

Por Buderus consiguió Rothschild la punto de apoyo de su fortuna futura.

Pero la mejor Inversión de Meyer fuenilos. Casado con Gutele, perteneciente como él al gheo, tuvo cinco hijos varones que con el tiempo seríanco dedos de una mano poderosa que controlaría las fintoda Europpa

CINCO HOMBRES DE ORO

Amschel, Salomón, Natan, Kalmann, Jaks fueron los cinco pilares de la dinastía Rothschild.

Cuando en 1793 los soldados de ción francesa ocuparon Francfort, Guillermo huyó a Di La administración de sus cuantiosos bienes quedo ende los Rothschild, muy ocupados por entonces en el la mercaderías entre Inglaterra y el continente. El tráfilo tanto que muy pronto Natan, el tercero de los hilosaladó a Manchester la capital textil de Inglaterra, prurar el suministro a medida que crecían las dificultade guerra entre la revolución y el Ancien Regimen que el Europa Natan pagaba directamente a los comerciantes sterianos con las letras inglesas del Príncipe, que la farola descontado en otro tlempo en Francfort. Así ganabalitida doble.

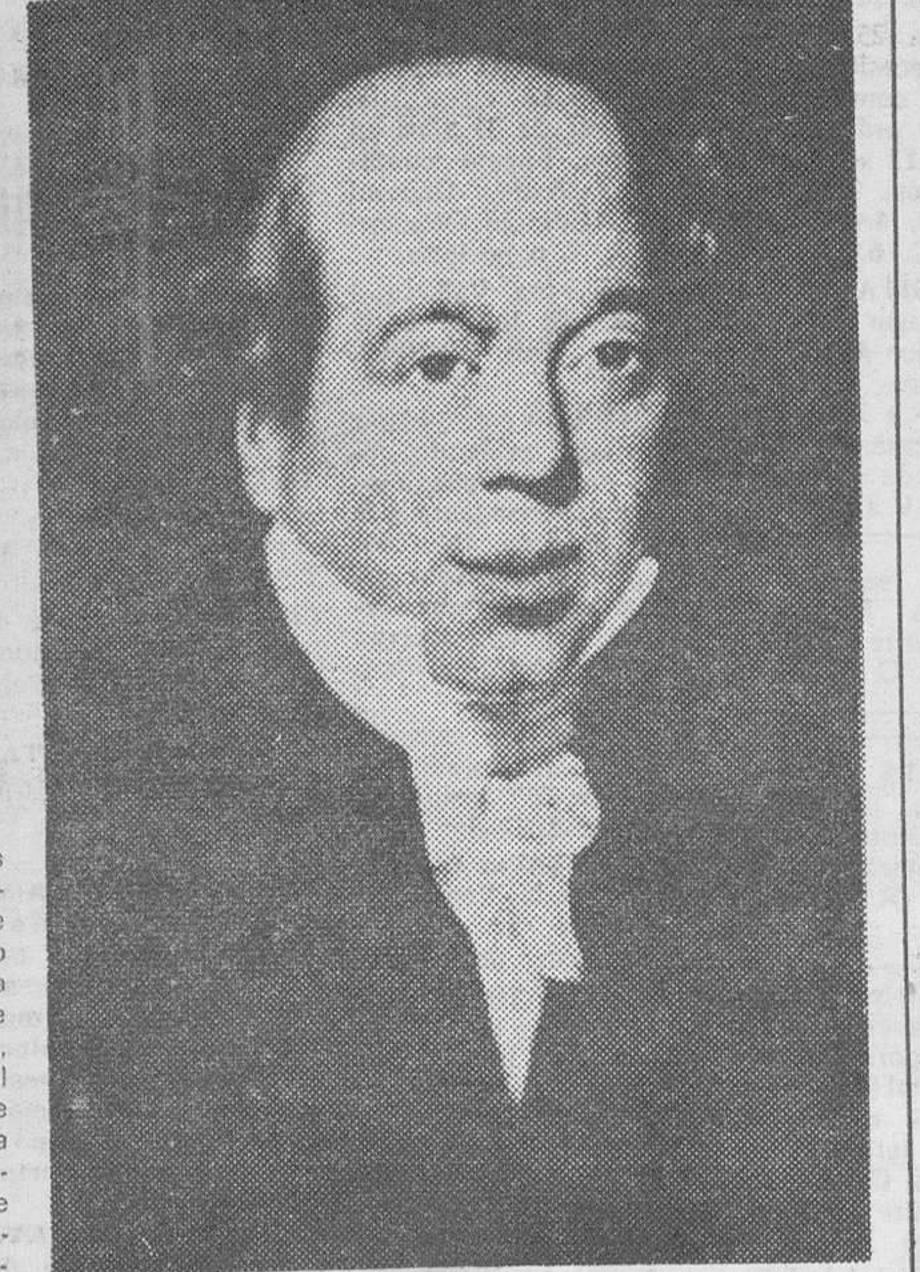
Luego lograron negociar ellos solos un empréstito Principe a Dinamarca y, finalmente, consigue el rico gobernante, ya exiliado por los franceses, ellena parte de su capital improductivo a Natan para que imprase títulos en la Bolsa londinense a nombre de Hesse manejaria pri cioso negocio de contrabando burlando el prancés e i adiendo el continente de mercancías iniv ultramarina cobradas a precio de oro. Justamente del negocio puso difícil por la vigilancia de los aguel Emperado Napoleón, los Rothschild lo abandonan Papara entonces los famosos cinco hermanos de oro han a una formida ble práctica: conocen como nadie los cam curopa, saben quién es sobornable, donde están los veles rápidos, los pasos más seguros, y han construído un ato sistema correos y coches con compartimentos so capaces burlar cualquier barrera.

ropa, el pueblo español se levantó en armina el ejército francés, llegado a España. Inglaterra, enemperrima del Emperador, envió a la península una

El principal problema con que muchas se enfrentaba el general inglés estribaba en pagar a las y en avituacomo fuese, comenzó a emitir títulos pagaden Londres por el Tesoro británico. El avalista era sólido, potaba tan lejos sado por muchas manos y, por eso, en per y España se pagaban a muy bajo precio, para que toou pudieran tener su ganancia al ser paga su valor

Y rápidamente organizó una cadena familiar

En las cercanías de los Pirineos actual luven Kalmann títulos emitidos por Wellington que le llevi los comerciantes españoles. Cuando reunío una buena cardo se dirigía ha. cia París. De allí bajaba Salomón cargado pronedas de oro



Nathan, barón de Rothschild, tercer hijo de Ma-

y plata, aceptadas en todas partes. Se encontraban a mitad del camino y cambiaban sus equipajes él caminaba hacia España y los títulos a París. Salomón ventenado los posibles peligros, sobornando cuando era necesario y poniendo la oreja para estar al tanto de todo, marchaba hacia el Canal. Pero antes de llegar a él se encontraba en un lugar determinado con el joven Jacob (no llegaba a los diecinueve años), con guien volvía a intercambiar el equipaje. Ya en el Canal de la Mancha dos barcos se encontrarían en alta mar en uno viajaba Natan cargado de oro; en el otro iba Jacob, cargado de títulos y billetes de Wellington. Nuevo intercambio y vuelta a empezar.

BANQUERO: DE CONFIANZA DE LA CORONA INGLESA

Aquellos títulos comprados casi por nada al Sur de los Pirineos se convertían al llegar a Londres en sanísimas mone-

El oro llegó a escasear y entonces fue el propio Gobierno quien, interesado, en que Wellington siguiera recibiendo socorros, ayudó y se puso en contacto con Natan. La familia pasó así a ser el banquero de confianza de la Corona inglesa.

LA AURORA DE WATERLOO

El joven Jacob consiguió que fueran las proplas autoridades francesas las que permitieran que el oro pasara a través del Canal, creyendo que así sangraban la tesorería Inglesa. Pero lo que naturalmente nunca supieron las autoridades napoleón cas es que ese mismo oro no se paraba en Francia, sino que a través de la formidable cadena seguía hacia España para fortalecer el ejército de Wellington, el hombre que en la batalla de Waterlóo asestaría a Napoleón el golpe final.

Waterlóo que significó el ocaso definitivo del llamado sol de Austerlitz, significó asimismo la aurora más esplendorosa de

El sistema de sobornos y correos había permitido que la familia se convirtiera en muy pocos años en el grupo mejor informado del Mundo. Apenas algún suceso de cierta importancia ocurría en cualquier lugar donde estuviera un Rothschild éste sin pérdida detlempo despachaba el más rápido correo, la mejor paloma mensalera, el linete más veloz o el hombre de mayor confianza para que informara a sus otros hermanos. En un tiempo en que aún no existía el telégrafo esto tenía su

En la terrible madrugada de Waterlóo, cuando Napoleón esperaba desesperadado que el mariscal Grouchy llegara en su auxillo, antes que el general prusiano Blucher acudiera en socorro de Wellington, un hombre de los Rothschild estaba observando el combate. Cuando vio llegar las banderas prusianas, partió rápidamente del lugar y montó en una calesa que a toda carrera le llevó al mar. Allí esperaba un velero que se dirigió a

Natan se enteró antes que nadle en Inglaterra que Napoleón había sido derrotado. La noticia tenía un valor incalculable. Suponía en lo referente a la Bolsa, que los consolidados (títulos o bonos de guerra emitidos por el Gobierno) subirían de valor inmediatamente. Natan llegó a la Bolsa y ordenó a todos sus agentes que vendieran los muchos consolidados que tenía. El pánico cundió por todas partes. La gente sabía lo bien informado que estaba Natan y supuso en el acto que cuando él vendía los consolidados es que Napoleón había vencido en la batalla decisiva Todo el mundo empezó a vender y los considados bajaron meteóricamente Cuando ya estaban por los suelos, Natan hizo una seña y todos sus agentes empezaron a com-

El golpe estaba dado. Por muy poco dinero adquirió una enorme fortuna y arruinó, de paso, a sus competidores.

DAIR, PLANA

A ILA OILA

Por Carlos SENTIS

TUESTRAS playas, que desde siempre resisten con tanta benignidad las embestidas del mar, aguantan, desde hace unos pocos años, con igual o mayor mansedumbre, los envites ardorosos del turismo. Las playas emplazadas frente al Mediterráneo, cuyo oleaje cuando se encrespa deja chico al más regular y profundo del Atlántico, soportan, en estas épocas, un peso humano-turístico increiblemente abrumador.

Como auténtico atlantes de nuestro tiempo, los arenales mediterráneos sostienen sobre el garbí -siempre en la Costa Brava- desus espaldas -no tan anchas- una grandísima parte de ese turismo que todos necesitamos como único medio de equilibrar la balanza de pagos y permitir, así, nuestro desarrollo. Sería muy bonito que el turismo viniera en busca de nuestras obras de arte, monumentos, museos o exposiciones. Pero no es así. Solamente una parte muy pequeña de nuestros visitantes veraniegos se interesa por nuestros tesoros artísticos. La gran mayoría viene no tanto por los precios como por las soleadas playas.

Y en compensación de tan graciosa y enorme aportación ¿qué hacemos para nuestras pla-

Nada, prácticamente nada. Las dejamos tal como estaban, tal como las perfiló y suavizó el mar milenios atrás, cuando por aquí no había más turista que algún griego ulíseo y librecambista. Arreglamos incluso -un poco por lo menos- nuestros montes para hacerlos atractivos al turismo. Instalamos, como mínimo, lomos de algunos de ellos, telesillas y otros intrumento para el esquiador. Para las playas, antes solitariamente remansadas y hoy aman sadas y colonizadas, nada.

Todos nos hemos creído que las playas estár eternamente para tumbarnos en ellas. Y nuestras autoridades turísticas para tumbarse también en ellas como en los laureles de un cierto triunfalismo: se cuenta, como el ganado, a los turistas por número de cabezas y nos olvidamos que en México, con la cuarta parte de turistas, ganan bastantes más divisas. Nadie parece darse cuenta de que las playas no son olásticas ni están ahí como en el Sahara, sino que son muy contadas y resultan limitadísimas, dado el acopio turístico. Son la principal fábrica y motor de nuestro turismo que, como es de una manera especial veraniego y multitudina rio, necesita de ellas como del pan que se come. No son alfombras mágicas que no necesitar cuidados y que nos trasladan por los aires de nuestras ilusiones. Las playas son concretísimas realidades que nosotros recargamos como si todo lo tuvieran que reistir y aguantar.

Carà al mar, las playas están secularmente laboradas y cinceladas por unas aguas que har marcado sus límites y que ciertamente los exigen cuando se enfurecen.

Cara a tierra, la playa está aún más limita da y no acepta, sin consecuencias dramáticas cualquier cambio que sobre ella quiera operarso sin tener en cuenta sus exigencias naturales.

Como ejemplo del primer caso tenemos hasta hace un tiempo inmaculada concha la playa de Llafranc, en la provincia de Gerona. Por que se la mordió en uno de sus extremos para construir un puerto mal emplazado el mar, llegados los días del fuerte levante al no encontrar su playa, se abatió sobre el otro extremo, sobre unas construcciones que

¿Hacen falta, por otra parte, ejemplos de playas maltrechas, torturadas, materialment violadas por la sobrecarga human que pueden absorber?

Existen unas disposiciones que impide amontonar camping y excesiva población tra las playas. Más ¿quién hace cumplir tales dis posiciones, si es que existen?

Al hablar de la consecuencias dramáticas de una explotación excesiva o de una satura ción abusiva, no me refría a la incomodidad de aquellos que, habituados a una determinada playa, se encuentran ahora que no pueden dar un paso por ella. Para mí es lo de menos pulular de la gente -en definitiva la playa es de todos- porque lo de «más» es el pulular de los microbios. Pocas son las playas limpiadas o suficientemente aseada. En algunas de ellas desembocan barrancos. En otros lugares, el colector -y bueno es cuando lo hayno desemboca lejos de alguna playa.

Todas las precauciones, por lo menos para un futuro que se hace más y más inmediato, son pocas. El mar, cosa que no se tiene demasiado en cuenta, es el mayor transportista de

nuestro planeta. Son muchos los residuos, además de los plásticos, que no diluye. O, en todo caso, no lo hace rápidamente. El «traslado» baio los vientos cambiantes no se realiza con la precisión deseada. Hay un viento que limpia y que, sin fijar, da esplendor: la tramontana. Viento de tierra hacia el mar, la tramontana se lleva hacia el horizonte todo lo que las corrientes impulsan. Pero en verano hay poca tramontana, y en invierno hace muy poco falta. Los vientos llamados de mar y entre ellos vuelven a menudo lo que se había largado. Algo así como escupir al cielo. Ha sido en Francia -"cuando veas las bar-

bas del vecino. "- donde se han empezado a analizar o "testar" las aguas de las diferentes playas más o menos de moda. Los resultados -ya en el año pasado- fueron tan decepcionantes que se prefirió no publicarlo para no alarmar a los turistas, nacionales o extranjeros. Se decidió esperar a poner antes remedio y publicarlo, en todo caso, a partir de hogaño. De momento, sin embargo, mi amigo y simpático ministro de Sanidad, Poniatowski -para los intimos Ponia-, ha prometido dar un "ruban bleu" o cordón azul a todos los pueblos playeros cuyas aguas den análisis satisfactorios. De momento, que yo sepa, solamente ha dado cuatro cordones. El primero, "grand cru" a Carry, gentil playa de Provenza. El estudio realizado por "CERBOM" ("Centro détudes et de recherdes de biologie et océanographie médicales"), ha sido muy severo para determinadas playas de la Costa Azul, tales como las famosas del Golfe Juan Mandelieu, Saint Laurent du Var, Rocquebrune o Nice-Saint Héléne. En todas ellas se ha encontrado, bastante más de lo debido, numerosos coliformes, es decir, gérmenes de origen fiscal. La presencia de tales gérmenes, procedentes de la polución humana, hace posible la actuación, entre otras, de las salmonelas, origen de tifoideas y paratifoidesas. Aun peor que Golfe Juan -donde desembarcó Napoleón para su carrera de los cien díaspasando mucho más allá de lo tolerable, se se ñaló la playa de Hyéres (Var). A su favor: el alcalde determinó, por su cuenta y para evitar mayores males, cerrar todas sus playas a los bañistas en espera de que sus aguas mejoren, cosa que no ha ocurrido. El mismo Poniatowski lo señaló para aviso y escarmiento de otras playas sometidas por los sanitarios a una discreta

Debe satisfacernos que las playas menos polucionadas de Francia hayan sido, según el estudio de Cerbom, la de la "Côte Vermoille" que, como es sabido, viene a ser una corta prolongación de nuestra Costa Brava. Al final de ella, un punto negro: la playa de Argelés, cuya estación depuradora concebida para 20.000 personas, es incapaz de hacer frente a los 100.000 acampados en sus 75 "campings" homologados. Es posible que Argelés, de tan triste recuerdo para las decenas de millares de refugiados del Ejército republicano español, esté hoy peor que cuando se convirtió, entre las bayonetas de los senegaleses, en un campo de concentración que conoció y lloró Machado.

El buen diagnóstico otorgado a la costa del llamado Lenguadoc-Roussillon no debe aconsejarnos dormirnos a la bartola. Es cierto que la Costa Brava, como la del Rosellón, no tiene industrias cercanas ni hay petroleros -gran factor de polución en el mar- a la vista. Si estamos a tiempo, extrememos las precauciones antes de que, incluso sin base, aparezca una campaña que nos recuerde las del cólera de años pasados. Para quien crea que exagero ofrezco unas líneas publicadas muy recientemente por el "France-Soir" diario a menudo aficionado a perjudicar nuestras cosas. Hablando de las playas polucionadas de toda Francia, dice: "En el país vasco, para los residuos no existen Pirineos. Las basuras llegan de España por vía marítima impulsadas por las corrientes longitudinales que van del Sur al Norte. Así, en San Juan de Luz, por ejemplo, se utiliza una embarcación equipada con una red para recoger en la misma rada esos "souvenirs" españoles.

El ver la paja en el ojo ajeno viene de antiguo. Seamos previsores y analicemos nosotros mismos el agua de nuestras playas antes de que lo hagan otros. Un equipo para esa clase de "test" es transportable en un automóvil y cualquiera puede hacerlo. Que no nos vengan en invierno diciendo que cualquier hepatitis declarada en París proviene de las aguas de una playa española..

Hagamos la colada en casa y lavemos, antes. el agua.

EL SUCESO DEL DIA

LA POLICIA FRANCESA HALLA EXPLICACION AL DEL TRAFICANTE DE DROGA ANDRES CONDEMINE

Este fue hallado flotando en una maleta en el Sena con tres tiros en la cabeza

Los «patronos» temían que pudiera denunciarlos en un momento de debilidad, ya que Condemine sabía demasiado

RIO DE BURGOS). - El EL NEGOCIO verano de 1973 pasará en Europa a la historia del hampa como el más songriento y nía montado el tráfico con el de mayor número de ajus- gran sencillez: La droga Hetes de cuentas entre los tra- gaba de Marsella en barco y ficantes de la droga. Pero se- él la hacia llegar a Asunción rá sin duda por poco tiem. al gran patrón José Ricord, po. Ya que el negocio de la hoy destinado en droga ha tomado tal entidad. York. Condemine-Fernández que el número de gangsters llevaba la droga desde Buededicado al mismo se incre. nos Aires hasta la capital del menta a gran velocidad Y Paraguay a lomos de caballo, ya se sabe: a más dinero que en carro de campesinos y en

UNA MALETA CON CADAVER

Esta es una consecuencia obtenida por la Policía francesa después de pasar un mes estudiando las circunstancias de la muerte del célebre traficante, Andrés Condemine. El 28 de Julio la Policía halló en el Sena una maleta con un hombre muerto. Luego pasaron doce días para identificar el cadáver, que resultó ser el de Conoficina antidroga de la Policía francesa

del Sur. Condemine vivía ga, pero no se inmutó. normalmente en Buenos Ai- AL PARECER LO ASESIres y en Asunción, bajo el nombre candoroso de Mario Fernández.

Madrid (Especial para DIA- COMO TENIA MONTADO

Hombre de ideas claras, terepartirse y a más gangsters, carretas de bueyes. Tenía

mayor número de asesinatos, muy bien montado el transporte de manera que cada día llegaban al Paraguay unos cinco kilos de droga, que Ricord hacía pasar desde allí, al abrigo de una legislación indulgnete, en avión, hasta los Estados Unidos. Dar una vuelta tan grande para llevar la droga desde Europa a los Estados Unidos parece un contrasentido, pero es todo lo contrario. Entrar de frente con droga en Norteamérica es realmente difícil, pero entrar por el Sur procedenquiere decir que Condemine-Fernández no tratara de

Andrés Condemine era, po- rebajar los gastos, y la que en siblemente, uno de los más 1972 la Policía del Brasil veteranos traficantes de dro- requisó sesenta kilos de droga del Mundo. Este hombre, ga a bordo del buque amerinatural de Marsella, era algo cano "Mormac Athair" que así como el representante iban a Nueva York desde personal de todos los trafi. Buenos Aires. Condemine cantes europeos en América perdió los senta kilos de dro-

NARON SUS PROPIOS ASOCIADOS La Policía francesa ha es-

tudiado las circunstancias de entero el negocio de la dro- "carrera" había que prever la muerte y aparición del ca- ga. Porque Condomine era una debilidad por su parte. dáver de Condemine en una uno de esos pocos trafican- Condemine no hubiera qui-

A INDUSTRIAS BUENAS...

CONFECCIONAMOS

TRABAJAMOS

San Pedro de Cardeña, 34

Teléfono 207358

de oficina, de obra, etc.

MEJORES IMPRESOS

Revistas, catálogos, folletos, memorios,

împresos comerciales, de propaganda,

Offset - Tipografia - Fotograbado

Presupuestos y encargos en

PAPELERIA TAGRA

Vitoria, 13

Apartado 46

Teléfene 202852

maleta en el Sena. Al parecer tes de droga que conocía zás denunciado a las granfue asesinado por sus pro- personalmente, y con pelos des figuras, pues tenía dinero os asociados, para evitar y señales, a los grandes di- para vivir tranquilo toda su que la Policía, que jamás de- rigentes de este turbísimo ne- vida, pero sí podía doblarse de perseguirle, pudiera lle- gocio. Era un hombre de ante los interrogatorios segar hasta los "peces gordos" confianza, pero de todas ma- guidos de la oficina de nar que mantienen en el Mundo neras, ya en el ocaso de su cóticos americana o ante las Policías de Francia, de Argentina o del mismo Brasil.

> LO ASESINARON EN OCTUBRE DEL PASADO AÑO

> > Según los detectives de Paris. Condemine fue aseinado en Octubre de 1972. Sus propios "amigos" le llevaron una reunión de trabajo normal, donde le pegaron tres tiros mortales de necesidad en la cabeza. Luego le envolcieron en fleltro y le metleron en la maleta echándole Sena, en cuyo fondo se pasó varios meses. Condemine desaparecía así como acti vista de la droga y como ar chivo, ya que este hombre veterano del negocio, comenzó a trabajar en los tiempos en que se tomaban demasiadas precauciones, cuando saber no era peligroso. Hoy lo es y por ello ha desaparecido. con lo que la Policía perdió una fuente posible de informaciones, mientras que sus patronos pueden desde hace tiempo dormir a pierna suelta. Y lo mismo sucederá a los demás traficantes que sepan demasiado, aunque de

éstos quedan pocos, por lo menos en Europa. RAMON ARRIETA

anuncios por PALABRAS

Alquileres

ALQUILO máquinas es oribir, calcular - Cres. po, Plaza Alonso Mar finez 7 Telés 200520.

SE ALQUILA piso lujo amueblado, con teléfono. T 206697

SE TOMA almacén en arriendo o venta, de 100 a 400 metros. Ofertas, teléfono 222316 De 2.30 a 3.

SE ALQUILA casa con teléfono, cerca Poligono Docente a señoritas estudiantes, meses curso escolar Llamar 221698. ALQUILO piso tres habitaciones, baño, bien situado Razón: Vitoria, 30 portería o calle Real, 7, 1 izquierda (Capiscol)

Jalón, 11, 5.º dcha

ALQUILO piso amueblado y habitaciones con cocina Teléfono 220313 ALQUILO piso, calle Salas. Tres habitaciones, servicios. Informes: San Pablo. 37. 3.0

SE ALQUILA piso por limpieza de escalera. Calle 3/32 Informes 2.º portal 20 D " r la mañana

SE ALQUILA piso. Razón: Plaza del Sur, puesto número 6

ALQUILO piso amueblado céntrico calefacción y agua caliente central, para señoritas empleadas o estudiantes. Teléfono 223587.

ALQUILO pist amueblado, muy céntrico, amplio Telf 201884

rrio San Pedro, calle 1.º Burgos Procurador n' 13, 3. derecha Informes: calle Trinas n 10 Agencia. SE ALQUILA piso amueblado Informes: en Avda, de Palencia, 33, 3.º izqda de 6 a 8 tar-

ALQUILO piso 2.800 pesetas, nuevo, cuatro habitaciones 50 m. parque Isla, en C/ Villalon, 7 Razón: C/ Villa

SE ALQUILA piso, calle Santa Casilda n.º 4.

Ion 9 ? D

3. derecha ALQUILO piso amueblado. Martínez Campo, 17, 6./ B. Gallo. Burgos. ALQUILO pisc amue-

164 Razón Portería. ALQUILO piso amueblado. Avda. General Sanjurjo, 41 2.º Teléfono 224220.

blado nuevo. Vitoria.

ALQUILO piso y local económicos Razón Alfareros 16 1.

co habitaciones, calefac- 124-L. Ford, Custón 500, Antonio. 2, 1.º. ción, Informes: Cordón. 3, 2.º derecha

ALQUILO piso amueblado. Interesados, llamar teléfono 223440.

ALQUILO piso amueblado. Edificio San Roque, P. 1 2.º A, detrás de Telefónica. Información en 3 A

ALQUILO piso amueblado lujo. Zona El Carmen. 8.500 pesetas. Razón teléfono 204219. De 9 a 12 y 3 a 5

ALQU piso céntrico. Informes Plaza Vega. 10. 4.0

Automóviles y accesorios

VELOMOTORES «Mo to Guzzin alta calidad sin carnet. - Ruera Vi toria 19 Telét 203837

ALQUILER sin conductor coches nuevos todas tas marcas eSer. vi Auto».- Sanjurjo. 9 Teléfono 222715

AUTOS BLANCO .- Alquiler sin conductor varias marcas Barria. da Illera B 69 Teléfono 220638.

TRACTORES de. ocasión, revisados magnificos precios. Facilidades de pa go « A u to Burgos S. A.» Avenida del Cid, 72 Teléfono 220350

AUTOMOVILES GA-MONAL Vendo variot 600-D. 850 124 varios 3 familiar 1 430, 1.430 ga. soil 5 V.; 1.500. Simca; 1.000 y 1.200. Renault 8 4-L: Minis y todos los ALQUILO piso y habi- modelos nacionales Fataciones. Razón: Valetín cilidades 12, 18 9 24 meses -Pedro Alfaro 2 teléfone 223814

> AUTOMOVILES alquiler sin conductor FLEN Todas marcas Avenida General Vigón Te. léfono 223803

SE VENDE Simca-1000 en buen estado, económico Interesados, lla mar al teléfono 209168

Ciclomotores MO. BILETTE -sin carnet conducirnuevas y de ocasión Modelos desde 4.000 peseras. con facilidades pago «Serventa» calle Merced -13

VENDO 850 bueno. Co-SE ALQUILA piso Ba- rral de los Infantes. 3.

> VENDO Mobilette, seminueva, barata Barriada Inmaculada G-1. 2.º izquierda

VENDO coche 850 especial Teléfono 206734. VENDO "Avia" para 4.000 Kg. de carga. Per-

téfono 220527 VENDO "Mercedes 280 S" de gasolina, a estrenar. Burgos Teléfono

220527 VENDO 1.500, 850 9 Vespa Informes Bodega Cibbe Alto de Vi-

flalvilla. VENDO 850 especial. Nuevo Teléfono 223444. COMPRO llantas Mini 1.275 c. c. Razón: Javier. Teléfono 200564,

de 9 a 2,30. VENDO Citroen 2 C.V. Telf. 205840-721.

VENDEMOS y garanti- 8,30 a 6,30 Calle Vitozamos seis meses, dos ria, 141, 1.º 2.ª de 5.000 pesetas varios MUCHACHA externa se SE ALQUILA piso cin- 600-D 850, 850 coupé necesita. Plaza de José 1.500 gasoil y gasolina; SE NECESITAN albañivarios; MG 1300 varios: (R. O. C 6.563). Mini 1275; Mini 850 L: C-8 Break 2CV: Avia 2500; Land Rover .-Grandes facilidades VI. sitenos sin compromiso también sábados tarde Madrid 40 y Alhondiga 2. Teléfone 207087

Colocaciones

SE NECESITA chice de limpieza Hotel Castellano

para Bar Rimbombin aecesita chica Vitoria. Sombrereria. 6.

diz de 14 a 15 años, pa- con experiencia Pegaso ra obrador de confite- o Barreiros 170 Carnet SE NECESITA chica ría Loste Avenida del 1.ª. Transportes Asen Cid 36. Burgos (Regis lo. Teléfono 205798. (R tro O C 6.361)

mucho más fácil obteser distribuidora Lia me hoy mismo al teléfono 208163 o escriba al apartado 14875 de

Madrid. asistenta Informes Mesón Burgos

SE NECESITA camarera Hostal moderno (R. O. C. 6.276)

SE NECESITAN do barmans Bar La So lera (R O C 6329). SE NECESITA barman camarero o camarera de restaurante y cocinero o cocinera y señora . chica para lavanderia O. C 6.584) «Pub - Restaurante Ri

ASISTENTA, se necesita Lain Calvo 12 3. ENCARGADO para fin ca, se necesita con co nocimientos agricolas y ganaderos Informes llamar al Telét 223697 (R. O C. 6.483)

SE NECESITA chica de servicio, para matri monio con un hijo buen sueldo Razón eLe Orensana» calle Miranda núm 6 Telf 205532 SE NECESITA chica para bar Razón restaurante Castilla Plaza Vega. 8 (R O C. 6521) SE NECESITA perso

vacuno de teche Interesados, llamar al telé. NECESITO chica exterfono 223697 (R O C 6.517)

SE NECESITA chice fija, preferible sea ma. yor y con conocimien. tos de cocina Buen sueldo Paseo de la Isla, 10, 3.º. C Teléfono 204515 6 Vacelsa

SE NECESITA muchacha Avda Generalisi fecto estado. Burgos Te- mo, 11 entresuelo de- na de Adentro.

SE NECESITA chice para bar Razón, restaurante Castilla Plaza Vega, núm 8 (R O C

NECESITO chica fija con informes, matrimonlo y dos niños. Teléfono 206867 Vitoria, 46 10.º. A.

SE NECESITA conductor, carnet segunda, para furgoneta de reparto. Transportes Ubis, calle Madrid, 74. Tel. 204431. NECESITO asistenta de

1430 varios: R-8. 4-L les y peones Presentar-Super; Simca 1200; Sim- se: Miguel Benito. Calle ca 1000 varios; MG 1.100 San Francisco, C. 2.º E

NECESITA chica San Lesmes. 1 .1.º. SE NECESITA chico para barra. Restaurante El Corralón. Arco de Santa

María. Teléfono 209679

(R. O. C. 6.564). RESTAURANTE Rincón de España. se precisan camarecos de comedor y

ayudantes (R O.

C. 6.519)

SE NECESITA chica MATRIMONIO jove B 20, 2. Izda.

SE NECESITA apren. SE NECESITA chófer O. C. 6.475).

AVON ofrece garantia SE PRECISA asistenta, SE NECESITA apren- ASISTENTA, se necesi- CHICA fija necesito. Catos a todas las distri. Presentarse de 4 a 6. buidoras Por eso es Héroes del Alcázar, 4, tro O. C., 6.472).

ner con Avon buenas SE NECESITA chica. ganancias y premios Trato completamente fa-Ahora está a tiempo de miliar Huerto del Rey. 10, 2.º dcha Teléfono 205604.

SE NECESITA chico para lavar y engrasar. Transportes Asenjo. SE NEUESITA chica 205798 (R O. C 6.475). joven para casa Hay SE NECESITA asistenta con informes de 9 mañana a 7 tarde Héroes del Alcázar 4 5 habitación 19

> SE NECESITA chica para Madrid Matrimonio y tres niños 6.000 pesetas Parque de la Isla n 9 7r A Sres de Márquez

RESTAURANTE Ojeda necesita limpiadoras (R.

SE NECESITA ayudante con experiencia para barra. Razón: Hostal La Varga Telf. 201640. (R. O. C. 6.350).

> **NECESITAMOS** señorita secret a r i a bien impuesta Preferible con experiencia Enviar solicitudes a Ufac Hispania, S. A. Abad Maluenda número 5 Burgos

RESTAURANTE Ojeda necesita aprendices de cocina y comedor (R. O. C 6.584)

sa aprendices 15-17 años na impuesta en ordenc residente Gamonal. Te-" marejo del ganado léfono 220880 (R. O. C. 5.040)

> na. Informes: calle Vitoria, 73, 5.º B

SECRETARIA necesita Cooperativa "La Flora" Invernaderos La Ventilla (R O C 6.582).

NECESITO señora para NECESITO chica de 15

ASISTENTA por horas. nes Moliner de 12 a 2. GASOLINERA necesita empleado Servicio militar cumplido Presentarse gasolinera Villafría de 9 mañana a 11 noche. (R. O C 6.593).

SE NECESITA muchacha interna. Buen sueldo. Teléfono 201894.

SE NECESITA señora de servicio. Villanueva de las Carretas Orencio Angulo Sendino

SE NECESITA chica externa Concepción. 21. 3.º derecha.

SE NECESITA aprendiz en "Ital" Parque San de 15-16 años Presentarse en Parque de San Francisco, 6, bajo Miguel Chico (R O C 6..596). - se ASISTENTA necesito. Dos horas Plaza Vega. 27. 2.º derecha

les de 1.2 2.2 y 3.2 para vehículos in du striales. (R. O. C. 5.879). aprendices y pintor. Teléfono 209725 (R O C 6.594).

a comisión se necesitan. Burgos y provincia No hace falta experiencia Tardes 5 = 7 Teléfonc 208757

SE NECESITA empleada de hogar para Madrid poca familia 6.000 pese tas sueldo Avda Reyes Católicos nº 9 6' D SE NECESITA asistenta. Buenos informes Mi-

randa. 3. 4.0 Razón: Restaurante Casro 8.

San Lorenzo, 11 Regis- a 1. Avenida General Vi-

HOSTAL a 25 Km. de 10.º B o portería. gistro O. C. 6.589).

SE NECESITA emplea- CHICA para Valladolid da de hogar interna, matrimonio joven. Buen Buen sueldo. Avda. Re- sueldo. Telf. 207063. yes Católicos, 10, 6.º F. Tarde de 5 a 7,30. Para la misma casa, se necesita empleada de hogar externa de 9 a 6.

PEONES se necesitan en Manpac obra. Frente Taglosa (R O. C. 6.282).

OFICIALES mecánicos, se precisan en Servi-Auto Avenida General Sanjurjo, 9 (R O C. 6.344).

mero 11 bajo mañanas. Preguntar Sra. Benito. tración.

SE NECESITA chica. C. 6.604). Razón: Vitoria, 15, 1.º. MATRIMONIO con dos PRODUCTOS dedosa niños necesita chica fija FABRICA tejidos preci- necesita cubrir 10 plazas o asistenta. Telf. 209930 ventas, trabajo sólo por 6.º B. las mañanas. Presentarse jóvenes de ambos sexos de 4,30 a 6,30 en Restaurante Bonfin Preguntar: Sr Miguel

NECESITO asistenta 30-40 años, con informes. Teléfono 206918

SE NECESITA chico de 15 a 16 años para panadería. Presentarse de 4 a 6. Casillas 19

limpieza Bar de la Lla- a 18 años por un mes. Razón: teléfono 204546. GANEN dinero hasta Presentarse en Almace- 25.00 pesetas mensuales. Ambos sexos Cualquier edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba, Ref. 47. c. Enamorados, 23 Barcelona 13, NECESITO muchacha y asistenta. Laín Calvo, 15

primero. SE PRECISA chica o asistenta. Generalisimo, 9, 4.0.

ESPECIALISTA, oficial primera, para colocación y prueba de moldes para plásticos Presentarse Francisco, 3. (R. O. C. 6.238).

BARMAN y ayudante precisan. Cafetería "Isla" (R. O. C. 6.343). SEÑORA, para fregadera y limpieza, precisa SE NECESITAN oficia- Mesón "El Peregrino". C/ Hospital Militar, 12.

MATRIMONIO con niños necesita chica fija, con informes. Buen suel-SUBAGENTES seguros do. General Sanjurio número 15, 5.º C.

> EMPRESA constructo- SE NECESITA chica en ra, necesita oficinista Avenida General Sancon práctica. Plaza Pri- jurjo, 37. 7.º derecha mo de Rivera, 4, 2.º A. SEÑORITA práctica en Telfs. 502053 y 501515. vender, necesito. Pana-Aranda de Duero

para Madrid y Burgos. 3 a 6 tardes y Calle Vi-No importa sueldo se- toria, 196 mañanas R gún conocimientos Ra- O. C. 5.113). zón: Vitoria, 10. principal izquierda y Sanjurio, 9, 3.º centro.

Católicos, 12, 8.º A.

gón, Edificio Otamendi,

Burgos necesita chica MATRIMONIO con nipara servir comedor. co- ño, necesita chica fija, cinera con práctica. In- preferible de 25 años en formes de 12 a 15. Ave- adelante, buenas condinida Reyes Católicos ciones. Avda. General número 35, 4.º D. (Re- Vigón. Edificio Otamendi, 10. B o portería.

Burgos

EMPLEADA de hogar informada, sabiendo cocina necesita matrimonio solo residente en San Sebastián. Bien retribuída. Interesadas dirigirse a Sr. Enrique Gutiérrez. Segundo Ispizua letra G, 4.º Teléfono 427831.

SE NECESITA asistenta de 9 a 4. Sagrada Familia, 29, 7.º izquierda. Teléfono 220703.

ASISTENTA se precisa, Razón: Avda. Reyes Católicos, 16, 2.ª escalera 3.º E. Tardes de 8 a 10. DOY para tejer aguja a MATRIMONIO con himano chaquetas niño, jo siete años desea emganchillo, gorros, todo pleada de hogar, sael año, capital y pueblos. biendo algo de cocina, Muy bien retribuído, para San Sebastián, suelpago en el acto Razón: do a convenir. Dirigirse Martínez del Campo nú- Hotel España de 3 a 5.

SE OFRECE secretaria. SE NECESITA oficial y Informes esta Adminis- ayudante de panadería. General Mola, 23. (R. O.

en su departamento de C/ Valladolid núm. 2, SE NECESITA chica fi-

> A. Telf 204997 SE NECESITA señora o chica mayor. Horas a

ja, Calle Madrid, 68, 6.º

convenir Telf. 220970. SE NECESITA muchacha con informes. Teléfono 203250.

CHICA servicio para Novedades Temiño. Pla-

ASISTENTA se necesita en Vitoria, 31, 1.º.

NECESITO as is tenta. Informes por las mañanas hasta las 12. Teléfono 203181.

SE NECESITA para Madrid empleada de hogar, sueldo a convenir. Razón: Avda. Cid. 6, 4. Burgos.

ASISTENTA se necesita de 9 a 6. Llamar al teléfono 201311 por las mañanas.

SE NECESITA chica. General Mola: 12 Hostal Niza.

> CAFETERIA Plaza, necesita dependiente fijo. Retribución según aptitu-

INSTALACIONES eléctricas R. Auba, precisa oficiales de 2.8 con experiencia en montajes industriales. Interesados, llamar al teléfono 200452 (R O. C. 6.603).

dería Pastelería Hernan-SE NECESITA chica do. Calle Madrid, 24. de

CAMARERAS habita ciones v comedor, se necesitan en Hotel Mira-NECESITO chica fija mar, de Castro-Urdiales tilla. Plaza Vega núme Teléfono 224704. Reyes (Santander). Teléfono 860200.

absoluta en sus produc. de 9 a 7 con informes. diz. Carnicería Elena. ta, sólo mañanas, de 8 lle Vitoria, 196 bajo. Teléfono 224514,

Compras y ventas

COMPRO lana vieja. Avenida del Cid Teléfono 223239

COMPRAMOS lana usada adquiriendo colchón Flex Colchonería Enrique San Juan de Ortega 20 Teléfon 222539

VENDO estanterias metálicas góndolas y expositores Vitoria 19. Teléfone 203837

COMPRO coichones de lana y objetos usados. past a domicilio Teléfono 200374

SE VENDE maquina de planchar industrial nueva económica Te. léfon: 206154

VENDEMOS GUAN. TES pasamontañas manoplas verdugos bufandas, propie para ni hos nihas colegio muy barato D'ez quince pesetas Proceden resto de nuestra fabricación Almacenes Epifanio planta cotano Oportu. nidades

VENDEMOS JERSEYS para niños niñas de tres a catorce años 50 60 pesetas en lana y leacril Almacenes Epifanio Panta corano Opertunidades

VENDEMOS BOLSOS para señora en o'el buscalf serpiente negro y marrón muy ba ratos por quitar la sección Almacenes Epifanio Planta sótano Oportunidades

SE VENDE perro de caza setter dos años. Razón teléfon: 203392. VENDO máquina de coser "Sigma" Teléfono 220236

SE VENDE frigorifico. za Mayor, 9. Teléfono Martínez del Campo, 5, 4.º Preguntar portería.

VENDO Setter Loverat, 15 meses, pura raza, registrado R.S.F.R.S. Calera, 15 Luis Barco.

VENDEMOS chaquetas de punto para señora, caballero, restos de nuestra fabricación, en lana y leacril, 90 - 100 pesetas. Almacenes Epifanio. Planta sótano Oportunidades.

NECESITAMOS 60.000 a 100.000 Kgs. de paja blanca empacada. Ofertas Ufac Hispania, S. A. Abad Maluenda, 5. Burgos. Teléfono 224550.

Enseñanzas

CLASES de Francés. un año en Francia Teléfono 204018

SERIGRAFIA Encuadernación Pirograbado. Artesanía del cuero. Aprenda cualquiera de esas técnicas y lábrese un buen porvenir Informes gratis: Mater-9, Muntaner 81 Barcelona-11

FRANCESA licenciada desearía dar clase Centro de enseñanza. M. Berthéléme. General Vigón, n.º 4, 12. derecha.

VENTA de pisos y lonlas en Via de Empalme Construcciones Serrant VENDO casa con ...ca. de 100 m y dos pisos libres parata des pa ca mesón típico sitic estratégico Ruere Vitoria 19 Telf 203837 the half wear

CO SIMATAN

PARATURE EG GLERAIG

Midreoles, & de Septlembre de 1578

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 14, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 15), de NUEVE MEDIA de la mañana a una de la tarde v de CUATRO . SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO: Veinte pesetas hast. diez palabras Lada palabra más, dos pesetas.

SE VENDEN locale: exentos, desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados Ra. zón. teléfon. 200438

AGENCIA «FIRO. GAn Pisos loca les, alquileres traspasos Oficinas Vitoria, 59 Teléfo-220271 nos 221746

MASEGOSA Venta pisos calefacción central fueloil sol y luces unicas; gastos comunidad reducidos Facilidades hasta doce años Poseen las últimas novedades Vitoria 142.- 224133.

PISOS 90 por 100 exe.a. tos contribución veinte portería años. 4 y 5 habitacio- VENDO piso calle Tranes, calefacción individual carbon Precio: desde 355.000 Facilidades de pago Verlos sin compromiso Oficinas calle Villalón 7 1.9 D. Inmobiliaria Fuenteci-11as, S. A.

VENDO piso centrico. cinco habitaciones. calefacción, sin gastos.-Ruera. Vitoria 19 Teléfono 203837

VENDO, llave en mano, magnificos pisos subvencionados. sol e ados, calefacción individual carbón portere tal. Para verla y tratar electrónico mejor zona Gamonal urbanizada. Grandes facilidades Informes. Francisco Grandmontagne. 6, pri mero, F.

CONSTRUCCION ES González Alonso Pisos terminados, subvencionados Vitoria. 115, Off. cina.

> LIQUIDACION de pisus exentos exteriores soleados, baratisimos Custro habitaciones cocina y baño terraza Informes senor Brasa Calle Pérez Platero 18 2.º B. Burgos

Yllera Agua y luz Teéfon 202339.

CONSTRUCCIO. NES (BU BI) -Venta pisos ocupar Inmediat a mente. 15 años facilidades. resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón ascensor Gastos comunidad reducidi. simos Calle Vitoria. 187 1.º H

LOCAL propio para offcina, delineantes profe sionales o representantes Avda del Cid. 36

vesia de la Legión Teléfono 203608

SE VENDE piso amplio. Almirante Bonifaz Informes Teléf 203285. SE VENDE piso económico San Francisco 72. Informes, entresuelo derecha Teléf 221523.

PISO o casa, soleados, vendo o alquilo. Calle Corazas (próximo San Gil). Informes, General Mola, 17. 1.9. B.

SE VENDE casa antigua con huerta y solar a diez kilómetros capien Arroyal. Facundo Tobar

> VENDO linea regular de viajeros. Calle Valladolid, núm 3.

SE VENDE piso exterior, muy soleado, calefacción nueva individual, frente parada autobús, en Paseo Fuentecillas núm 15, duplicado, en el mismo

SE VENDE local centri-Calle San Lorenzo, 5.

se, 20, 4.º E.

VENDO 12.000 metros VENDO piso, situación terreno por Barriada inmejorable. Siete habi taciones, facilidades. Informa: Aparicio y Ruiz, portería.

> VENDO piso soleado, Cuatro habitaciones, servicios y terraza. Calle Santiago n.º 1, 1.º D Capiscol.

> VENDO céntrico piso, buen precio, teléfono, con muebles o sin muebles. Teléfono 202529. De 4 a 6.

SE VENDE vivienda con cochera y con terreno. 400 m2. Informes: esta Administración.

VENDO piso céntrico. Cuatro habitaciones amplias, calefacción individual. Exento. Burgense, 20, 3.º B. Teléfono

OCASION se vende piso nuevo, cuatro habitaciones, llave en mano, mínimo gasto C/ Santa Clara, 44. Informes: teléfono 201009.

VENDO o alquilo piso amueblado, económico, soleado. Telf. 206479.

VENDO piso económico, con facilidades, en Casillas. 7. Informes piso 5.º A

SE VENDE primer 11so Santa Clara, número 34. Seis habitaciones Informes. Bar Imperial

VENDO piso en Lain Calvo, 128 metros, bien soleado, para cualquier industria Telef. 201183. ARRANZ ACINAS .-Más viviendas, mayor calidad, mejor precio. Informes, Plaza Cru-

ción de su piso visitando ARRANZ ACINAS Plaza Cruzada, 1.

zada 1.

VIVIENDAS de tipo 2.º piso, letra A Razón social, excelente calidad. garantia absoluta. Las mejores fórmulas co, muy amplio. Infor- de compra. - ARRAN Huéspedes mes: Almacenes Nati. ACINAS. Plaza Cruza

da, 1. guel.

PISOS 90 por 100 exen- PENSION completa o soleados: cocina-come- Avda. Eladio Perlado, dor con galeria cuatro habitaciones, servicic SE ADMITEN estudiancompleto y armarios tes, chicas, próximo coempotrados par quet calefacción, dos ascensores, etc.; de 250 a 300.000 pesetas total Máximas facilid a des Véalos en Avenida Casa la Vega núm 29, 1.º. teléfono 207907 Sin In-

SE VENDE piso nuevo, céntrico, exento. Informes: Padre Flórez, 8, zapatería.

termediarios

PISOS zona Gamonal, entrada mínima, restos a pagar en 15 años. Agencia Conde, Plaza Alonso Martínez, 7-A-3.º derecha. Teléfonos 207942 y 220125.

PISOS soleados, buena orientación, subvencionados, en Viviendas Castilla, S. A. Facilidades. Calle Vitoria, 247, 1.º y 249, 10.0.

VENDO dos pisos de 5 y 4 habitaciones en calle Vitoria, 184. Informes: teléfono 206085 y calle Santa Cruz, número 29.

SE VENDE piso, Valentín Jalón, 10, 3.º A.

Ganados

VENDO par de mulas. Lino Ruiz Presencio. SE VENDE tractor John Deere, con aperos y trilladora con motor. ACERTARA en la elec- Agrupación de Terradillos de Sedano.

> SE VENDEN dos mulas, de aperos de labranza y una vaca invocada a parir, en Tagarasa. Isidoro García.

VENDO piso cuatro ha- VENDO pisos en Fuen- DOY PENSION combitaciones Calle Burgen- tecillas, 13. Galerías Mi- pleta. Romanceros, 30, mercial Velo Moto. Ca- vivienda. Renta baja. Te-2.º B.

tos contribución: bien sólo dormir, económico. Bloque I, n. 1, 4.0 D.

legio. San Joaquín, 16, primero.

DOY pensión a dos amigos. Plaza Alonso Martínez, 9, 1.º.

DOY camas a dormir, 35 pesetas; pensión completa y cama, 100 pesetas. Puebla, 2, 1.º.

DOY pensión dos chicos o chicas. Frente a escuela. Razón: esta Administración.

SE VENDE comedor completo. Buen estado. Tlfnos. 201986 - 220294. Teléfono 224142.

VENDO pila y muebles cocina, sin estrenar y otros muebles, seminuevos. Vitoria, 138, 7.º C. Tardes.

PERDIDA perro "pointer" Blanco y marrón. Informes: San Francisco, 117

EXTRAVIO perra galga color blanco, atiende por "Luna". Avisar a Venancio Trascasa. Villalonquéjar.

CHAQUETA señora encontrada en paseo. Se entregará en Padre Salaverri. 5, 3.°.

lelevisores

TELEVISORES 19" último modelo extraplano UHF licencia americana, con voltimetre y mesa, todo 16.000 pe setas. Diez dias prueba sin compromiso Ventas a plazos Garantia absoluta seis meses Co. SE TRASPASA bar con lera núm 10.

T. V. RADIO ONDA .-Servicio técnico «Elbe» Reparaciones Servicio urgente a domicilio Santa Agueda. 86. telé. fono 201541

REPARACION televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werne Marconi Radio Cara cas. Calzadas 18 Telé. fono 221529 y Genera lisimo. 18 Villadiego.

SERVICIO RADIO-TV Philips Electrónica-D Calle San Francisco 153.- 224540

REPARACION inmediata, "Rica". Lain Calvo, 17, 1.º Telf. 202010. REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio.

Iraspasos

AUTOSERVI CIO alimentación traspaso por imposibilidad de atenderlo Negocio acredita do, con clientela selecta buen negocio para una familia Informes telé. fono 223275

SE TRASPASA bar en Roa (Burgos), por no poder atender, de 80 m.' instalación nueva.

SE TRASPASA local céntrico, con instalación propia comercio. Teléfono 202439

TRASPASO bodega zona nueva por no poder atender. Informes: Diego Lainez n.º 6. Mercería Cuezva.

SE TRASPASA pensión céntrica, económica. Llamar teléfono 203241.

Escolar. Almirante Bonifaz, 16, 1.9

léfono 209019.

FUNERARIA San José. Traslados Entierros Avenida del Cid. 83, teléfono 209452.

PISOS. Acuchillados barnizados. «Limpiezas Pulidor». Lain Calvo, 7 Teléfono 203699

IMPRESOS co. merciales, cartas timbradas, tarjetas de visita. invitaciones, prospectos de propaganda etc. TALLERES GRA-FICOS cDiario de Burgos». Calle San Pedro Cardeña 34 teléfono 207358 y «Papeleria Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

Confección rápida. TALLERES GRA-FICOS «Diario de Burgos» Precios ventajosos Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y Papeleria Tagra» Vitoria. 13. teléfono 202852

FOTOGRABADOS

Offset

y toda clase de tra. bajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS & Dia rio de Burgos» Calle San Pedro Cardefia, 34. teléfono 207358 y Papele. ria Tagra», calle Vitoria, 13. telefono 202852.

Nuestros teléfonos:

Admon 207148-49 Redacción 201280

ESFERA, S. A.

COMPAÑIA HISPANO AMERICANA PARA EL FOMENTO DEL AHORRO Oficinas Centrales: Fuencarral, 123, 3.º MADRID

Titulos amortizados por su valor nominal, correspondientes al Sorteo celebrado ante Notario, el día 31 de AGOSTO de 1973

COMBINACIONES XBD-DPI-ANG-LZY YYK-BLIN-AIV-BTW

Sumas pagadas a nuestros suscriptores por rescates, entregas parciales y capitales amortizados por Sorteo a

143,196,084,86 Capital y Reservas 319.767.756,74 Capitales en formación 1.836.735.255,00 AHORRAR SIEMPRE ES BUENO, CON ESFERA ES

MEJOR Y MAS FACIL Autorizado por el Ministerio de Hacienda (D.G.S. en 14-10-71)

GRATUITAMENTE ATENDERA EL JUEVES, DIA 6 EN

un técnico especializado de la famosa marca internacional de aparatos auditivos

MENINATIONE

¡No deje pasar esta oportunidad!

UNSAIN Espolón, 9

BURGOS

Estura Hogar del Circulo Católico de Obreros

Para jóvenes de 14 años en adelante

CLASES DE:

- CORTE Y CONFECCION DE ROPA DE SEÑORA Y CABALLERO.
- CORTE Y CONFECCION DE ROPA BLANCA Y TODA CLASE DE LABORES.
- M COCINA PRACTICA Y TAREAS DEL HOGAR.
- **CULTURA GENERAL.**
- MECANOGRAFIA Y TAQUIGRAFIA.
- **EXECUTABILIDAD.**
- SECRETARIADO.
- IDIOMAS.
- MAUXILIARES TECNICAS DE VENTAS (DEPENDIENTAS).

MATRICULA: En la Secretaría del Círculo Católico de Obreros. (Concepción, 19 bajo) todos los días laborables de 8 a 9 de la noche.

Billian and a structure of it is selectioned

A causa de un choque de camiones La comunicación entre Burgos y Santander se realizó a través de Reinosa

Ayer tarde se registro un accidente multiple de tráfico en la carretera de Burgos a Santander (Puerto del Escudo), que bloqueó e impidió la circulación entre ambas capitales, teniendo que proceder a desviar el tráfico a través de Reinosa y el pantano del Ebro.

Esta situación se creó alrededor de las siete de la tarde, cuando un camión de tonelaje pesado, constituido por unidad tractora y «trailer», sufrió un accidente y quedó cruzado en la carretera, en el término de Luene (Santander), al iniciar la subida de una de las rampas más duras del puerto del Escudo. Casi simultáneamente bajaban otros dos camiones, en dirección contraria, los cuales se encontraron con el vehículo cruzado y dado lo pronunciado de la pendiente alli existente, no pudieron frenar a tiempo y se produjo una triple colisión.

No hubo víctimas, si bien la confusión fue grande y el bloqueo de la carretera absoluto, lo que provocó un gran atasco de vehículos, dada la intensa circulación que se viene registrando en este período verantego en ambas direcciones.

La rápida intervención de la Agrupación de Tráfico de Santander, a la que asimismo secundó la de Burgos, habilitó medidas de emergencia para no interrumpir la circulación, si bien la misma hubo de desviarse por Los Corrales de Buelna hacia Reinosa y pantano del

Con este motivo la circulación entre Burgos y Santander se vio perturbada en parte, y sufrió algunas dilaciones, aunque superados los momentos iniciales de confusión, creados por el rápido atasco producido, pudo reanudarse y establecerse desviándola a través de las localidades citadas.

SIEMPRE



Francisco Umbral volverá a firmar hoy, a la una del mediodía en la Feria del Libro

Por la tarde lo hará el escritor burgalés Fray Valentin de la Cruz

paña por invitación del Co- efecto. mité de la Feria citada. Da- FRAY VALENTIN DE LA do el éxito alcanzado, y an- CRUZ FIRMARA A LAS te la imposibilidad de complacer a cuantos solicitaron. Hoy, miércoles, a las siete

ELEC AUTO

AVDA. DEL CID. 80 Rebobinado de motores industriales. Entrega en 24 horas.

A primera hora de la madrugada, hemos recibido ia amigo y compañero, Francinsco Umbral, cronista de DIARIO DE BURGOS en Madrid, que llegó acompañado del delegado provincial de Información y Turismo, don Antonio López Fernández; compositor don Carmelo Alonso Bernaola y el pintor don Luis Sáez.

Umbral recorrió las instalaciones de nuestro periódico y cambió impresiones con el director, don Esteban Sáez Alvarado y miembros del Cuerpo de Redacción.

Toda la población de Nápoles, a punto de ser vacunada El ministro de Sanidad estudia la evolución de la epidemia

Barı (Italia) (Efe). - El número de víctimas del cólera en Italia en los últimos once días se eleva ya a dieciocho muertos, con un nuevo fallecimiento registrado esta noche en el hospital de Molfetta, en Bari. de un hombre de 64 años de edad.

De esta forma, en Las Pullas, se han registrado ya siete casos de muerte por la epidemia que ha alcanzado niveles de gravedad en los últimos cuatro días, aunque oficialmente las autoridades mantienen reservas sobre una de las personas fallecidas.

La nueva víctima, Matteo di Genaro, de 64 años y residente en Bari, había ingresado en la misma jornada de hoy, para ser sometido a una operación de hernia estrangulada. Al ser sometido a una intervención quirúrgica de urgencia, los médicos comprobaron que el enfermo ofrecía claros síntomas de infección colérica. Poco después, el anciano fallecía y los análisis efectuados dieron resultado positivo.

Las autoridades sanitarias de Bari manifestaron esta tarde que, aunque estas muertes fuesen provocadas por la infección, el número de enfermos hospitalizados ha disminuído en la jornada de hoy, al tiempo que varios de los sujetos a tratamiento se en-

cuentran en franca mejoría.

Esta tarde llegó a Bari el ministro de Sanidad, Luigi Gui a fin de estudiar de cerca la evolución de la epidemia, y para celebrar hoy mismo una reunión con las autoridades locales para determinarla, la cantidad de vacunas aún necesarias en la provincia.

Los casos aislados de presuntos infectados están apareciendo en las últimas horas en diferentes puntos del país; en Florencia se registró y comprobó hoy un caso de cólera. Se trata de una mujer de 50 años, vecina de Florencia, pero que pasó sus vacaciones en Nápoles, en cuyos últimos días comió abundantes mejillones, y que se sintió mal anteayer, a su llegada a la capital florentina

Hoy también se ha sabido que en la región toscana, las autoridades sanitarias atendieron en las últimas semanas a catorce personas sospechosas de cólera, pues acudie-

ron a los hospitales con los mismos síntomas que los afectados de Bari y Nápoles. Doce de ellas han sido considerados como no peligrosos, aunque los dos restantes es muy posible que se trate efectivamente de cólera.

En Milán, 27 personas se encuentran hospitalizadas en el hospital "Bassi", aunque según el director del mismo, "las hemos hospitalizado por simple precaución, ya que no parece tratarse de contagios por al cólera".

Entretanto en Nápoles, según los últimos resultados de los análisis, que han determinado tres casos positivos de cólera sobre un total de 23 examinados, la epidemia a pesar del fallecimiento esta madrugada de una persona, se encuentra en franco retroceso. Prosigue la vacunación, aunque no con las prisas e incidentes de los primeros días, ya que han sido vacunadas en Nápoles, capital y provincia, un total de un millón ochocientas treinta y cinco mil personas, esperándose que para el jueves, se encuentren vacunados la totalidad de los habitantes de la provincia.

Al mismo tiempo prosiguen los trabajos para mantener la ciudad lo más limpia posible, soldados, empleados municipales y brigadas de vecinos se dedican a quemar desperdicios y a buscar escombros. También prosigue la vigilancia en establecimientos y playas, a fin de que nadie venda o coma productos marinos.

Por lo que respecta a Roma, el asesor regional de Sanidad manifestó esta tarde que una mujer llegada hoy a Roma en un tren procedente de Nápoles, fue ingresada en el hospital "Sapallanzani" aquejada de fuertes dolores intestinales, todavía se ignora si se trata de un caso colérico, pero

de momento la enferma ha sido convenien-

temente aislada en el hospital. Asimismo, las autoridades romanas, de acuerdo con las sanitarias han prohibido hoy la venta de todo tipo de mejillones bajo la advertencia de duras multas y severas penas a los transgresores de esta disposi-

Ayer firmó en la Feria del la firma del señor Umbral, Libro nuestro colaborador el hoy a la ma volverá a firescritor Francisco Umbral, mar ejemplares de sus obras llegado de la capital de Es- en la caseta destinada al

SIETE Y MEDIA

y media de la tarde, y en la caseta de la Delegación del Ministerio de Información y Turismo, firmará ejemplares de sus libros, el escritor fray Valentín de la Cruz, cronista de la provincia. Es autor, entre otras, de las obras «Fernán González» (su pueblo y su vida) «Autobiografía del río Arlanza» (el río gos. - Guía completa de las tierras del Cid», recientemente editado.

Igualmente, en el stand nes rivales del "IRA". número 30, de una a dos de la tarde y de 7,30 a 8,30, el joven escritor burgalés don Santiago Hernando ganización atacó ferozmente Rodríguez firmará hoy ejem- a unos 35 de los "oficiales" visita de nuestro entrañable plares de su libro «Radio- y tuvieron que intervenir los grafía de la adolescencia», celadores de prisiones y las acogida.

COLEGIO ESCLAVAS DEL SAGRADO CORAZON

AVENIDA DE PALENCIA, L BURGOS Teléfono 208240

Durante el curso escolar 1973-74 se impartirán las siguientes enseñanzas:

Preescolar 4 y 5 años. Educación General Básica (E.G.B.), de 1.º a 8.º

(éste experimental). Formación Profesional Administrativa: 1.º y 2.º

Durante el mes de Septiembre estara abierta la matrícula para las alumnas que deseen cursar el 1.º y 2.º año de F. Profesional: Horas. de 6 a 8 de la tarde.

Lucha entre facciones del IRA en una cárcel

Heath advierte sobre la ola de terror desencadenada en Londres con cartas-bombas

Estas "aparecen" también en Viena

Cumpling Road, en Belfast, heridos en la refriega. fue ayer escenario de una tremenda batalla entre faccio- ADVERTENCIA DE

Un grupo de unas cincuenta "provisionales" de la orque ha tenido muy buena fuerzas de seguridad que fueron llamadas para refor-

Belfast (Irlanda del Nor- zar a éstos. Tres oficiales del cuenta su vida)» y «Bur- te) (Efe). - La carcel de IRA y un celador resultaron

HEATH

Gravesend (Inglaterra) (Efe). - El primer ministro Edward Heath ha hecho una grave advertencia a quienes están detrás de la ola de terrorismo en Gran Bretaña y en Londres concretamente.

"Perseguiremos a los responsables de la violencia en cualquier parte del Reino Unido" señaló Heath.

El primer ministro manifestó que la campaña de atentados estaba inspirada por el IRA, pero que no se podía excluir otras posibilidades.

CINCO BOMBAS-POSTA-LES EN VIENA

(Efe). - Cuatro Viena bombas enviadas en paquetado hoy en Viena causando un herido grave, otro menos grave y diversos da-

La primera bomba explotó en la Comisaría de Policía del centro de la ciudad al abrir la empleada de 46 años. Doris Hartner. el paquete que la contenia. La empleada sufrió quemaduras en la frente y en el brazo y sus heridas no son más graves gracias a que las gafas le protegieron los ojos. La segunda bomba explotó en el correccional de Kaiserbersdorf, sin causar heridos; la tercera en el domicilio privado del jubilado de 82 años. Eberwein en el distrito de Hietzing, causándole heridas graves que han obligado a hospitalizerle. La cuarta, en el centro de la ciudad en el domicilio de la familia Flasch donde ocasionó graves dafios materiales, pero sin heridos.

Un quinto paquete explosivo el único que no llegó a explotar, ha sido enviado hoy en Viena a la diputado del partido populista (de tendencia democristiana) austríaco Marga Hubnek.

SOSPECHOSO

Viena (Efe). - La Policia austriaca busca al alumno de bachillerato de 17 años Herman Flasch, como sospechoso de haber enviado los paquetes explosivos que han atemorizado hoy a Viena. Herman Flasch es hijo adoptivo del matrimonio Kurt y Margaret Flasch, los paquetes y se le busca hace algun tiempo por hurto cometido en familia. La Policia no ha dado detalles concretos pero considera que diversas pistas apuntan a Herman Flasch como autor de la oleada de atentados.

Madrid (Logos). - Ha fallecido a primera hora de esta tarde en el Hospital del Generalisimo Franco, el teniente general don Mariano Gómez Zamalloa. Los restos mortales del Ilustre militar serán inhumados, mañana, miércoles, en el cementerio de El Pardo.

El teniente general, que contaba 75 años de edad, nació tes por correo han exp!/> en La Coruña. Tras hacer los primeros estudios militares en la Academia de Toledo fue destinado a la guarnición de Melilla, donde estuvo hasta el 18 de Julio, fecha en que embarcó con la compañía de Regulares número 3 con destino a Cádiz. Allí ños. intervino en la liberación de la ciudad y de otras ciudades andaluzas: Córdoba, Granada y Málaga. En los meses finales de ese año estuvo destinado en Madrid, donde combatió en la Casa de Campo, Carabanchel, Ciempozuelos y Jarama; en Diciembre tomó el mando de Pingarrón.

Va comandante, recibió la medalla militar que el mismo Generalísimo le concedió, por su operación de rechazo, tras continuadas operaciones frente a las fuerzas contrarias, de una posición situada en el Jarama que había sido conquistada por el ejército rojo. Posteriormente el comandante Gómez Zamalloa es herido por una bala en el brazo, por la fuerte ofensiva enemiga que se volcó sobre Pingarrón. Pese a ella, no se retira de su puesto. Sigue resistiendo. Es herido hasta diecinueve veces; la herida más grave la recibe en el vientre. Pese a la superioridad de los contrarios, él y su compañía no se retiran y logran rechazarles. Este fue el motivo por el que Franco le concediera la Cruz laureada de San Fernando.

El año 1941 marcha a Rusia con la División Azul, donde consigue la cruz de hierro de segunda clase. A su vuelta a España. es destinado al batallón de Infantería del Ministerio del Ejército, ya ascendido a coronel. Se hace cargo del regimiento de la guardia de Franco en 1954, y al año siguiente asciende a general, graduación mediante la que recibe el nombramiento de gobernador militar de Las Palmas. En 1957 se le nombra gobernador general del Africa Occidental española, y en 1959, ya general de división, jefe de la división número 42 de montaña.

A partir de 1964 era presidente de la comisión permanente de caballeros laureados de San Fernando, y ostentaba el cargo de teniente general.

N. de la R. - La noticia del fallecimiento del teniente general G. Zamalloa al ser conocida ayer en nuestra ciudad, produjo hondo pesar entre las múltipples amistades que el laureado general contaba en Burgos, a cuya capital se hallaba hondamente vinculado por hondos lazos afectivos desde hace muchos

DIARIO DE BURGOS, al dejar constancia de ese pesar, expresa su sentida condolencia a los familiares del heroico soldado, que se sentía burgalés de corazón.

HA MUERTO DON FEDERICO OLIVAN

Madrid (Cifra). - A los setenta y siete años de edad ha fallecido el escritor y diplomático don Federico Oliván, según Informa en su número de hoy el diario «ABC», en cuyas páginas colaboró asiduamente.

El úlitmo de sus trabajos periodisticos, bajo el título Barras, el Don Juan del Directorio», recibido pocos días antes de su muerte en la redacción de «ABC», aparece hoy en dicho periódico, junto a la noticia de su fallecimiento.

El señor Oliván, durante varios años embajador de España, nes que ha recibido hoy era un profundo conocedor de la Historia europea y había publicado varios libros, entre los que se cuentan «Cagliostro, el mago tenebroso», «Puccini, su vida y su obra» y «El duque de Osuna».

FALLECE EL PRESIDENTE DE LA AUDIENCIA DE TENERIFE

Santa Cruz de Tenerife (Cifra). - Falleció repentinamente en su residencia veraniega de La Laguna, don Ildefonso la Roche Lecuona, presidente de la Audiencia provincial.

16 CUADRILLAS INSCRITAS PARA

semana pasada, la afluenlia de cuadrillas para el CLUNIA, TEATRO DE concurso que ha de tener lugar el próximo día 8, antes de procederse a la ofrenda de flores a Nuestra Señora de las Viñas, ha sido digna de mención y así se han presentado 16 cuaminaciones siguientes:

«Las danzarinas», «Las mocitas de Santurce», «Las enfermeras», «Los Boys cosac», «Los zorros», «Los zorros de la justicia», «Los desertores», «Las romanas» «Los ángeles caidos», «Los brujos» y «Los Fueguinos».

Parece ser que el desfile de las cuadrillas en la explanada de la Virgen, este año será más ordenada, desfilando las cuadrillas de tres en tres y una en cabeza, y la calificación del jurado se hará por el número de la tablilla que le sea adjudicada a cada una de las presentadas.

Con el fin de que el jurado pueda apreciar mejor la calidad del tocado de cada cuadrilla, según las normas que nos han sido facilitadas, cada una de las cuadrillas tendrá que pasar por delante del jurado y autoridades, dos veces.

I TROFEO «FERIAS» DE ATLETISMO

Dentro de las actividades deportivas encuadradas en el programa de nuestras flestas patronales, figura el martes día 11. y desde las once de la mañana, en el Campo de Deportes de E. y D. diversas pruebas correspondientes al I trofen «Ferlas» de atletismo.

Entre ellas figuran las siguientes: 100 metros lisos, 600 metros lisos, 1.500 metros lisos y 3.000 metros li-

Aparte de estas pruebas que por si solas constituyen un gran atractivo, en particular para la gente joven. se celebrará también otra, la de lanzamiento de disco, modalidad que viene a ser una novedad en nuestra pohlación

IX VUELTA PEDESTRE A ARANDA

Aunque el enunciado significa en realidad que, al igual que otros años, los participantes tenían que efectuar el recorrido por las vias previamente designadas, sin duda, en virtud de la gran circulación existente en particular en esos dias, este año se ha introducido la innovación de cambiar el itinerario del recorido, efectuándolo en el paseo del Parque de la Virgen de las Viñas.

Por consiguiente, esta carrera, que tendrá lugar el viernes día 14, a las once de la mañana, y que conser-va la denominación de «IX Vuelta Pedestre a Aranda», se realizara sobre el citado circuito.

Consideramos un acierto el cambio de itinerario, ya que al mismo tiempo que se evita el entorpecimiento que supone el que los corredores tengan que ir sorteando los obstáculos y vehiculos que pudieran encontrarse en las calles, el nuevo circuito ofrece la ventaja de que no tropezaran con obstaculos de ningun género y el público espectador podrå seguir en todo momento las incidencias de la prueba sin mo-

CAMARA, ESTRENO CON GRAN EXITO «PROCESO POR LA SOMBRA DE UN BURROD

Conforme nos suponiamos verse de los lugares que Dürrenmatt, «Proceso por rie de defectos en torno a Merche Rodriguez, Mari magnificamente, e interpre-

rios, supieran ser indivi- Muy extenso el número lasco, Mari Paz Serrano, que suavizase su fondo gedualmente libres e indepen- de los personajes que in- Lourdes Angulo, Merche neralmente airado. dientes, al echar una ojeada tervienen en la obra, y que González, Laura Miguel y Bien los decorados de en su derredor, se siente fue interpretada por Mon- Clara Guijarro, cumpliendo Efrén Pinto, magnifico el En la noche de ayer y en enteramente defraudado, y cho Pita, Luis Cuesta. Luis todos en sus respectivos co- maquillaje de Ricardo Modrillas que llevan las deno- teatro de su domicilio so- no es que dude de la ca- G. Gómez, Fernando Gon- metidos. cial, Clunia, Teatro de Cá- pacidad estrictamente hu- zález. Gonzalo Aceña, Juan El director, J López La- Antonio M. Niño, los efec-«Las Secretarias», «Las mara, puso en escena la mana, ni tampoco de sus José Cobo, Marisa Tobes, guna ha sabido manejar con tos especiales de Jaime del «Las universita» farsa trágica, en dos actos, principios, pero si desea Consuelo Castrillo, Pedro habilidad todos los persona- Cura igualmente que la ac-

Conforme de la compara de un burros. esa imprescindible convi- nieves Velázquez, Felicia- tar los diferentes papeles y así lo hicimos constar la previamente hayan elegido. la sombra de un burros. esa imprescindible convi-El autor de la obra, que vencia, lo que le dio moti- no López, Ramón Angel que concibió el autor, cuyo sonaba con una sociedad en vo para escribir esa farsa García, Luis Cobo, Carlos ingenio para el manejo de la que sus miembros, al trágica que sitúa en la an- Cebreros, Jesús López. José la mecánica teatral dio a su mismo tiempo que solida- tigua Grecia. Luis Pérez, Angel Félix Ve- obra un tono desenfadado

linero, la luminotecnia de rias», «O. K.», «Los siete», original del suizo Friedrich poner de manifiesto, una se- Serrano, José L. Romeral jes llegando a conjuntar tuación de la regidora Res yes Arenales y del ayudante de dirección, Tere de la Puente.

> No vamos a destacar, ni personalizar, sino que reffriéndonos al conjunto de la interpretación, hemos de decir sencillamente que ha constituido un nuevo exito de los que lleva cosechados Clunia, Teatro de Cámara y eso es lo que interesa, de shi las sucesivas reposiciones que realizará esta Agrupación cultural arandina durante los sucesivos días en que se repetirá la representación en atención al público arandino y también teniendo en cuenta la reducida capacidad del local donde se efectúan las representaciones.

DEMOGRAFIA

NACIMIENTOS. - Javier Acosta y Molinero, hijo de Gregorio y Rosario Ascensión: Miguel Angel Sanchez y López, de José y Agapita; José Ignacio Ramos y Gareia, de Donato Jaime y Juliana; María del Pilar Martín y Gil, de Santiago y Angelina; Angel García y Bayo, de Angel y Natividad.

MATRIMONIOS. - Antonio Guerrero y Garate con Maria Almudena Benito y Benito, S. M.; Roman Benito Merino y López, con Maria Jesús Diez y Tudans ca. V V.; José Luis Velasco y Gallego con María de las Mercedes Diez y Tudanca, V V.; Jesús Sanz y Sanz con Primitiva Pastor y Garcia, V. V.: Marcos Llano y Martin con Rosalita Alvarez y Camarero, S. M.; José Gayubo y Velasco con Maria de los Angeles Aguilera y Lozano, V V.; Francisco Javier Uriarte y Fano con Teodora Bartolomé y Andrés V V.; Isidoro Escudero y Rodriguez con Patrocinio Renedo y Renedo, V. V.; Manuel Martinez y Cebrecos con Gloria Martinez y Figuero, S. J.; Antonio Salinero y Martin con Adela Orcajo y Elena, V. V.; Justo Regidor y Ojosnegros con Teresa Delgado y Núñez V. V.

DEFUNCIONES. - Elisa Fernández y Barbadillo. FARMACIAS DE GUARDIA

Sra. Viuda de D. Luis Berdugo en avenida de Carlos Miralles, 64 y doña Maria de los Angeles Gonzalez de Zűñiga, en Fernán González, 20.

> Empresario: tu riqueza es el bienestar del trabajador Vuestra común garantia unas cotizaciones correctas

LAVANDERIA **AUTOSERVICIO**

TELEFONO 223439



RIENDIMENTO V/MS1=13 DE TRACTORES JOHN

Aún más potentes Aún más cómodos Aún más rentables

John Deere da un nuevo paso hacia la máxima perfección en maquinaria agrícola, con sus nuevos modelos de tractores:

JD 1030 en versiones VU y LU, compactos

JD 1030 RU - versión standard JD 1630 • JD 2030 • JD 2130 • JD 3130

Y los gigantescos tractores importados JD 4430 • JD 4630 • JD 7020 Véalos en su Concesionario John Deere.

John Deere: Máquinas de acción para la agricultura de acción



Concesionarios:

EMILIO GIL PERALTA Y CIA, S.R.C. Piza. Dr. Albiñana, 1 - Tels. 20 38 05 y 20 68 37 • BURGOS CASA GUTIERREZ Piza. Primo de Rivera, 20 - Tel. 842 • ARANDA DE DUERO BRAULIO GARCIA PEREZ E HIJOS-Tel. 5 • VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES

TG-73

LERMA EN FIESTAS

El viernes, inauguración oficial

Lerma se halla ya en fiestas. El pasado domingo tuvo lugar la disputa de la primera prueba del tiro al plato en el campo de Vistaalegre, resultando vencedor de la prueba, don Armando Sancha, de cuyo detalle damos cuenta en otra sección.

Por la tarde se disputó el Trofeo de Fiestas en fútbol, que se adjudicó el equipo local Lermeño al vencer al de igual categoría Baltanás C.F. de Palencia.

Por la noche en la pista Entrerríos se proclamó la Reina de fiestas y su corte de honor, designación que este año ha recaído en la señorita Belén Antón Gutiérrez

También comenzó a disputarse el II Campeonato local de pelota a mano, y en tenis la II Copa Lerma. En el transcurso de la actual semana se desarrollarán también los campeonatos de ajedrez y tenis

de mesa, cuyas inscripciones han sido numerosas. Las fiestas tendrán el punto culminante el próximo día 8. sábado. con una corrida de toros en la que intervendrán José Fuesté, Paco Pallarés v el rejoneador arandino Florencio Arandilla: una novillada con seis ejemplares de Hermanos Caminero tendrá lugar el domingo, además de la disputa de las pruebas de tiro al plato Capitán General de la VI Región v Avuntamiento de Burgos.

Una gimkana automovilística tendrá lugar también el domingo, v para el día 8 es esperada también la banda de música que dirige el prestigioso riojano don José María Barruso y que tantas simpatías ya se ha granieado en Lerma.

Las fiestas concluirán con las tradicionales romerías de Manciles los día 16 y 17 del actual.

De todo ello da pleno detalle el amplio programa confeccionado por nuestra Corporación municipal que es del tenor siguiente: DIA 7, VIERNES

A la una de la tarde, inauguración oficial de las fiestas con alegres pasacalles a cargo de la agrupación musical local «Unix-72» y disparo desde la Casa Consistorial del chupinazo anunciador de la apertura oficial de las Flestas, repique general de campanas, recorriendo las principales calles de la villa, comparsas de cabezudos.

A las seis, en la pista de tenis José Lozano, las finales de las pruebas individuales y dobles con adjudicación de la II Copa de Lerma.

A las ocho, en la Colegiata de San Pedro Apóstol, misa rezada, con asistencia de la «reina» de Fiestas y su Corte de Honor, ataviadas con traje regional y autoridades, realizándose durante la misa la tradicional ofrenda floral, en sentida invocación a la Virgen.

A continuación, ronda y pasacalles a cargo de la rondalla del Círculo Católico de Obreros, que partiendo de la Casa Consistorial, recorrerá las principales calles de Lerma.

De nueve a doce, en la Plaza de José Antonio, bailes públicos, a cargo de la agrupación músico-vocal lermeña «Unix-72»

Día 8, sábado. - Festividad de la Natividad de Nuestra Señora.

A las ocho de la mañana, dianas a cargo de la agrupación musical lermeña «Unix-72»,

A las nueve, pasacalles a cargo de la Banda de Música de Peñafiel (Valladolid), que dirige don José María

Barruso, que hará su entrada en la villa, ejecutando alegres dianas ante las primeras autoridades, «Reina» de las fiestas y su corte de honor.

A la once y media, en la colegiata de San Pedro Apóstol, con asistencia de la Corporación Municipal en pleno, autoridades locales «Reina» de Fiestas y su Corte de Honor, que se trasladarán desde la Casa Consistorial, precedidos de la Banda de Música, que dirige don José María Barruso, misa solemne concelebrada, ocupando la sagrada cátedra, don Román Ontoso.

A la una, recepción oficial del Ayuntamiento de Lerma a autoridades, «Reina» de las fiestas y corte de honor e invitados en los salones del teleclub de la villa.

A la una y media, en la plaza de José Antonio, primer concierto musical, celebrándose al mismo tiempo y en la plaza porticada de Santa Clara, primera sesión de teatro de marionetas, a cargo de Tina Francis y sus muñecos, de Madrid.

A la misma hora en el frontón Vista Alegre, y organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso, primeras eliminatorias por parejas del II Campeonato comarcal de pelota a mano.

A las cinco y media, en la plaza de Toros de Vista-Alegre, corrida de toros, en la que serán lidiados cinco magníficos toros de la ganadería de don Baltasar Ibán, de Madrid, uno de rejones, para el rejoneador arandino Florencio Arandilla y cuatro para los matadores José Fuentes y Paco Pallarés.

A continuación y hasta las nueve y media de la noche, en la plaza de José Antonio, bailes públicos, amenizados por la Banda de Música de Peñafiel (Valladolid).

De once a dos, en la plaza de José Antonio, a cargo de la agrupación musical lermeña «Unix-72», Gran verbena en cuyo intermedio y en la plaza del Generalisimo será quemada una vistosa colección de fuegos artificiales, del acreditado pirotécnico de Miranda de Ebro (Burgos) H. de F. Martín de Lecea, corriéndose en su final el tradicional toro de fuego.

Día 9, domingo. - Desde las ocho y media, alegres dianas a cargo de la agrupación local «Unix-72».

A las nueve, en el río Arlanza, campeonato infantil de pesca, que se desarrollará de conformidad a programas especiales que se editen al efecto.

A las once, pasacalles a cargo de la Banda de Música del día anterior.

A la misma hora, en el campo de tiro de Vista-Alegre, segunda prueba de carácter interprovincial de tiro al plato denominada «Copa Capitán general de la VI región».

A las once y media, en la plaza del Generalísimo, gyınkana automovilistica.

A las doce, moto-cross, disputándose a la misma hora en el frontón de Vista-Alegre las finales de pelota por parejas del Il Campeonato comarcal de pelota a mano, que organiza la Obra Sindical de Educación y Descanso, adjudicándose los vencedores valiosos trofeos.

De una a tres, concierto musical en la plaza de José Antonio, a cargo de la Banda de Música del día anterior

A la una y media, en la plaza de Santa Clara, segunda sesión de marionetas a cargo de Tina Francis y sus mu ñecos, y en su intermedio serán disparados fuegos japone ses para deleite de la grey infantil.

A las cinco y media, en la plaza de toros de Vista-Alegre, corrida de novillos-toros.

A continuación y en la plaza de José Antonio, bailes públicos a cargo de la Banda de Música, que dirige don José María Barruso, que con esta actuación se despe-

dirá de la villa ducal, ejecutando alegres pasacalles. En el intermedio de esta sesión de baile, última actuación de Tina Francis y sus muñecos en la plaza de Santa Clara, disparándose al final de la misma, fuegos

japoneses, cohetería y traca final de despedida. De doce a dos, segunda verbena, en la plaza de José Antonio, amenizada por el conjunto musical local de día anterior, quemándose en su intermedio otra colección de fuegos artificiales del mismo pirotécnico del día anterior, corriéndose en su final el tradicional toro de fuego

Día 10, lunes. - A las once, ciclo-cross, con arreglo al itinerario determinado en programas especiales A la misma hora, en el campo de tiro de Vista-Alegre

última prueba de tiro al plato reservada a tiradores locales y denominada «Copa Exemo. Ayuntamiento de Lerma».

A las doce y media, en la plaza de José Antonio, carrera infantil de triciclos.

A las cinco y media, en la plaza de Foros de Vista Alegre, becerrada, con intervención de aficionados locales y comarcales.

De nueve y media a doce, en la plaza de José Antonio, bailes públicos, amenizados por la agrupación músico-vocal «Unix-72», de Lerma, quemándose en su final una gran traca.

Días 16 y 17, romerías de Manciles.

Desde las diez, tradicional romería a la ermita de la Virgen de Manciles con misa solemne y sermón a cargo de un elocuente orador.

A las cinco de la tarde, en la pradera de la ermita, santo rosario y en su continuación, solemne procesión con ejecución por parte de la juventud comarcal de la tradicional danza a la Virgen de Manciles, y en su continuación, en la pradera de la ermita, bailes públicos. amenizados por una gran orquesta, que continuarán al regreso de los romeros en la plaza de José Antonio hasta las doce de la noche.

Día 17, lunes en la ermita de Manciles, organizada por la Cofradía misa solemne, en honor de los cofra des difuntos

A las cinco y media de la tarde, rosario y procesión en las inmediaciones de la ermita en honor de la Virgen de Manciles.





BELEN ANTON GUTIERREZ «Reina» de las fiestas

Como preámbulo del pro- que pueda reunir yo. grama festero se celebró el -¿Del programa de fiestas pasado domingo la procla- qué suprimirías o a tu juimación de la «Reina» de las cio falta?

tísimo, tuvo, como singular pectáculo en lo posible y marcó la pista «Entrerríos», máxima amenidad, extreen la cual tradicionalmente mando su interés y desarroel Deportivo Lermeño en co- llo. laboración con el Ayunta- -¿Qué aconsejas a la jumiento viene organizando el ventud en estas fiestas?

autoridades locales, y presi- corazón dencia de don Benigno Ro- De Lerma ¿qué estimas dríguez González, haciendo más sobresaliente y qué meacto de presencia la comiti- jorarías si estuviera a tu alva, que abría el Sr. Rodrí- cance? guez González, dando el bra- - Artísticamente su conzo a la «Reina» de las Fies- junto histórico - artístico y tas, señorita Belén Antón humanamente su simpatía y Gutiérrez, haciéndolo a con- hospitalidad. tinuación la corte de honor Mejorar si estuviera a mi compuesta por las señoritas alcance, su Yolanda Tordable, Charo en algunas calles y alumbra-Redondo, Margarita Arnaiz y do. María Emelina García

el alcalde impuso a todas las marcha de las obras del nuedesignadas las bandas co- vo complejo polideportivo. rrespondientes entre aplau- veo que es un sueño hecho sos de la concurrencia. realidad.

Concluído este acto abor -¿Algo más? damos a la nueva «reina» de —Quiero agradecer a tolas fiestas en cuya persona dos los que han intervenido se conjugan belleza y sim- en mi designación el apoyo patía, la ual correspondió a prestado para que la misma nuestras preguntas con su se hiciere realidad en mi amabilidad acostumbrada en persona, prometiéndoles resla siguiente forma:

ción?

año impone la Corporación nor como a mí Municipal, ha significado pa- Bajo la influencia de un ra mi una agradable sorpre- rio de alegría felicitaciones sa, por lo inesperado de la y entusiasmo, dejamos a Bedesignación, ya que en Ler- lén en compañía de su cortema existen otras jóvenes con de honor, deseándole un fecualidades para ser «reinas» liz reinado y atractivos análogos a los

Fiestas y su corte de honor. -Suprimir, nada. Daría El acto que resultó brillan- mayor brillantez a cada es-

-Colaboración en el desarrollo de nuestros festejos. A las doce de la noche tu- que abran sus brazos a cuanvo lugar la proclamación tos nos visiten, grabando alcon asistencia de todas las gún recuerdo especial en su

pavimentación

He de felicitar al Ayunta-Tras la pausa en la velada miento por la puesta en

ponder a esa confianza y re--¿Satisfecha de tu elec- presentación de la mujer lermeña, que se nos hace en--Este galardón que cada trega tanto a mi corte de ho-

VENDO CORDEROS MACACOS

TELEFONO 203064. BURGOS

DAMAS DE LA «REINA»



Margarita Arnáiz Barbero Rosa Emelina García Sáiz





Charo Redondo Revilla

Yolanda Tordable Navarro

M.E.C.D. 2017

HOY, BURGOS - SALAMANCA EN PARTIDO CORRESPONDIENTE DE LA FEDERACION OESTE

Varias presentaciones en el equipo local

Buena marcha en las obras de la «lateral cubierta» a las 10,30 de la noche de

ocho.

Para esta confrontación, Ignacio Eizaguirre ha citado a todos los jugadores disponibles; pero en principio presentará una alineación interesante, a efectos de observación, puesto que comprende diversas presentaciones y reapariciones, pues veremos en acción a Soroa, al argentino Rodríguez, a Raúl, a Lis, Fontela y Angelín. El equipo previsto para dar la réplica al Salamanea, inicialmente, es el siguiente:

Fernández Manzanedo; So-

sencia del Salamanca, tras los miembros de la plantilla hombres que pueden contrisu triunfo en Mallorca, jus- los citados, por lo que cabe buir a reforzar el cuadro tifica todas las expectacio- prever que, acompasando la burgalés, de cara a sus prónes y también porque el marcha del partido, se pro- ximos compromisos ligueequipo local registrará di- ducirán diversos cambios, si ros.

cientes, pues, en este en-tituir una piedra de toque ra que se le mire y no dudacuentro que dará comienzo excelente para tantear las mos que dará ocasión de ena las ocho menos cuarto de posibilidades burgalesistas. tretenimiento a los aficionala noche. Y hacemos espe- Su actuación reciente en el dos cial hincapié en la hora, ya Torneo «Ciudad de Valladoque en nuestra edición de lid», fue calificada de ex- LAS OBRAS DE LA LATEayer, indicamos, por error, traordinaria y solamente caque daría principio a las yó tras un encuentro complicado y discutido, por la mínima diferencia frente al Valladolid. Posteriormente y ya en la Liga, ah' queda su sorprendente victoria en Mallorca. Es natural que su presencia venga precedida de un ambiente de lógica expectación y que su actuación depare hoy un gran partido frente al Burgos.

te donante.

Hoy se ofrece en «El Plan- roa, Raúl, Rodríguez; Alcor- Por otra parte este encuention un partido doblemente ta, Escalza; Viteri, Olalde, tro señala el hecho satisfacinteresante. Aplicamos este Lis, Fontela y Angelín. torio de diversas reapariciocalificativo, porque la pre- Ya decimos que son todos nes y presentaciones de

sentaciones. Todos son ali- El Salamanca puede cons- este partido, por donde quie-

RAL CUBIERTA

Ha comenzado ya la colocación de los asientos de madera en la «lateral cubierta», donde prosiguen las obras iniciadas hace ya algunas semanas, a fin de convertir en localidad de asiento las veintidos filas primeras de la misma.

Se espera que pronto queden ultimados todos los trabajos y la intención existente en el Club es convocar a En la Hermandad de los socios a partir del par-Donantes de Sangre de la tido con el Baracaldo, a fin Seguridad Social te espe de iniciar la serie de abonos ra la salud de tu prójimo de cuantos estén interesados No le hagas esperar. Haz en ocupar asiento en dicho lugar.

ANTICIPADO AL SABADO

Camacho arbitrará el Italia-Suiza

y Lebrero.

Elche, señalado para el do- Martinelli v Panzino. mingo próximo, se anticipa

Ambos clubs han tomado este acuerdo con el beneplácito del organismo federativo competente.

CAMACHO DIRIGIRA EL ITALIA-SUIZA

árbitro Antonio Camacho equipo local registrara di dictional de la conveniente. Es por tanto interesante versas reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones y pre- así se estimase conveniente. Es por tanto interesante l'acciones reapariciones reaparicio en can po italiano el 20 de Octubre próximo.

> Este encuentro corresponde al grupo segundo de la fase preliminar de la Copa del Mundo.

QUINIELISTA AFORTUNADO

micilio en el número 40 de la calle de José Antonio de aquella población tiene un boleto con los 14 resultados por el que cobrará dos millones quinientas noventa y nueve mil quinientas una pesetas. La suerte le correspondió en un boleto de dos colum-

TROFEO DE LA UVA

Ciudad Real (Logos). — CHI El Valdepeñas ha vencido por un gol a cero al Manchego en la final del sexto «Trofeo de la uva» que se ha celebrado en el estado municipal de Daimiel

El gol del triunfo lo marcó Espejo en el minuto 63 de juego.

Para dilucidar el tercero y cuarto puestos se enfrentaron un equipo del Castellón y el Daimiel ven ciendo el primero, tras llegarse al final de la prórroga con empate a dos goles, por el sistema de penaltves.

ALBANIL MILLONARIO EN LAS QUINIELAS

Puerto de Santa María (Alfil). — Más de dos millones y medio de pesetas -2.599.501 pesetas- percibirá Manuel Caballero. de 24 años de edad. casado y con dos hijos de profesión obrero-albañil en unas bodegas de esta localidad gaditana. al ser poseedor de uno de los 21 boletos acertantes correspondientes a la primera jornada de la Liga nacio-

Se da la circunstancia de que fue su muier. Mercedes Cordoneda. la que re llenó el boleto acertante. uno de cuatro anuestas.

ARBITROS MALIANOS PARA EQUIPOS ESPAÑOLES DE COPAS CONTINENTALES

Roma (Alfil). - Dos árbitros italianos dirigirán los próximos encuentros del Athletic de Bilbao y del Barcelona. contra el Torpedo de Moscú v el Niza. respectivamente, en los torneos continentales de Copa de Copas y Copa de la UEFA (Unión Europea de Fútbol)

El Athletic de Bilbao-Torpedo, que se disputa-

Muere un boxeador de 19 años

Bahia Blanca (Argentina). (Alfil). - Falleció hoy en esta ciudad donde se hallaba internado en un hospital Málaga (Alfil) - El en- rá el 19 de Septiembre, Pascual Humberto Albano, cuentro correspondiente a en Moscú estará dirigido de 19 años, quien actuaba la segunda iornada ligue- por Aurelio Angonese con como boxeador aficionado y ra entre el Málaga v el asistencia en las bandas de que fue noqueado en un festival, el sábado último.

La pelea se cumplió en el El conocido árbitro ina las 10.30 de la noche del ternacional Concetto Lobe- «Boxing Club» local y en su llo será el árbitro del Bar- transcurso Albano fue repecelona-Niza, también el 19 tida y rudamente golpeado de Septiembre, en la ciu- en la cabeza por su contrindad francesa, actuando co- cante Eduardo Robledo, lo mo jueces de linea Grassi que le causó traumatismo del cráneo

Madrid (Alfil). — La No Correrán equipos

Ante el veto de los profesionales

referencia al problema sus- do la siguiente nota:

No es malo donar sangre. Sólo la incultura quede sustentar ese criterio

PARA OFRECE

con tres años de experiencia. Informes esta Administración

CENTRO

Curso preparación. Oposiciones Bancarias.

Barcelona (Alfil). - En ronda catalana, ha facilita-

citado por el veto de los "La sección de ciclismo de equipos profesionales a los la U D. Sans, entidad or-Tenerife (Alfil). — Un aficionados en la próxima ganizadora de la 53 Vuelta aficionado en la localidad Vuelta ciclista a Cataluña, ciclista a Cataluña ante el de los Realejos en el Nor- la Unión Deportiva de Sans, veto de los equipos profete de la isla José Martín a través de su sección de sionales a participar en di-Bencomo, que tiene su do- ciclismo organizadora de la cha prueba si en la misma lo hacian corredores "amateurs" se ha visto en la imperiosa necesidad de rescindir el acuerdo dado en su día a la luz pública con el equipo nacional de la URSS.

Los equipos profesionales, invitados a participar en la "Volta" entregaron a los organizadores una carta, firmada por los directores deportivos manifestándose en el sentido de que si en la prueba participaba un equipo "amateur" ellos no lo harian, obedeciendo de esta forma, a un acuerdo de la Liga de profesionales. existente en Francia y ante la cual los organizadores estaban ajenos.

Por ello, la sección de ciclismo de la U. D. de Sans, ante este hecho al que es totalmente ajena pide publimamente disculpas al equipo nacional de la URSS, a la hora de rescindir con ellos el acuerdo de participar en la 53 "Volta" ciclista a Cataluña".

JEFE METINS

300/350.000 PESETAS NETAS

· Para ocupar puesto en una empresa moderna y en actual expansión, situada en el Norte, hemos pensado en un Perito Industrial (preferiblemente mecánico) con experiencia como Analista de Métodos y Cronometrador. Será valorada la experiencia en puestos de mando en fabricación.

· Se responsabilizará de realizar estudios y dirigir las acciones que repercutan en el incremento de la productividad de la empresa meiorando los métodos los procesos y los puestos de trabajo. Supervisara el trabajo de Preparadores y Cronometradores y respondera ante el Director de Producción de la gestión realizada y del presupuesto del Servicio de Métodos y Tiempos.



Asesora en la seleccion. Los interesados pueden escribir a: P R. F., Alda. Urquijo. 49, 1 Izqd. adjuntando historial detallado. Mencionar en el sobre referencia "FT-2".

(C. N. S. 21.381)



Ali contex 5 de Sent tembris 400

Straff for Her Charles

NATACION

Brillante jornada y cinco récords mundiales batidos en Belgrado

Por vez primera en la historia de este deporte un equipo de relevos norteamericano ha sido derrotado

de relevos norteamericano Werner Kampe. En las series de clasifica-

por cien metros estilos dial. los 100 metros espalda, rebord que desde hacía muchos años, se hallaba en posesión de Karen Muir. Al gual que su compatriota Roland Matthes, la Richer ha aprovechado el re- HOCKEY levo para establecer una nueva plusmarca mundial: al final de su actuación el cronómetro electrónico senalaba 1-04-99. lo que se traduce en el crono efectivo de 1-05-00. marca que Supone el nuevo record mundial femenino de la es-

Renate Vogel 1-12-9, Rose Marie Kother 1-01-7. v Cornelia Ender 57-2. conseguian también magnificos tiempos en sus relevos. tiempos que, una vez sunich.

Decialidad.

relevos ha cerrado una ca de Lisboa. jornada que había comenbrillante. El rubio norteamericano John Montgomery, de 18 años de edad se alzaba con el triunfo en la prueba de los 200 metros libres, con un tiempo de 1-53-02, que supone la Derada por los 1-52-8 de final general queda así: mento se ha pensado que la revelación norteamericana iba a superar el regord de Spitz va que en el primer viraje sobre los 100 metros, ha señalado un prono de 54-81, contra los 55-06 de Sptiz en Munich

es peligroso. Pero en la segunda parte de la prueba Montgomerv ha tenido que ceder en su Titmo aunque sus princivendo pales rivales Kurt Krumpholz (1: 53-61) v el alemån oriental Roger Pyttel (1-53-97) no han llegado a inquietarle seriamente en ningun momento. Por cierto que Pyttel ha igualado l

Belgrado (Alfil) - Por el record europeo de la de la jornada batiendo. primera vez en la historia distancia, record que po- además el record mundial de la natación, un equipo see el alemán occidental de los 100 metros braza.

no ha conseguido la victo- En la prueba de los 200 ción, Hencken ya había ria en una competición ofi- metros estilos femeninos la establecido una nueva plus clal. Cinco records mun- lucha se centró en dos marca mundial de la esdiales han caído en el cur- compatriotas, las alemanas pecialidad con un tiempo so de la primera iornada orientales Andrea Huebner de 1-04-35. En la final, sude los campeonatos mun- y Cornelia Ender. La se- perándose así mismo. 10 diales de natación. Cuatro gunda poseía el record dejó en 1-04-02, demosde ellos se establecieron mundial 2-23-00, pero, a trando su indiscutible suen las finales. Este es el pesar de esta circunstan- perioridad en esta prueba. primer balance, resumido cia, no ha podido con el Tuvo que luchar sin em-Dero de gran interés, de empuje de su compañera bargo va que el joven solos campeonatos del Mun- que se ha impuesto defi- viético Mikhail Kriukine, do que se celebran en Bel- nitivamente en los 200 bra que en un principio pareza. La Huebner, con 2-20- cía descolgado, corrió los Las alemanas del Este. 51, se alzaba con el oro, segundos 50 metros a una Ulrike Richter, Renate Vo- delante de la Ender 2-21- velocidad increible para gel, Rosé María Kother y 10. a pesar de que las dos terminar tras los talones Cornelia Ender, han con- esto da idea de la gran de Hencken, con un tiemseguido en la última prue- carrera que han efectua- po de 1-04-61. pa de la jornada. —los re- do, consiguieron mejorar Con Motgomery y Henlevos femeninos cuatro el anterior record mun- cken, los Estados Unidos

a gracias a Ulrike Rich- Mike Stamm v John Mur- siguientes pruebas: ter, la nadadora que, hace phy quedaron relegados a 200 metros libres femetres semanas, consiguió ba los puestos segundo v ter- ninos, 100 metros espalda dir el record mundial de cero, a un segundo del femeninos, 100 metros bravencedor.

la segunda medalla de oro también masculinos.

cuentan con dos medallas I título mundial dominan Inmediatamente después de oro, por tres de los aledo a las americanas con cuando todavía no se ha- manes orientales Huebner más facilidad de lo que se bía apagado el eco de los Matthes y el relevo femepreveía, ya que la forma- aplausos. Roland Matthes nino de los cuatro por cien ción estadounidense se tu- firmaba otra gran actua- metros estilos, son los que Vo que conformar con un ción v se adjudicaba un inclinaron la balanza, al segundo puesto a nueve nuevo título venciendo en menos momentáneamente. segundos de las vencedo- los 100 metros espalda, a favor de Europa. Este cas. Las alemanas de en- con un tiempo de 57-54, duelo entre germanos y trada, obtuvieron ya unos Tal como sucediera en Mu- americanos continuará mapreciosos metros de venta- nich. los norteamericanos nana con la disputa de las

> za femeninos, 400 metros John Hencken consiguió estilos masculinos v relepara los Estados Unidos vos 4 por 100 metros libres

LA SELECCION ESPAÑOLA JUNIOR

En el último encuentro derrotó a Alemania Occidental por 4-1

Paso de Arcos (Portugal) (Al- España, 11 puntos; Portugal, mados, daban el sensacio- fil). - La selección española 10; Holanda, 8; Italia, 5; Sulza, nal registro de 4-16-8. que junior de hockey sobre patines 4; Francia, 4; Alemania Occisupera en cuatro segundos se ha proclamado campeona de dental, 0. el anterior record mundial Europa en esta modalidad deen poder de las nadadoras portiva, al término del XIII Camnorteamericanas desde la peonato de Europa de la espepasada Olimpiada de Mu- cialidad, que ha venido disputándose en la localidad portu-Esta prueba femenina de guesa de Paso de Arcos, cer-

Los resultados de la jornada zado también de forma de ayer fueron los siguientes: Francia, 3; Suiza, 1.

España, 4; Alemania Occiden-

Portugal, 4; Italia, 3.

Con este resultado, España ha conseguido finalmente arreba. a España. tar el título europpeo a Portusegunda meior marca de gal, al término de una muy reñitodos los tiempos sólo su- da competición. La clasificación

> y la vida del prójimo. Dónasela sin miedo. No

gran ocasión. Escribir: Apartado 21.030. Madrid.

El Jugador más destacado del torneo ha sido el español Giral, lo que ha sido refrendado tanto por las reacciones de los espectadores como por los comentarios de la crítica especializada. Es de resaltar el extraordinario comportamiento del público, entregado totalmente a España, que venció y convenció en una excelente exhibición de hockey. El público, puesto en pie, ovacionó largamente

El partido con Alemania fue muy bien llevado por nuestra selección, con mucha serenidad. Arbitró el señor Cesta, de Italia, quien estuvo muy bi n en

sus decisiones, a tono con el partido.

feos, España dio dos vueltas a mantuvieron una reunión la pista, obligada por las acla- con las autoridades, alcalde maciones del público Ovación del Ayuntamiento, director clamorosa y justo reconocimiento del mejor equipo del torneo La selección española junior de hockey sobre patines ha dedicado su triunfo al delegado nacional de Educación Física y Dede un telegrama.

El equipo español llegará manuevo, marca MYO-DINE nana a Barcelona a las 9,20 horas, en vuelo directo desde Lisboa

LOS FUTBOLISTAS ALEMANES GRABAN UN



Siguiendo el ejemplo del equipo inglés, la selección alemana de fútbol acaba de grabar un disco. Los beneficios obtenidos serán destinados a la UNICEF y a la promoción de nuevos valores de este deporte. Del disco de los ingleses se vendieron nada menos que 2,3 millones de ejemplares, más que del mejor de los Beatles. Del de los alemanes, que lleva por título «Jugando al fútbol en nuestra vida», se hará para empezar una tirada de 250.000. En esta foto vemos a los futbolistas alemanes durante la grabación en unos estudios de Walldorf, cerca de Frankfurt. - Foto Fiel.

CATEDRAS DEPORTIVAS

Dieron ayer comienzo en Roa de Duero Pradoluengo, Poza de la Sal y Castrojeriz

Organizado por la Junta Provincial de E. F. y D.

reunieron los profesores de ción. cretos fijados por la Dele- nadar». te burgalés y principalmen. lidades. te a su juventud.

Los asistentes recibieron, las normas y orientación a tal fin, además de material deportivo que la Junta de Educación Física concede a los Ayuntamientos donde estas actividades se desarro-Ilan.

La composición de los equipos quedó establecida como sigue:

Director de la câtedra de Roa de Duero, D. Bienvenido Nieto Nieto; profesores, D. Amando Calzada Arija, D. Manuel Alonso Garcia y D. Carlos Arranz Plaza.

Pradoluengo: Director D. Benjamin Lucas Sánchez y profesores, D. Benito Pe- UN EQUIPO Benjamin Lucas Sánchez y láez y la Srta. Pilar Taboada Ortega.

Poza de la Sal: Director, GANO D. Jesús Angel Martin y Martin y profesores, Srta. Aurelia Rodriguez Velasco D. José Ignacio Marin Izquierdo y D. Eusebio Alvarez Llames.

Castrojeriz: Director, D. población José Luis Diez Fernández Villena. - Pancho; Martínez Lomana y profesores, D. Rubio, Lama, Antón; Boronat. Jesús Lasso Peñalba y D. Petete; Patiño, Peque, Climent.

equipos se desplazaron a ro y Luichi. Tu sangre es tu salud Finalizada la entrega de .ro- las citadas localidades y de los Grupos escolares delegados de la Juventud. Sección Femenina y Educación Física, y con la asistencia, también de monitoa este fin.

En unas jornadas muy y en el 87, por Morgado. apretadas y hasta el día 14. El partido fue de neto dominio al principio de cada temporada durarán estas actividades, y superioridad del Real Madrid, se rumoreaba su desaparición,

Bajo la dirección del ti- rrespondientes a baloncestular de las Cátedras, D. to, minibasket, balonmano, Vicente Orden Vigara, se atletismo, voleibol y nata-

legaciones de Sección Fe- se encuadra dentro de la reaparecer el próximo mes en menina y de la Juventud, campaña «Ningún niño y Barcelona, en ocasión del Trofeo para tratar los puntos con- niña burgaleses sin saber Godó. Tres últimos torneos en

Próximo enlace matrimonial de Manuel Orantes

Barcelona (Alfil). - El tenista español, Manuel Orantes, contraerá matrimonio a mediados de este mes de l'aptiembre, con la señorita Virginia Pons.

Orantes acaba de regresar de Estados Unidos, dando por finalizada su actuación en los tor-Educación Física de las de- Esta última especialidad neos americanos y se propone pistas cubiertas, y finalmente gación nacional de E. F. y Auguramos un éxito de el «Masters» ya que en la ac-Deportes, a fin de llevar a participantes de los dos se- tualidad ocupa el segundo lugar efecto esta actividad de- xos, ya que según noticias de la clasificación del Gran portiva que se organiza to- la acogida de los equipos Prix y aunque no actuase ya en dos los años en esta época de profesores ha sido extra. ningún otro torneo puntuatorio, para dar impulso al depor- ordinaria en aquellas loca- quedaría clasificado para la fi-

EXTRAORDINARIOS

CALLE LEON (FUENTECILLAS) 3, 4 y 5 HABITA-CIONES, COCINA EQUIPADA, BAÑO, CALEFACCION, TARIMA GUINEA, EMPAPELADO, BARATO, 70 % DEL VALOR EN FACILIDADES 12 AÑOS, ¡COMPRUE-BELO! VERIOS 11 a 1,30 y 4 a 7,30, y AGENCIA PALENCIA, Pl. Calvo Sotelo, 6

AL VILLENA

Un equipo del Real Madrid ha bido. vencido esta tarde por cuatro; goles a cero al Villena, en partido amistoso jugado en esta

José Luis Romero Laredo. Meca y Quinín. También salle-En el día de ayer, estos ron, Mariano, Fermín, Sorniche-

> Real Madrid. — Junquera: Aguilas dolfo, Ballester, Garrido; Zun-Adolfo, Ballester, Garrido; Zunzunegui, Andrés; Martin Santos. Del Bosque, Marañón, Sanmartín y Juanjo. Jugaron también Morgado, Miguel Angel, Cruz, Camacho, González y Victoria.

Los goles fueron marcados, Aguilas que militó la pasada res deportivos que celebra- en el minuto 3, por Sanmartín; temporada en Primera División portes. Juan Gich, por medio ron anteriormente cursillos en el 73, por Marañón; en el 75. nacional de baloncesto, debide por un defensa en propia meta. a razones de indole económica.

y especificamente las co- que no encontró resistencia en lahora confirmada.

Villena (Alicante) (Alfil). - un Villena, que jugó algo cohi-

Baloncesto

Bilbao (Alfil). - Ha desaparecido el equipo femenino del

Durante los tres últimos años

CICLISMO

REVANCHA DEL CAMPEONATO DEL MUNDO MERCKX Y OCAÑA, EMPATADOS

La prueba fue ganada por Van Linden

beres con la participación cicleta. de las más importantes figuras del ciclismo mundial primeros puestos fue así: celona.

belga Merckx entraron co- 10. Van Looy; 11. Torres. do a codo en un pelotón de (España). ocho hombres colocados a de la prueba. El subcam- primer pelotón.

Amberes (Bélgica) (Al- peón del Mundo, el belga fil). - El ciclista belga Maertens, sufrió una caída Van Linden se proclamó durante la prueba y tuvo hoy vencedor de la prueba que ser hospitalizado. El revancha del campeonato campeón, Gimondi, se redel Mundo «El 8 de Brass- tiró de la carrera al romchaat» celebrada en Am- pérsele la cadena de la bi-

La clasificación en sus y especialmente de las es- 1. — Van Linden; 2. De trellas del campeonato del Whitte; 3. Rossiers; 4. mundo celebrado en Bar- Aguenae; 5. Merckx; 6. Van Springel: 7. Ocaña: 8. Huysmans. (Todos en el El español Ocaña v el mismo tiempo); 9. Pijnen;

Estos tres corredores endos cuerpos del vencedor traron a dos minutos del

Ciclismo provincial

EL DOMINGO, VII GRAN PREMIO

por la Federación Burgale- todo el recorrido. sa de Ciclismo, Conservas Santiesteban y el Ayuntamiento de esta villa. Esta prueba está organizada por el Club Ciclista Burgates y está reservada para corredores aficionados de 2.9 y juveniles, «A». El recorrido de la prueba discurre por Quintana, Noceco, Bercedo, Villasante, El Crucero El Rivero, Revilla de Pienza. Quintanilla de Pienza, Medina de Pomar, Villarcayo, Bocos, Gayangos, Baranda, Villalázara, El Crucero, Loma y Espinosa de los Monteros con un total aproximado de 80 kilómetros.

Para esta carrera han sido fijados importantes premios, que son los siguientes: primero de 2.500 pesetas y trofeo del Excmo. Ayuntamiento; segundo de 2.000 pesetas; tercero de 1.500 pesetas; cuarto de mil pesetas; quinto, 800; sexto. 700; séptimo, 600; octavo, 500; noveno, 400 y décimo. 300. Además para los corredores juveniles se ha establecido otra clasificación con 1.000 pesetas y trofeo del Excmo. Ayuntamiento; segundo, 750 pesetas; y tercero, 500 pesetas, teniendo opción estos corredores a las dos clasificaciones

También han sido establecidas dos metas volantes en Quintanilla de Pienza v Medina de Pomar, dotadas con premios de 500 pesetas la primera y 1.000 pesetas la segunda, ambas donadas por la firma Suministros Sainz. Además de estos premios, a todos los corredores que se clasifiquen y no obtengan premio, se les abonará una dieta de 200 pe-

Por otra parte, los correcipen en esta carrera, serán incluso internacionales. ayudados por el Club Cipara el XV Gran Premio genio no les falta. Caja de Ahorros Municipal La selección es la siguiente: medias con un socio un nede Burgos.

media de la mañana, existe Lajota, Encarna y Albina. un gran ambiente depor- Mucha suerte.

Como en años anteriores, tivo en todos los pueblos y con motivo de las fiestas del recorrido y no dudamos de Espinosa de los Monte- que esta prueba constituira ros, el próximo domingo se todo un acontecimiento que disputară el VII Gran Pre- será seguido por miliares mio Ciclista, patrocinado de aficionados a través de

> Para final, se advierte a todos los corredores que el desarrollo de las máquinas será de 50 dientes en la rueda catalina y de 16 en el piñón trasero, sin cuyo requisito no les será permitida la participación.



BODAS - BANQUETES Carretera Logrono Telf. 17 IBEAS

Atletismo femenino

próximos días 7, 8 y 9. Es la alejarme de momento de toprimera vez que se hacen estos do cuanto sea boxeo. Recuercampeonatos, en los cuales par- do que la primera vez, cuandores burgaleses que parti- ticiparán atletas de categoría, do suscribí ficha de boxea-

clista en sus gastos de via- iglialdad de marcas que los equi- bo manera, uve que recurrir Je. También hemos de ad- pos poseen. Confiamos que el a un hermano mayor para vertir a los corredores de conjunto burgalés consiga cla- que me la firmara». Burgos y su provincia, que sificarse entre los primeros pues- Al ser preguntado sobre su esta prueba es puntuable tos, pues ganas de competir y futura actividad, manifestó:

Para esta carrera, que Chary, Marga, Asun, Porras, coches en Tenerife, y voy a dara comienzo a las diez y Quintana, Heras, Berta, Merche, atenderlo».

Partidos y árbitros para el domingo

El señor Sánchez Armiño dirigirá el Burgos-Baracaldo

Madrid (Logos). — Arbitros designados por sorteo para los partidos de Primera y Segunda División correspondientes a la segunda jornada de Liga.

PRIMERA DIVISION

Granada - Real Madrid. Señor Oliva. Castellón - Gijón. Señor Fores. Murcia - Real Sociedad. Señor Urrestarazu. At. de Bilbao - Español. Señor Pascual Tejerina. Zaragoza - Celta. Señor Navarrete. Barcelona - Santander. Señor Juango. Málaga - Elche. Señor Martínez Banegas. Oviedo - Las Palmas. Señor Segrelles. At. Madrid - Valencia. Señor Medina Iglesias.

SEGUNDA DIVISION

Levante - Linares. Señor Lamo. Cádiz - Sevilla. Señor López Samper. Hércules - Tenerife. Señor Herencia. Sabadell - Valladolid Señor Valle. Coruña - Osasuna. Señor Cabezas. Orense - Córdoba. Señor López Cuadrado. BURGOS - Baracaldo. Señor Sánchez Armiño. Salamanca - R. Vallecano. Señor Jiménez Sánchez. Tarragona - Mallorca. Señor Soriano. Betis - San Andrés. Señor Congregado.

Suplentes:

Señor Santos López, Fernández Quirós y Borrás.

EDITORIAL AGUILAR,

Comunica a sus clientes y amigos que los esperamos, por el Stand 27. Para que reciban el obsequio del Crisolin y aprovechen las ofertas de la 3.ª Feria del Libro.

Barrera Corpas se retira del boxeo

El sábado pasado fue derrotado por K. O.

La Coruña (Alfil). - «Es- zález Dopico, dijo: «Es muy eso me retiro», ha manifes- llega otro que te gana». tado el boxeador Barrera Finalmente, Barrera Cor-Corpas, que el pasado sába- pas señaló: «Me voy muy do perdió por K. O., fren- contento de La Coruña. Lo te al ferrolano González Do- único que siento fue el K.O. pico. Al término de la pelea, Me hubiera gustado hacer Barrera Corpas fue trasla- un buen combate aquí. dado a un sanatorio coruñés

donde fue reconocido. Barrera Corpas salió para Tenerife donde tiene establecida su residencia, y antes de su marcha manifestó:

«Estoy en mis cabales y por eso voy a abandonar el boxeo. Mis padres, mi mujer, mi hija, todos me lo pi-Se celebrarán en Valladolid os den constantemente. Quiero dor, mi madre no quiso fir-Serán interesantes por la mar la autorización. No hu-

«Pienso trabajar. Tengo a Belén, Azucena, María Carmen, gocio de compra y venta de

Sobre su rival en el último combate, el ferrolano Gon-

toy en mis cabales y no quie- buen boxeador, pero no hay ro terminar «sonado», por nadie invencible, siempre

BOLOS

GRAN JORNADA TRESPADERNE

parte del programa de fiestas, de la Federación Vizcaína por se celebraron en Trespaderne otro. El buen jugar de los redivesas competiciones de bolos cientes campeones nacionales se que por su interés damos a co- impuso sobre los de Trespadernocer el desarrollo y resultado ne y la victoria fue para ellos de las mismas.

de las 10 de la mañana, tuvo lugar la final del concurso interprovincial para Jugadores de primera categoría entre los ocho primeros clasificados del total de 56 participantes, y en el que por razones propias de la recolección faltaron a la cita algunas de nuestras primeras figuras. El resultado, en su cuatro primeros puestos fue el siguien-

Alfredo Rebolleda de la Federación Alavesa con 159 bolos.

ción Vizcaína con 94 bolos.

ción Vizcaína con 93 bolos.

terano Jugador.

Por la tarde, a las cinco dieron lugar las tiradas que habrian de clasificar a los jugadores que pasarían a disputar las finales de las competiciones entre campeones provinciales y nacionales, individuales y por pare-

Las parejas de campeones provinciales que disputaron la final las formadas por Abel Ruiz y Pedro Peña, de Cebolleros y Pedro Ruiz y Alberto Resines, de Nofuentes. No les fueron buen las cosas a los de Nofuentes y el título de campeones a cero. Tiraron posteriormente los campeones provinciales Abel plantar el «mico» a Abel, y a pesar de la pequeña ventaja que esto representaba, el primer su inseparable compañero de juego lo ganó «Jandri». El se- equipo, Pedro López. gundo juego fue para Abel, y

Se pasa a continuación a la final de campeones nacionales por parejas entre los equipos de la Peña olística «Enromar» de Trespaderne por un lado, formado por Alejandro González y Constante Martínez,

El pasado domingo, formando y Jesús Alonso y Bonifacio Bueno por dos juegos a cero, proclamándose campeones entre los En primer lugar y a partir campeones nacionales por pare-En último lugar actuaron los

can peones nacionales Abel Ruiz y Ramón Novales este último de la Federación Alavesa. Era sin duda el encuentro que más interés había despertado entre los espectadores. Tirado a suerte para ver a quien le correspondía «plantar el mico», le tocó a Novales, el cual como gran jugador del pulgar lo puso de este lado. Abel en su primera tirada hizo 11 bolos mientras que Novales, con poca fortuna, Carlos Zorrilla de la Federa- solo consiguió 9. En la segunda ción Burgalesa con 158 bolos, tirada Abel dio un «mico» y Domingo Isla, de la Federa- sumó 16 poniendo por tanto a ganar a 19. Dos «micos» tenía que dar Novales, y casi poda-Teófilo Abejón de la Federa- mos decir que tiró para ello, pero la suerte no le acompañó En lo que respecta a esta com- y no consiguió ninguno. De esta petición, creemos es digno de forma perdía su primer juego. una mención especial el famoso En el segundo juego, el «mico» «Pedrin» que con sus 72 años al corresponderle plantar a Nosupo alcanzar un honroso sexto vales, se puso nuevamente al puesto. Enhorabuena a este ve- pulgar, y aquí si que le salieron bien las cosas: derribó los dos «micos» con sus dos primeras bolas y Abel, al no dar ninguno le entregó el juego. En el tercer juego, al corresponder el «mico» a Abel, éste cambió de sitio como era lógico pensar, se puso a la mano bastante abierto. Novales en su primera tirada no consiguió derribar ningún «mico» y solo alcanzó 10 bolos, mientras que Abel derribando los dos con sus dos primeras bolas alcanzaba 19. La diferencia era grande y en su última tirada no pudo superarla Novales. Con ello Abel se proclamaba campeón de campeones naentre los campeones provincia- cionales. Gran Jornada triunfal les por parejas se lo llevaron la de este jugador en este llalos de Cebolleros por dos juegos mado por los organizadores de torneo de Campeones, en donde consiguió la victoria en tres de Ruiz y Alejandro González. Tocó las cuatro títulos que estaban el liza., uno de ellos, el parejas provinciales, en compañía de

Por último, y como broche de para resolver la competición en estas competiciones, podemos el tercer juego le tocaba «plan- hacer mención a la confrontatar el mico» por tanto a «Jan- ción infantil entre una pareja dri», con una pequeña ventaja de Puentearenas de Valdivielso a su favor de la que no pudo formada por los hermanos José sacar partido, pues al final el Eladio y Julio López y otra de juego lo ganó Abel y se procla- Cebolleros formada por Leopolmó campeón de campeones pro- do Ruiz y Pedro Luis Peña. El vinciales de primera categoría trriunfo se lo llevaron los de Puentearenas por dos juegos a cero. Posteriormente estas dos parejas se juntaron para disputar el premio a un equipo infantil de Trespaderne formado por José Carlos Fraiz, Juán Antonio Martínez, Angel Purón y Claudio Fernández. La partida estaba concertada a 4 juegos ganados y a pesar de que los forasteros iban perdiendo por tres a uno, al final lograron superarse en terreno contrario ganando por 4 juegos a 3.

Enhorabuena a los organizadores y de una manera especial a Don José Martínez Mirones, Vicepresidente de la Federación burgalesa, que con su entusiasmo ha sabido montar con toda perfeción las competiciones que comentamos

Nuestra felicitación también al Ayuntamiento de Trespaderne, a Don Valentín Cuadrado, Cajas de Ahorros Municipal y del Círculo Católico, Caja Rural Provincial Bancos de Bilbao y Vizcaya en Medina de Pomar, a la Empresa Romero y Martinez, a la Estación de Servicio Basurto y al Restaurante La Ventilla de Nofuentes que con su ayuda y colaboración han hecho posible llevar a buen termino estas competiciones

precisa SENORITA

PARA OCUPAR PUESTO COMO AYUDANTE TECNICO EN EMPRESA DE BURGOS

SE OFRECE:

- Estabilidad de empleo.

- Formación práctica a cargo de la Empresa.

- Sueldo base durante el primer año. - 5 días de trabajo a la semana.

SE EXIGE:

- Seriedad y responsabilidad.

- Periodo de prueba, seis meses. - Agilidad y capacidad de trabajo.

Interesadas: Escribir con historial al apartado 52 BURGOS

(R. O. C. 6.351)

ARQUERO

PESIMISMO

Va ganando posiciones el pesimismo. Los centenares de burgaleses - ¿o quizá miles? - desplazados a Madrid, han regresado con un rictus de decepción dibujado en su semblante, no ya sólo por el resultado, sino al ver cómo se desenvolvía

el equipo.

Ciertamente, si procedemos a formalizar un «estado de cuentas», observaremos que todavía no se ha perdido nada; pero lo contemplado en el «Vallehermoso» —que es continuación de otras impresiones previas ya captadas— no abona al optimismo, sino todo lo contrario. En tales condiciones, lo primero que ha de hacerse es procurar cerrar las vias de penetración que conduzcan al desánimo prematuro, pues sólo con amplia moral y mucha ilusión, será posible salir triunfantes y capear las situaciones comprometidas.

Hay que partir del hecho de que las dificultades que esperan en la nueva singladura por la Segunda División, han de ser muchas. Una competición de estas características, que ha de sustanciarse a lo largo de 38 jornadas, ofrece ya por sí mismo problemas que no es lícito ignorar y que sería hasta deportivamente suicida menospreciar. Pero es que esas circunstancias que son comunes y gravitarán sobre todos los participantes en la Liga, van a verse acentuadas en el caso del Burgos. El argumento ya le hemos expuesto en ocasiones anteriores, aunque quizá sea preciso reiterarle hasta incurrir en machaconería, pues se hace vitalmente preciso imbuir en el sentir de los jugadores, de que la condición de «ex-Primera» que al equipo le asiste, es cualidad que implica mayores exigencias compromisos, pues servirá para espolear en la lucha a sus rivales.

El llamado «peso de la púrpura» ofrecerá aquí la exigencia de una entrega sin limites.

DEFINICION

El Baracaldo, próximo rival del Burgos, ha batido al Orense, equipo recién ascendido y que ha venido realizando una campaña muy meritoria en la pre-temporada.

El actual preparador del equipo orensano es el guipuzcoano León Lasa, quien en sus declaraciones de pre-partido dijo que conocía al Baracaldo del año pasado y respecto al mismo, hizo la siguiente definición:

«Es un equipo luchador, difícil, que utiliza armas de Tercera División adaptadas al juego de Segunda y esto siempre suele dar buenos resultados».

Pues la fórmula, aunque invertida en parte. debe ser válida para el Burgos. Vamos a ver si de este llega a decirse que es un equipo que utiliza armas de Primera, adaptadas al juego de Segunda. Esto es, más o menos, lo que preconizamos en nuestro comentario anterior. Si por el contrario, los jugadores se obstinan en utilizar un sistema de «Primera» —no muv definido v depurado, por otra parte- sin el aditamento de la «garra» de Segunda, vamos a pasarlo mal. Y lo que se trata es de pasarlo bien. ¿No les parece?

CAMPEONES

Han finalizado los campeonatos mundiales de ciclismo, que en su edición 1973, han tenido por escenario velódromo y rutas españolas. El éxito de organización ha sido indiscutible y tras haber consumido todos los turnos, sin gustar mieles de triunfo en las diferentes pruebas desarrolladas, en la principal —fondo en carretera— se ha redondeado la mejor actuación española de todos los tiempos.

Ocaña ha demostrado su espléndida forma y confirmado su clase. situándose en un tercer puesto, por delante de Merckx y en el mismo tiempo que el vencedor. Asimismo Pedro Torres se ha clasificado en sexta posición, mientras que Antonio Martos, entró en 16 posición; Vicente López Carril, en 18 y también se clasificaron Pesarrodona, Manzaneque y Zurano aunque a mayor distancia.

La actuación se resume así: bronce para Luis Ocaña, que se hizo acreedor incluso al oro y muy

digna clasificación de conjunto para el equipo. En el cuadro de honor del palmarés de estos mundiales en ruta, está todavía por incribirse el nombre de un español. Ocaña ha estado a punto de lograrlo en la presente ocasión, el «sprint» es una pero en este tipo de pruebas. el «sprint» es una forma casi siempre decisiva y esa cualidad, le falta a nuestro representante, el cual demostró que supo «trabajar» a Eddy Merckx previamente, al ponerse por delante del campeonísimo belga, a pesar de que éste si está reconocido como temible «sprinter».

Eddy Merckx va ha exhibido este título en dos ocasiones La primera, en Heerlen (Holanda). en el año 1967, en que constituyó revelación y la segunda en Mendrisio, en 1971, como confirmación de sus fabulosas condiciones. Su intención era buscar la tercera victoria a fin de igualar la marca que ostenta un compatriota suyo. el que fuera demoledor «sprinter» Van Steenbergen: pero Eddy Merckx hubo de conformarse con el último lugar del grupo de cuatro que avistó la meta.

Sin duda Merckx, en esta ocasión, ha sido el gran vencido.

DOBLE COLUMNA EL FUTBOL VENCIO AL CALOR

- 33 torneos internacionales se celebraron durante el mes de Agosto
- 18 trofeos se marcharon al extranjero de ellos cinco, a Alemania

☆ Por Eugenio CARMENA

El verano se acerca a su fin, tras ese mes de Agosto que nos ha deparado calores no conocidos desde hace años. Pero el rigor termométrico no ha sido obstáculo para que durante el citado mes, el fútbol haya sido acontecimiento diario dentro del panorama deportivo español. La larga serie de torneos que habitualmente se vienen celebrando durante estas fechas, se ha visto este año superada. Nada menos que 35 tenemos contabilizados con carácter internacional y mucho nos tememos que, pese a nuestro cuidadado, se nos haya escapado alguno. En dicho número están incluidos los cuatro celebrados antes del mes de Agosto -«Ciudad de Zaragoza», «Ibérico», «San Juan de Sahagún» y «Ayuntamiento de Orense»—, que por su carácter han de ser considerados como veraniegos.

A esta larga lista habria que añadir otro buen número de torneos de carácter puramente nacional, y multitud de encuentros amistosos celebrados aprovechando la presencia de los equipos participantes en la disputa de los trofeos. Esto alargaría la reseña y por ello, vamso a ceñirnos exclusivamente a los torneos en los que han participado equipos de otros países, junto a la representación española.

Y no es poco, porque los 35 torneos celebrados nos han dado un total de 119 partidos, lo que quiere decir que la media ha sido de casi cuatro encuentros diarios. No está mal, para hallarse en plena época veraniega.

48 EQUIPOS EXTRANJEROS

Para participar en estos torneos arribaron a nuestra patria nada menos que 48 conjuntos de casi todos los rincones de Europa y también de países americanos. Concretamente, estuvieron representadas 12 naciones europeas y 4 del otro lado del Atlántico.

El mayor número de equipos llegó de nuestra vecina Portugal, con 8 participantes. Le siguieron Alemania, con 6; Inglaterra, con 5; Rusia y Yugoslavia, con 4 cada una; Hungría envió 3 equipos; Bélgica, Holanda e Italia, 2; y hubo un representante de Bulgaria, Checoslovaquia y Austria.

Esto en cuanto a los europeos. De América nos llegaron 4 conjuntos argentinos; 2 chilenos; 2 uruguayos y uno peruano.

Se notó en la representación americana la falta de conjuntos brasileños, sin duda, los mejores del Nuevo Continente. Pero nos vino una fuerte representación argentina (San Lorenzo, Independiente, Boca Juniors, y Gimnasia y Esgrima), así como de Uruguay (Huracán y Peñarol); los peruanos del Municipal de Lima y los chilenos de Deportes Concepción y Santiago Wanderers, completaron la representación trasatlántica.

A estos 48 equipos extranjeros se enfrentaron un total de 36 conjuntos nacionales de las tres divisiones e, incluso con representación de categorías regionales, como los andaluces Moguer y Motril.

De Primera División sólo estuvieron ausentes tres equipos (Real Sociedad, Castellón y Las Palmas). Los que más se prodigaron fueron Español y Málaga, que disputaron cuatro torneos cada uno; el Atlético de Madrid, tres; Zaragoza y Bilbao, dos.

parte, destacando el Orense en la disputa de cuatro trofeos; y los nuevos en la División, Salamanca y Linares, que participaron en dos cada uno.

LOS TROFEOS QUE EMIGRARON

Gran número de los trofeos en disputa fueron a poder le los equipos visitantes Concretamente, 18. De ellos cabe destacar, por su solera, el «Costa del Sol». «Villa de Bilbao», «Ibérico», «Ciudad de Zaragoza», «Ciudad de Palma» y «Naranja», así como los de nueva creación, ya acreditados «Villa de Madrid» y «Ciudad de Granada».

Junto a los citados, fueron a parar también a manos extranjeras el «San Juan de Sahagún» (Salamanca); «Ciudad de Valencia», «Costa Brava», «Ciudad de Motril», «Trofeo de la Sal» (San Fernando), «Ciudad de Almeria», «Ciudad de Tarrasa», «Ciudad de Valladolid» «Trofeo Afición» (Pamplona) y «Costa Verde».

He aquí a continuación, la relación de equipos ganadores y naciones a que pertenecen:

ALEMANIA. - «Ciuda de Zaragoza», ganado por el Borussia; «Costa Brava», ganado por el Stuttgart; «Cosnado por el Bayern de Munich y «Ciudad de Tarrasa», se lograron 361 goles. ganado por Bayern de Munich.

de Moscú; «Colombino», ganado por el Dynamo de Tbi- tranjeros, de los que los conjuntos hispanos llevaron la lisi; «Ciudad de Valladolid». ganado por el Dynamo de peor parte, aunque la diferencia no fuese notable. Nues-Kiev .

Roja; «Ciudad de Granada, ganado por el O.F.K. de Bel- termiar los encuentro respectivos, con sus prórrogas en grado.

el Benfica, así como el «Trofeo Ibérico», igualmente ga- Afición», de Pamplona, en el que el Osasuna y los chilenado por el Benfica.

do por el Huracán.

HOLANDA. - «Ciudad de Valencia», ganado por el Twente Enschede.

CHILE. - «Ciudad de Motril», ganado por el Deportes Concepción; «Trofeo Afición» ganado por el Santiago Wanderers.

ITALIA. - «Villa de Madrid», ganado por el Milan.

Como vemos, la mayor tajada se la llevaron los equipos alemanes, triunfadores en 5 torneos. También los rusos que se llevan 3 valiosos trofeos a sus vitrinas. Y sin olvidar a los yugoslavos, que con sus victorias en el «Costa del Sol», «Naranja» y «Ciudad de Granada», han dado un serio aviso al seleccionador español, Ladislao Kubala, ante la decisiva confrontación del próximo mes de Octubre.

Entre los conjuntos que no consiguieron el triunfo final, figuran algunos de la talla del Ajax (decepcionante en su doble actuación en el «Teresa Herrera» en el «Carranza»); los húngaros Ujpest, Vasas y Ferencvaros; los belgas del Standard de Lieja y Anderlecht; el C.S.K.A., búgaro; los ingleses Chelsea y Manchester United; el Spartak de Praga, etc. Una buena baraja de excelentes equipos que, pese a no obtener el triunfo final, dejaron buena muestra de su clase por los campos de juego españoles.

LOS QUE SE QUEDARON EN CASA

Lo más destacado de la conquista española fueron los trofeos «Teresa Herrera», «Gamper», «Ciudad de La Linea», «Carranza» y «Ciudad de Sevilla». Junto a ellos, quedaron en las vitrinas de equipos nacionales los siguientes: «Ayuntamiento de Orense», «Conde de Fontao», «Ciudad de Vigo», «Ciudad de Tortosa», «Ciudad Real», «Platero» (Huelva), «Ciudad de Sabadell», «Principe de España», «Torneo Ciudades» (Murcia), «Festa d'Elig» y «Ciudad de Orense».

Los trofeos fueron conquistados por los siguientes equipos:

> Teresa Herrera, por el Atlético de Madrid Gamper, por el Barcelona La Linea, por el Real Betis Carranza por el R.C.D. Español Ciudad de Sevilla, por el Sevilla C. F. Ayuntamiento de Orense por el R. Oviedo Conde de Fontao, por el Orense Ciudad de Vigo, por el R. C. Celta Ciudad de Tortosa, por el Tarragona Ciudad Real, por el Linares Platero, por el Recreativo de Huelva Ciudad de Sabadell, por el Sabadell Principe de España, por el Racing de Santander Torneo de las Ciudades, por el R. Murcia Festa d'Elig por el Elche C. F. Ciudad de Orense, por el C. D. Orense

LE FALTO EL ALICIENTE DEL GOL

Si bien hubo algunos torneos que siguieron la acostumbrada tónica de la falta de efectividad goleadora, De los veinte segundas, catorce tomaron asimismo, en otros se produjeron los tanteos abundantes, auténticos recitales de goles por parte de los participantes.

Destaca sobre todos el «Costa Brava», con nada menos que 23 goles en 4 encuentros. Seis de ellos en la final entre el Stuttgart y el Gerona.

Le sigue el «Ciudad de Palma», donde se marcaron 21, 14 de ellos encajados por el conjunto local en sus encuentros frente al Spartak de Moscú y el Español (8-0) y (6-0).

A continuación, el Ibérico, con 19 (7-1 del Benfica al Málaga y 5-2 del mismo Benfica al Estrella Roja en la final); en el «Villa de Bilbao». (con el 5-1 famoso del Bayern Munich al Madrid de Netzer y Mas) y el «Costa del Sol», se marcaron 18; y finalmente el «Teresa Herrera», con 17, torneo en el que se dio el espectacular 5-3 del Spartak de Praga al campeonisimo europeo Ajax

Una buena cosecha de goles, dificil marca de igualar, ya que en estos seis torneos citados, se consiguieron 116, con una media de casi cinco goles en cada uno de los 24 encuentro disputados en ellos.

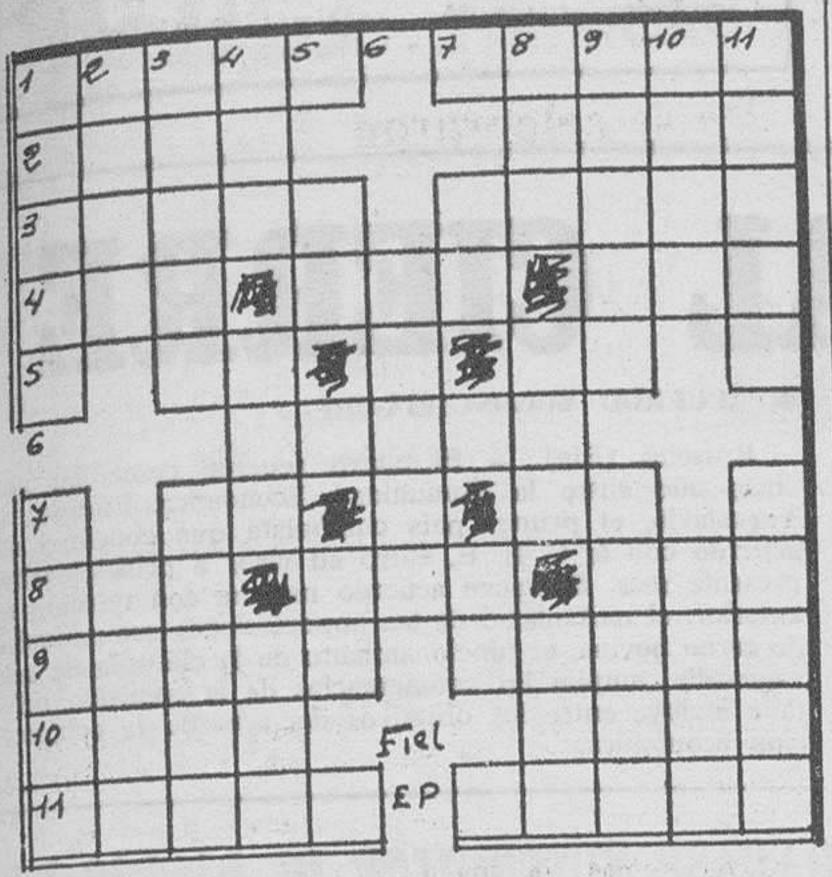
VENTAJA DE LOS EXTRANJEROS

ta Verde», ganado por el Colonia; «Villa de Bilbao», ga- tados, se jugaron un total de 119 partidos, en los que En resumen, en los 35 trofeos internacionales dispu-

RUSIA. - «Ciudad de Palma, ganado por el Spartak Hubo 74 confrontaciones entre equipos españoles y extros representantes ganaron 25 partidos y perdieron 32, fi-YUGOSLAVIA. - «Costa del Sol», ganado por el Es- nalizando el resto, es decir, 17 en empate. Igualada que trella Roja; «Naranja», ganado asimismo, por el Estrella hubo de decidirse por el lanzamiento de penalties al empate. Y hubo uno en el que incluso hubo de recurrirse PORTUGAL. - «San Juan de Sahagún», ganado por al lanzamiento de la moneda al aire Fue en el «Trofeo nos del Santiago Wanderers igualaron tanto en el par-URUGUAY. - «Trofeo de la Sal», ganado por el Hura- tido y prórroga como en el acierto al lanzar los máximos cán así como el «Ciudad de Almería», igualmente gana- castigos. La moneda al aire, lanzada por el árbitro, otorgó el trofeo al conjunto visitante.

ACTUAL TO HER GUARANTE

Midercoles, 5 de Septiembre de 1973



HORIZONTALES. - 1. Campana de cristal para preservar algo del polvo Ayuda. - 2. Abertura para el botón. Arroje. - 3. Venzan. Fértil. - 4. Habla en público. Fenómeno atmosférico Nombre de mujer. - 5. Violoncelo siamés. Patria de Abraham - 6. Determinar, señalar - 7 Neutro. Prenominal. - 8. Necio. Demos- diálogo por fin, le pregunta: trativo. Labre. - 9. Abismos. Modificaciones de la luz en los objetos. - 10. Nombre de mujer. Letra si estábamos en Miranda? griega. - 11 Piedras Ilanas y poco gruesas. Que remata, cierrra o perfecciona.

VERTICALES. - 1 Hogar Substancia orgánica petrificada - 2. Marchitar Arbol conífero. - 3. Canción vez que llegase el tren a Mide cuna (pl.) Pasas la lengua repetidamente por algo. 4. Cerveza inglesa. Abertura natural de anchura y lon- dillo. gitud inguales Asidero - 5 Negación Existe. - 6. Lastras, lanchas. - 7. Nota musical. Lengua provenzal. 8. Amarre Bisonte del Cáucaso Río siberiano. - 9. Cambiar el rumbo. Pasan de adentro afuera. - 10. Ciudad argelina. Deteriorada. - 11. Hablar con Dios. Cruel, sangriento

Solución al anterior:

HORIZONTALES. - 1. Aluz. Cosí. - 2. Acoro. Ajaba. - 3 Sena. Erin - 4. Arana. Traca. - 5. [Sol Opera. El. - 6. Oto. - 7. Le. Adana. Ag. - 8. Apego Orina. - 9. Vida. Eral. - 10 Acata. Acido. - 11. Adán. Rase.

VERTICALES. - 1 Asas. Lava. - 2. Acero. Epica. 3. Loma. Edad. - 4. Urano Agata - 5 Do. Apodo. An. - 6. Eta. - 7. Ca Trono. Ar. - 8. Ojera. Areca. 9. Sara. Iris - 10. Ibice Anao - 11. Anal Galo.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES





Solución al anterior:

1. Cortina — 2. Manga. — 3. Pelo. — 4. Lámpara. 5. Brazalete. — 6. Manga de la señorita — 7. Cinturón.

> LEAR, S. A. PRECISA

ESPECIALIZADOS '

(R. O. C. 6.591) Calle número 13.

Presentarse Poligono Industrial Villayuda

DE CUENTO ...

EL BOCADILLO

UNA jovencita que viaja en un vagón del ferrocarril para trasladarse a Madrid pregunta al cabo de un instante de marcha a la señora que ocupa el asiento inmediato.

-Dispense, señora, ¿estamos en Miranda?

-No responde la dama muy simpática-. aún no hemos legado.

Pocos minutos después la jovencita vuelve a la carga:

-Dispense, señora, ¿estamos en Miranda?

-No. todavía no henos llega-

La pregunta vuelve a repetirse cada tres minutos. Y como todo tiene su fin la viajera mayor le dice a la viajera peque-

-Ya estamos en Miranda. -- Muchas gracias -- contesta la preguntona.

Pero no hace la menor intención al deseo de apearse, por lo que todos los viajeros se quedan sorprendidos. La señora del

-¿No me has preguntado que

-¡Oh! sí -explica la pequeña-, pero era porque mi mamá me había encargado que una randa ya podría comer el boca-

EL RECORDMAN

en ristre, que se llama Paul, acaba de batir el récord mundial de la paciencia en su es-

do por la lluvia y por las noches frias hasta el punto de haber estado a dos dedos de abandonar su tentativa.

Pero al fin se ha salido con la suya El pescador triunfante es un belga

EL HUMORISTA

ruso «Krokodil» se puede leer entusiasta promontor del que en el cementerio, cerca de proyecto: C. K. Chou, preuna tumba, cierto camarada ilo raba desconsoladamente

-No. no -se lo oía decirtú no debías haber muerto no debías haber muerto...

Compadecido un paseante, acercósele para preguntarle:

-¿Acaso es la tumba de su padre o de su hijo?

-No -respondió el contristado-, es la del primer marido de mi mujer

PISO A ESTRENAR

Se vende en Plaza Huerto del Rey, 2, superficie construída 118,95 m.2, con vestíbulo, aseos, cocina, comedor, tres dormitorios y despensa. Suelo parquet, Gastos de comunidad sobre 160 pesetas mensuales.

Razón: Sacerdote D. Ricardo Ortega, en dicho edificio.

LA VERANEANTE

Una señora veraneante se fija durante una visita a la pajarería, en un loro magnífico ejemplar que luce la policromía de su vestimenta, mientras no ce sa de parlotear. Tanto llama el pájaro su atención que decide llevárselo a casa. Al efecto pregunta al vendedor:

-¿Cuál es el precio de ese

-Escuche, señora -le habla el el pajarero en voz conficencial-. este loro es extraordinario, pero talmente susceptible que para la cuestión del dinero preferiría que tratase usted directamente con él



La obra seria más breve y barata que utilizando métodos clásicos

FIEL. Servicios Especiales tado a la aprobación del troleros gigantescos, en es-EFE, en exclusiva para Gobierno thailandés en el pecial los japoneses. DIARIO DE BURGOS). - mes de Septiembre. El coto de la tonedala-ki-La apertura del Canal de La reunión recientemente lómetro, estará en estrecha pecialidad, permaneciendo 129 mediante explosiones atómihoras consecutivas esperando a cas: ocho años y 3.800 mique los peces piquen. El nue- llones de dólares en vez de una hora su precedente récord. que costaria realizado por Esta vez se ha visto molesta- métodos tradicionales.

TIVO :-: :-: :-:

En estos términos optimistas se ha expresado al regresar de Tokio el "Fernando de Lesseps" thailandés, En el humorístico semanario de origen chino, principal y sidente y director general de la Thaia Oil Refinery Co. y de la Thai Petrohemicals Co. El señor Chou ha anun-

ciado también que el pro-

MOTA

-¿Qué le falta a la lám-

Solución al jeroglífico ante-

El abecedario.

Bangkok .- (Crónica FIF- yecto definitivo sera presen- atravesarlo los actuales pe-

Kra a través de la parte convocada en Tokio agrupó, relación con el tonelaje de más estrecha de la penínsu- por iniciativa del hombre esos enormes buques. Y la Un pescador de los de caña la de Malaca, en la frontera de negocios chino-thailan- economia en la duración de de Malaysia y Thailandia, dés, no sólo a representan- los viajes que se logrará graseria mucho más rápida y tes de su país, sino también cias a la apertura de la menos cara si se efectuase de las grandes compañías nueva obra de ingenieria en petroliferas japoneses, par- la ruta Golfo Pérsico . Jaticuramente interesados por pón, estará también en rela realización de ese canal lación directa y estrecha con vo récorman ha mejorado en doce años y 5.800 millones que permitiria a los buques la capacidad de la nueva via cisterna de mayor tonelaje maritima. economizar un recorrido marítimo de mil millas náu-PROYECTO DEFINI- ticas y dos días de viaje para los más rápidos de ellos.

En la reunión estuvieron presentes también expertos japonese y norteamericanos especializados en grandes obras públicas mediante explosiones atómicas, como las que, según parece, se efectúan actualmente en la URSS para la apertura de Siberia y Turkestán. Estos métodos están en estudio Martinez del Campo. 5, 5.0. también con vistas a la construcción de un posible canal de Panamá número dos en América Central.

PROGRESOS TECNI-

COS :-: :-: :-:

Uno de los principales detensores de esta tésis es el célebre científico atómico norteamericano Edward Teller, quien ha declarado a este respecto que los recientes progresos técnicos permitirian utilizar la energia de las explosiones atómicas para llevar a cabo este tipo de grandes obras sin ningún riesgo de contaminación.

La duración y el coste de las obras para la apertura del itsmo de Kra se explican por el hecho de que, si bien se tratará de un canal a nivel, como el de Suez, habrá de ser muy profundo y ancho para que puedan

EMPLEADA DE HOGAR

SE NECESITA

TRATO FAMILIAR

grandes canales de riego de Magnifico sueldo Imprescindible informes.

HOSTAL RICE

(R. O. C. 5.526)

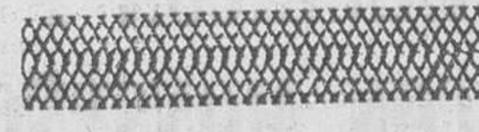
Decoraciones DELIX

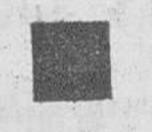
necesita para su olantilla

Razon: Papeles pintados DELIX. Moneda núm. 19 (R O C 5 358)



rior:











Diario a burdos FUNDADO EN 1891

Talleres Gráficos Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD FOTOGRABADOS

San Padro Cardeña, 34

Teléfono 2073 58

Papelería Tagra: Vitoria, 13 Teléfono 20 28 52

DE MADRID Por Francisco UMBRAL

(De nuestra Redacción—S—). — En Madrid no hay cólera, ni va a haberlo, pero ya está funcionando la cola de la vacuna, porque los españoles somos gente de colas, y los de las generaciones de postguerra, concretamente, conservamos la inercia de la cola del aceite, la cola del pan y la cola de la leche.

En la cola de la vacuna se conoce a mucha gente, se hacen amistades duraderas y se saca algún ligue.

Los de la cola del cólera se ponen a veces un poco coléricos, porque siempre hay un señor que quiere pasarse, como en todas las colas.

-Usted no sabe con quién está hablando -dice el señor, cuando le increpan.

Y esto nos devuelve a aquellas colas de la postguerra. En cuanto uno se encampanaba con el abusón, el abusón nos decía con voz misteriosa: "Usted no sabe con quién está hablando". Y la verdad era que no lo sabíamos, porque el país estaba lleno de señores con poderes secretos. Dicen que si la vacuna hace falta o no hace falta para salir al extranjero. El año pasado, como nos había tocado a nosotros la china, no se podía salir de España sin certificado de vacunación Este año le ha tocado a Italia, porque aquí somos cada vez más europeos y tenemos menos enfermedades. Los que quieren la vacuna para el pasaporte son la aristocracia de la cola, y exhiben sus documentos, los billetes del avión y una entrada para ver "El último tango" Hay que dejarles paso porque son los que van a jugarse la vida entre el cólera europeo y la mantequilla erótica de Marlon Brando

Luego están los que de verdad tienen miedo al cólera, los que se ponen siempre todas las vacunas, y están pertrechados contra la viruela, contra la poliomielitis y contra el cólera. Finalmente, engrosamos la cola los que venimos por venir, el público de los entierros, los desfiles, las vacunas, los incendios y los hundimientos. Los que nos pasamos el día en la calle y echamos la mañana al cólera y la tarde a ver entrar al público en el Bernabéu, quedándonos fuera. La cola del cólera, o de la vacuna contra el inexistente cólera, es, muy animada, y se ve venir por momentos al vendedor de lotería, al ciego de los cupones, a la pipera y al barquillero. La gente come pipas, compra lotería, charla y espera que le pongan en el brazo esa grapita de la vacuna, que nos deja como empaquetados y certificados contra el cólera.

Pienso, en la cola de la vacuna, que los españoles necesitariamos una vacuna contra el cerrilismo, otra contra el cesarismo, contra la intolerancia, contra el papanatismo, contra la ordinariez, contra la tele, contra el fútbol, contra el mal gusto, contra el sexo, contra la envidia, contra el casticismo, contra Manolo Escobar. contra la sueca, contra el fascismo y contra el triunfalismo. Al fin y al cabo, el cólera no nos va a dar, pero esas otras pestes, plagas, enfermedades nacionales, nos aquejan todos los días. ¿Y una vacuna contra la censura, contra el monopolismo, contra el salario mínimo? Porque al que le cae el salario mínimo es como si le hubiera caído una enfermedad crónica, llevadera, pero debilitante, una avitaminosis o una anemia.

Cuando me toque el turno, en la cola, me voy a ir sin vacunarme, porque ya me pincharon dos veces y a lo mejor me voy a aficionar, como los drogadictos. El cólera es una plaga que les envía el Cielo a los extranjeros, por laicos. Aquí con lo decentes que somos, no creo que llegue. Pero en lugar de tanta vacuna y tanta cola, ya hay quien habla de organizar unas rogativas y unos rosarios contra el cólera. En España, eso siempre nos ha dado mejor resultado que la vacuna.

CRONICA MOHIGIAS ALGERRE

DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). - Por decretos del Ministerio del Ejército que mañana publicará el «Boletín Oficial del Estado», se promueve al empleo de general de brigada de Artillería al coronel de dicha Arma, don José Hernández Ballesteros; al empleo de general de división, al general de brigada de Infantería, don Alfredo Mas Pérez y al empleo de general de brigada de Infantería, al coronel de dicha Arma, del Servicio de Estado Mayor, don Eduardo de Acha Sánchez Arjona, destinándole al Estado Mayor Central del Ejército. = El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, miércoles, asimismo, entre otras, las siguientes disposiciones: Ministerio de Hacienda. - Decreto sobre fijación de coeficiente a los cuerpos de catedráticos numerarios y profesores agregados de Universidad y Escuelas Universitarias y Bachillerato. Decreto por el que se prorroga, por un plazo de tres meses, la suspensión en la aplicación del impuesto de compensación de gravámenes interiores a la importación de cementos. = Ministerio de la Gobernación. -Decreto por el que se modifica el artículo 195 del reglamento de funcionarios de Administración local de 30 de Mayo de 1952. Decreto sobre servicio de vigilantes jurados. = Ministerio de Agricultura. - Decreto por el que se reestructura el Consejo de dirección del Servicio Nacional de Productos Agrarios. Decreto de creación de Comisiones del Consejo de dirección del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza y supresión del Consejo de Pesca continental, Caza y Parques nacionales. Decreto sobre realización por los particulares de obras complementarias en las zonas de actuación del I. R. Y. D. A.

• TRES MISIONEROS ESPAÑOLES, EXPULSADOS DE MOZAMBIQUE

Madrid (De nuestra Redacción -S-). - Tres misioneros españoles procedentes del Seminario de Misiones de Burgos han sido expulsados de Mozambique por las autoridades portuguesas, según informa el corresponsal del «Telegraph» londinense en Lisboa. Bruce Loudon añade en su crónica que es muy posible que a esta expulsión sigan las del resto de los misioenros de la misma Orden en territorio mozambiqueño. Los tres sacerdotes expulsado son el Padre Jesús Camba, superior regional en Beira; el Padre José Antonio Sángalo y otro cuyo nombre no facilita, que misionaba en la misión de San Pedro, en Teté. La expulsión de los tres misioneros españoles está relacionada con la denuncia que hicieron de las matanzas de Wiriyamu, en Diciembre del pasado año.

• OTRA HUELGA EN CHILE

Santiago de Chile (Efe). - La Confederación única de profesionales y técnicos de Chile, Cuproch, que dirige el ingeniero Julio Bazán, hizo efectiva hoy una huelga que, según anunciaron los dirigentes, tendrá carácter de indefinida y mientras el Gobierno no rectifique rumbos en su trato con los gremios. Por otra parte se sabe que la sede regional del partido comunista en el puerto de Valparaíso quedó parcialmente destruída por una potente bomba que fue lanzada esta madrugada contra el inmueble por personas no identificadas desde un automóvil en marcha. La ola terrorista iniciada desde hace mes y medio, y de la que el Gobierno responsabiliza a la ultraderecha y al movimiento «Patria y libertad», afectó hoy también al ferrocarril que une a Santiago con el puerto de San Antonio, provocando el descarrilamiento de un tren de mercancías. El atentado ocurrió a 86 kilómetros de Santiago, en el puerto de San Antonio, a 100 kilómetros de Santiago.

MARINO ASESINADO

Buenos Aires (Efe). - Fue asesinado hoy Horacio Larrea, suboficial retirado de la Marina de guerra y titular de una agencia de investigaciones en la vecina localidad de Berazátegui. Un hombre y una mujer que se introdujeron violentamente en las oficinas de la «Organización de Seguridad e investigaciones privadas», propiedad de la víctima, dispararon sobre Larrea, huyendo luego tan rápidamente como habían entrado. El marino retirado, de 43 años, era padre de dos hijos y en las elecciones de Marzo último se presentó como candidato a concejal por la Aliaza republicaa federal que apoyó la candidatura de Francisco Guillermo Manrique a la presidencia de la nación.

CARDENALES TARANCON Y

Reserva sobre los temas tratados

sia, monseñor Agostino Ca- la misma saroli.

Ciudad del Vaticano (Efe). han mantenido los dos pur- cho sobre los temas tratados por se cumple ahora el vigésimo El presidente y vicepresi- purados españoles en el los Cardenales con monseñor aniversario. dente de la Conferencia marco de su visita de in- Casaroli, aunque, dadas las comepiscopal española, oar- formación a Roma, confor- petencias de este último, cabe Se descarta que, en esta ocano Monreal, arzobispo de blea plenaria de la Confe-Sevilla, mantuvieron hoy rencia Episcopal Española una entrevista con el secre de informar periódicamente tario del Consejo para los a la Santa Sede sobre la asuntos públicos de la Igle- marcha de los trabajos de

la en materia de relaciones

denales Enrique y Tarancón, me al acuerdo establecido suponer que se incluiría entre sión, los Cardenales Tarancón arzobispo de Madrid y Bue- hace tres años por la Asam- ellos las últimas decisiones de y Bueno Monreal sean recibila Asamblea episcopal españo- dos por el Papa, al menos en principio, y que se entrevisten con el Cardenal secretario de Es-Iglesia-Estado, así como, el tado, Jean Villot, quien no está mismo plano, de la eventual ne- en la cludad del Vaticano, sino goclación para renovar el Con- en Castelgandolfo, donde transcordato firmado ppor España y curre el período veraniego jun Ta sido la primera que Ninguna revelación se ha he- la Santa Sede en 1953, del que to al Pontifice.

ACUERDO YUGOSLAPIA-CEE

Bruselas (Efe). - El nuevo acuerdo comercial por cinco año entre la Comunidad Económica Europea y Yugoslavia, el primer país comunista que concluyó un acuerdo con la C. E. E. entró en vigor a principios del presente mes. El nuevo acuerdo mejora, con relación al anterior, el mecanismo de las importaciones comunitarias de carne bovina, el funcionamiento de la cláusula de salvaguardia, amplía las competencias de la comisión mixta e incluye entre los objetivos del acuerdo la cooperación económica.

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Población Calle N.º Piso............ Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) del mes de de 1973 por un período de (mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comlenzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION Capital: 160 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 470 ptas.; Semestral, 940 ptas.; Anual, 1.880 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

Madrid (Logos). - «Esta magistratura desestima la prueba aportada por la defensa por considerarla impertinente», dijo el magistrado en el juicio celebrado hoy en la Magistratura de Trabajo en relación con la sanción impuesta por la empresa al vocal jurado del Banco Mercantil e Industrial, don Tomás Santidrián cuyo defensor, abogado don Agapito Ramos, presentó como prueba una foto en la que aparecía el ministro de Educación y Ciencia presidiendo un acto en mangas de camisa, durante las vacaciones veraniegas.

El señor Santidrián el día 15 de Junio se presentó en su Banco en mangas de camisa y su jefe le llamó la atención, ya que también lo había hecho en otras ocasiones. El empleado alegó que iría a su casa a ponerse la chaqueta, a lo que se negó su jefe diciendo que se pusiera una de las que había en el ropero, propiedad de otros empleados y sugiriéndole que, de acuerdo con el reglamento de régimen interior acudiera el día siguiente con chaqueta. El señor Santidrián se presentó al día siguiente pero -según el pliego de cargos- vestido con sahariana estilo militar, niqui con figura en el centro del pecho con la inscripción en inglés de «Se busca», pantalón vaquero, botas militares, bajos del pantalón dentro de la caña de la bota y collar de cuentas de colores. Así las cosas. la Dirección consideró que infringía el artículo 101 del citado reglamento, que dice: «El personal deberá ir decente y correctamente ataviado, guardando aquellas reglas de higiene y aseo que son fundamentales para el trato y convivencia con el resto de sus compañeros y el público. Durante las horas que señale la dirección de la empresa no podrá permanecer en camisa o prenda similar», y le abrió expediente disciplinario sancionándole con quince días de pérdida de vacaciones, límite legal.

En el transcurso del juicio intervinieron unos veinte testigos los de la defensa, empleados de Banco la mayor parte, en mangas de camisa y los de la representación de la empresa, la mayor parte car-

gos importantes, con chaqueta y corbata. Finalmente, las partes en litigio intervinieron para exponer sus conclusiones definitivas. El abogado de la empresa se extendió en consideraciones sobre lo correcto o no de ir en mangas de camisa. La defensa manifestó que el hecho de que su representante no llevara chaqueta no quería decir que fuera incorrectamente ataviado, resumiendo sus conclusiones con una invitación al señor magistrado para visitar a continuación el Banco Mercantil e Industrial con el fin de comprobar los empleados que iban en mangas de camisa y pidió que se anulara la sanción impuesta a su patrocinado. El juicio ha quedado visto para sentencia.